

项目名称

U2402 泰版

版本号

A

设计时间

20250327

物料名称

说明书

设计师

张文文

文案

肖林波

审核

批准

料号

04170500005152

材质工艺要求：

材质要求： 105g 哑粉纸 骑马钉装订

颜色及专色： CMYK + PANTONE 11C

尺寸要求： 成品尺寸：210*140mm

变更履历：

注：此页面非印刷内容



- The word "dreame" is the abbreviation of Dreame Technology Co., Ltd. and its subsidiaries in China. It is the transliteration of the company's Chinese name "追觅", which means striving for excellence in every endeavor and reflects the company's vision of continuous pursuit, exploration and search in technology.



CVF14A-TH-A
03/2025



Dreame AirPursue™ PM20 Purifier

DREAME

EN	User Manual	01
RU	Руководство пользователя	15
KK	Пайдаланушы нұсқаулығы	29
HE	מדריך למשתמש	43
AR	دليل المستخدم	56
MS	Manual Pengguna	70
ID	Panduan Pengguna	84
TH	คู่มือการใช้งาน	98
VI	Hướng dẫn sử dụng	111

Safety Instructions

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING (THIS APPLIANCE). Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Warning

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above under supervision.
- This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- The purifier is not a toy. Children shall not play with or operate this product. Please exercise caution when using the purifier near children. Do not allow children to clean or maintain the purifier unless supervised by a parent or guardian.
- Do not use the purifier outdoors or on wet surfaces. Only use the product on dry indoor surfaces. Do not touch the plug or any part of the product with wet hands.
- Do not use the purifier near bathtubs, showers, or swimming pools.
- To reduce the risk of fire, make sure that the supply cord and the product are kept away from heat sources or direct sunlight.
- Make sure the appliance is off and unplugged when not used for extended periods as well as prior to performing any maintenance or repairs.
- To reduce the risk of fire, explosion, or injury, make sure that the supply cord and lithium battery are undamaged before use. Do not use the appliance if the supply cord and lithium battery are damaged.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service department, or similarly qualified personnel to avoid hazards.
- Do not stretch the cable or place the cable under strain. Do not unplug by pulling on the cable. To unplug, grasp the plug, not the cable. Do not use a power extension cord.
- Do not route the cable under the product. This product must not be placed directly below a socket.
- In order to avoid overheating, do not cover the appliance or power cord.
- To avoid burns, do not let bare skin touch product's heating components.
- The fans can be used for tropical climates.

- Keep combustible materials, such as textiles and curtains, away from the product outlet.
 - This appliance contains a UV-C emitter.
 - Unintended use of the appliance or damage to the housing may result in the escape of dangerous UV-C radiation. UV-C radiation may, even in little doses cause harm to the eyes and skin.
 - Appliances that are obviously damaged must not be operated.
 - The replacement of the UV-C emitter by the user is not allowed.
 - Warning: Do not spray or apply perfume directly on or near the filter. Keep essential oils and chemicals away from this product.
 - Always carry the appliance by the base, do not carry it by the product head.
 - Do not use the product if it is damaged or has been submerged in water.
 - Do not lean the appliance against any unstable surface, as this may cause damage to the appliance or personal injury. If the appliance becomes damaged or is otherwise malfunctioning, please contact our authorized service department. Never attempt to disassemble the device on your own.
- **WARNING:** Chemical Burn and Choking Hazard. Keep batteries away from children. If swallowed, contact your physician or local poison control.**
- Pacemakers, defibrillators and electronic storage media may be affected by strong magnetic fields. Anyone using a pacemaker, defibrillator or electronic storage media should avoid carrying the remote in their pocket or near the device.
 - Only use accessories and replacement parts recommended by the manufacturer.
 - Only use or install the product on dry indoor surfaces.
 - Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
 - Do not use this heater if it has been dropped.
 - Do not use if there are visible signs of damage to the heater.
 - Use this heater on a horizontal and stable surface.
 - Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
 - Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.

CAUTION — Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

WARNING: Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.

WARNING: To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains, or any other flammable material a minimum distance of 1 m from the air outlet.

We, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., hereby, declares that this equipment is in compliance with the applicable Directives and European Norms, and amendments. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<https://global.dreametech.com>

For detailed e-manual, please go to <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>

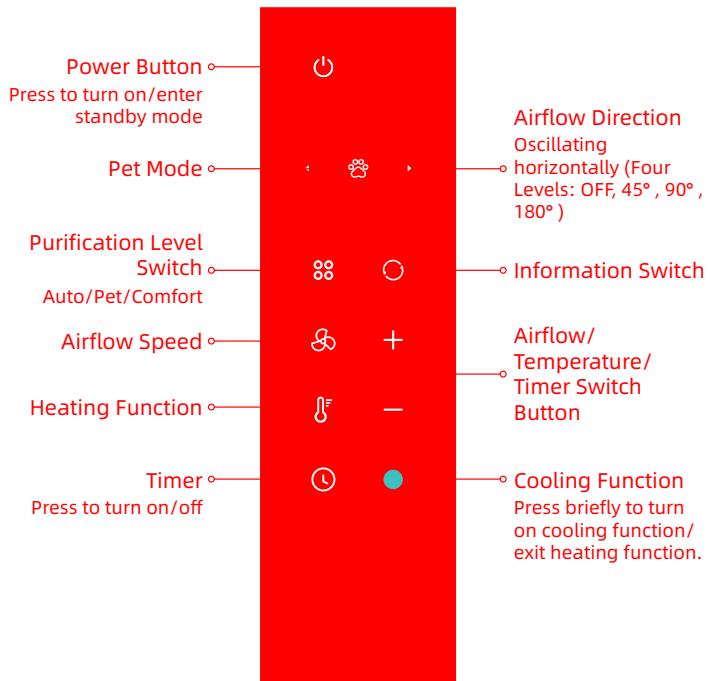
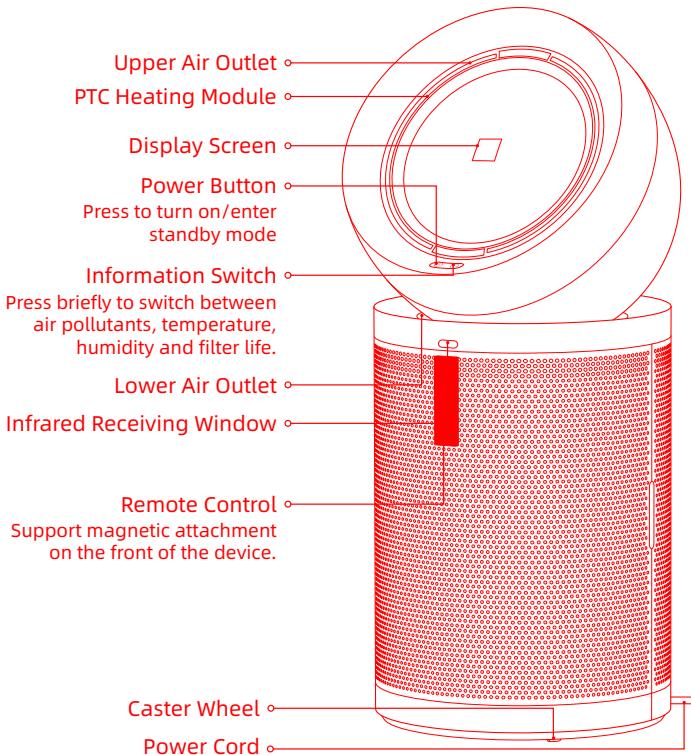


Do not cover: In order to avoid overheating, do not cover the heater.

EN

Product Overview

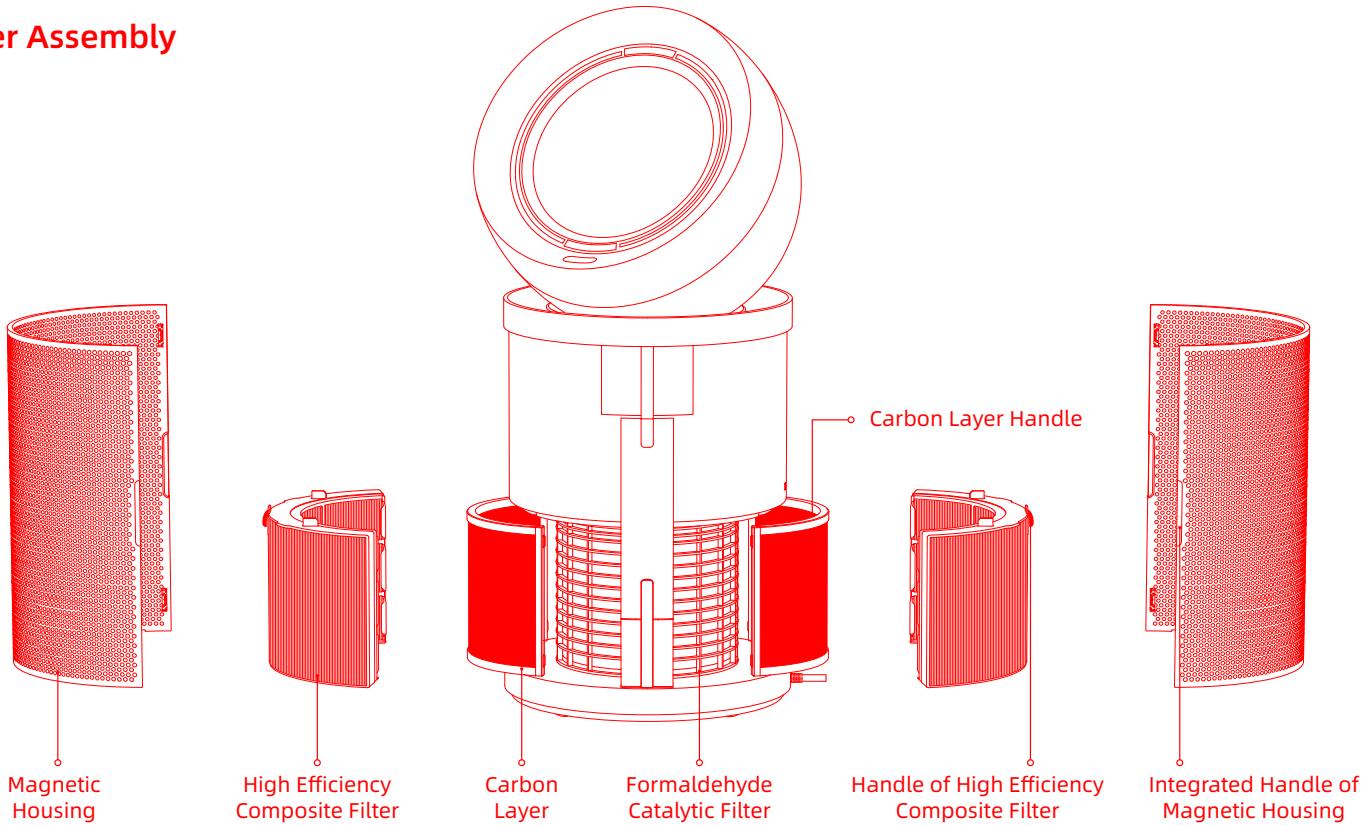
Note: The illustrations in this manual are indicative only. The actual product may differ.



Product Overview

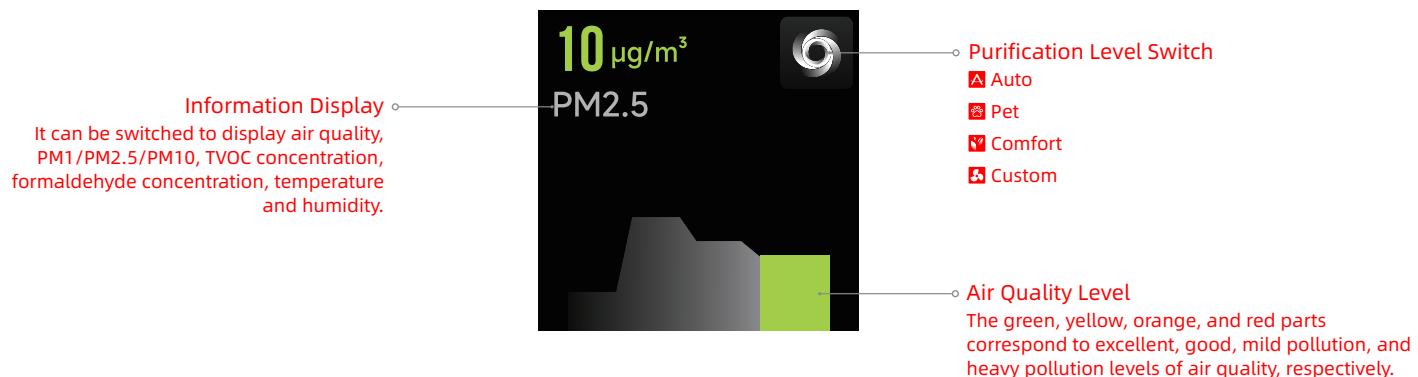
EN

Filter Assembly



Product Overview

Display Screen



Connecting with the DREAME App

1. Download the DREAME App

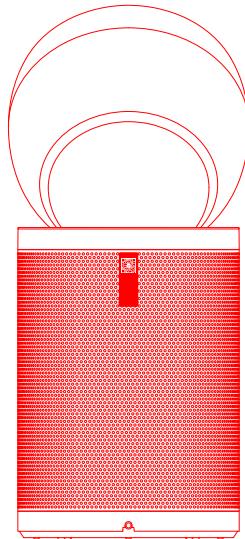
Scan the QR code on the purifier, or search "DREAME" in the app store to download and install the app.

Note:

- Only 2.4 GHz Wi-Fi is supported.
- Due to upgrades in the app software, the actual operations may differ from the descriptions in this manual. Please follow the instructions based on the current app version.

2. Add Device

Open the DREAME App, tap "Scan QR code to connect" and scan the same QR code again to add the device. Please follow the prompts to finish the Wi-Fi connection.



How to Use

Note:

- Do not pull or manually rotate the machine head.
- Before use, place the product steadily in a suitable position, and then connect the power supply.

Power On/Standby

Briefly press the power button on the machine or remote control to turn on the machine. Wi-Fi is enabled by default, and the factory default setting is auto mode. When the machine stops operating, it will resume the last settings upon restarting. Besides, you can enter the standby mode by pressing the power button.

Note: If the machine is in standby mode, it will automatically start working when it detects someone within a 3-meter range. It is disabled by default and can be enabled in the App.

How to Use

Information Switch

Briefly press the information switch button to switch between air quality, pollutants, temperature, humidity, and filter life.

Purification Level Switch

- ▢ **Auto:** Airflow speed will be adjusted automatically based on air quality and the screen brightness will be adjusted automatically based on ambient light. When the target air quality has been reached, the airflow speed will be at the lowest level.
- ▢ **Pet:** It supports capturing floating pet hair and odors from the air. When the function is enabled, both the upper and lower air outlets open simultaneously, airflow speed will be at the highest level and the screen brightness will be adjusted automatically based on ambient light.
- ▢ **Comfort:** Airflow speed will be at the lowest level. If there is no operation for 3 seconds, the display will automatically turn off.
- ▢ **Custom:** Briefly press the airflow speed button (“+” , “-”) to exit the selected purification level and adjust the airflow speed as needed.

Heating Function

Briefly press the heating function to enable the function. Within 3 seconds, briefly press the “+” or “-” buttons to adjust the temperature within the range of 0-40° C. If there is no operation for 3 seconds, the temperature will be automatically confirmed. Briefly press the cooling function to exit the heating function.

Note: The temperature range is based on laboratory test conditions.

Timer

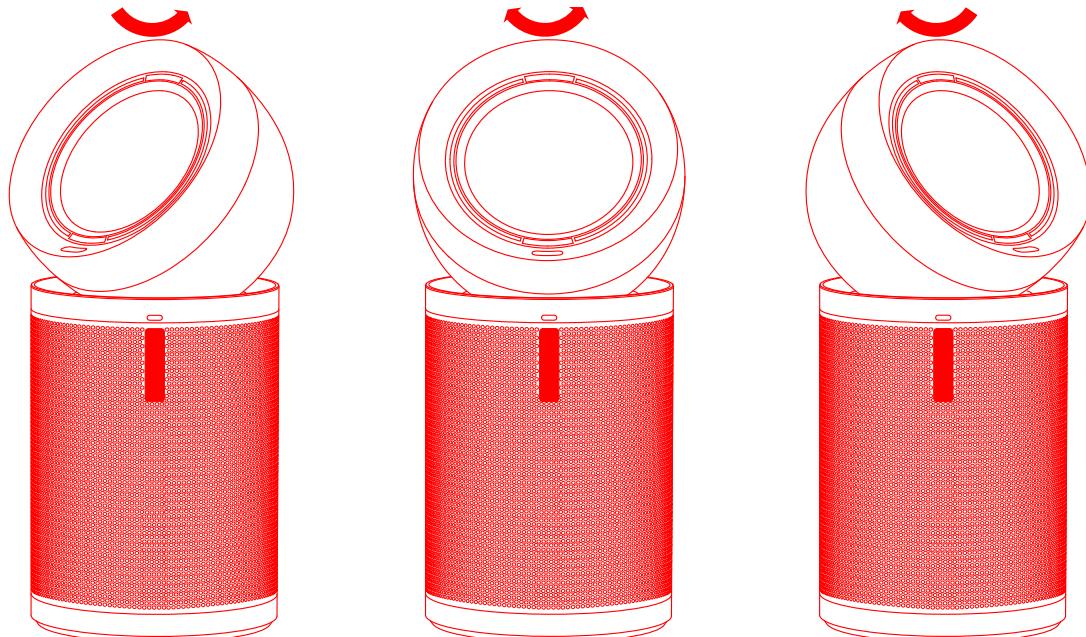
Briefly press the timer button to enable the function. Within 3 seconds, briefly press the “+” or “-” buttons to adjust the time within the range of 0-12 hours. The time will be automatically confirmed after 3 seconds without any operation. Press the timer button again to cancel the timer.

How to Use

Directional Air Delivery

When only a single person is detected, air delivery follows the person's position. When multiple people are detected, air delivery oscillates between the largest angle formed by the people positions.

Note: It is disabled by default and can be turned on in the App. When fixed angle oscillation function is turned on, the function is disabled.



How to Use

Restore Factory Setting

If the machine stops responding or cannot be turned off, press and hold the power button for 10 seconds to forcefully turn it off. Then press and hold the power button for 3 seconds to turn the machine on.

Air Pollutants

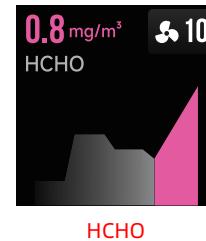
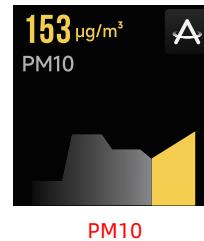
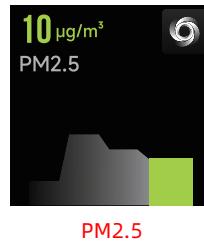
Particulate matter (PM1): Microscopic particles up to 1 microns in size, suspended in the air we breathe. These include industrial emissions and vehicle exhaust.

Particulate matter (PM2.5): Microscopic particles up to 2.5 microns in size, suspended in the air we breathe. These include smoke, bacteria and allergens.

Particulate matter (PM10): Microscopic particles up to 10 microns in size, suspended in the air we breathe. These include dust, mould and pollen.

TVOC: Total Volatile Organic Compounds. Volatile Organic Compounds(VOCs) are indoor gases emitted from solids or liquids, typically from paint, carpets, ceilings, and adhesives.

Formaldehyde(HCHO): A common indoor pollutant. It can be usually released from new furniture and paint materials.



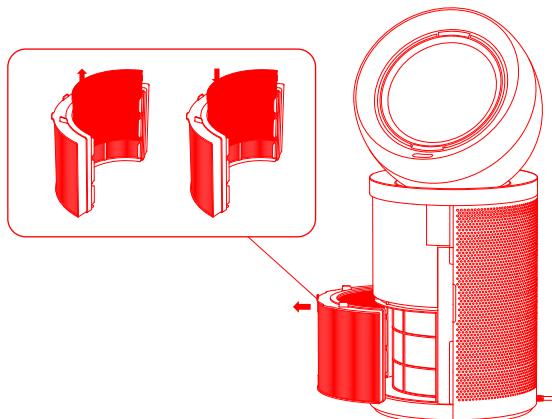
Care & Maintenance

Note:

- When the filter life remaining is 10%, the screen will display a reminder. When the life of the filter is exhausted, it means the filter is clogged with pollutants and may restrict purified air flow and may give off unpleasant smell if continue running over time. To ensure product running at maximum efficiency, kindly replace filter within scheduled maintenance.
- The remaining life of carbon layer and high efficiency composite filter can be checked in the App.
- According to Dreame's internal testing, based on 12 hours of daily usage, it is recommended to replace the carbon layer every 6 to 12 months and the high-efficiency composite filter every 16 to 24 months.
- Before the care and maintenance, please turn off the product and unplug the power cord.
- * Only use accessories and replacement parts recommended by the manufacturer.

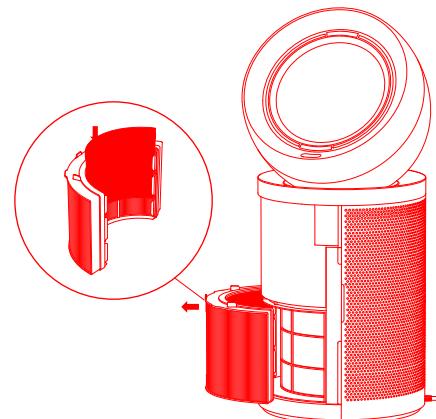
Replacing the Carbon Layer

- Remove the magnetic housing from the machine. Grab the handle of high efficiency composite filter to pull it out of the machine. Then, pull the handle of carbon layer upwards to take it out.
- Insert the new carbon layer vertically into the high efficiency composite filter.



Replacing the High Efficiency Composite Filter

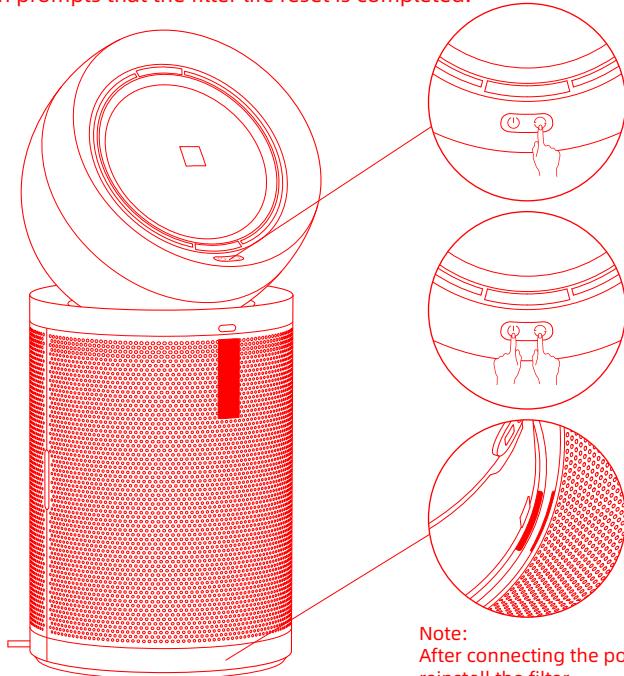
- Remove the magnetic housing from the machine. Grab the handle of high efficiency composite filter to pull it out of the machine. Then, pull the handle of carbon layer upwards to take it out.
- Insert the carbon layer vertically into the new high efficiency composite filter.



EN Care & Maintenance

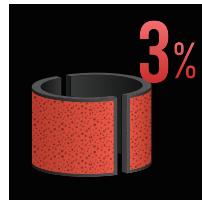
Reset the Filter Life

Slide the assembled high efficiency composite filter and carbon layer into the machine, then reinstall the magnetic housing. After replacing the new filter assembly, connect the power and start the machine. Briefly press the information switch button on the machine to select the filter life interface of the new filter. Then, simultaneously press and hold the power button and information switch button for 5 seconds until the screen prompts that the filter life reset is completed.

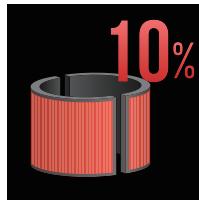


Note:

After connecting the power, if the screen displays "  ", the filter is not properly installed. Please reinstall the filter.



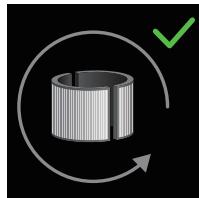
Life of Carbon Layer



Life of High Efficiency Composite Filter



Life of Carbon Layer
Reset Completed



Life of High Efficiency Composite Filter Life
Reset Completed

FAQ

EN

If the machine is not working properly, please refer to the table below.

Errors	Possible Causes	Solutions
Machine does not turn on.	The power is not connected or both ends of the charger are not plugged in correctly.	Check whether the power cord is connected to the socket. Ensure the power plug is properly inserted before use.
	No power in the socket.	Try another power socket.
	The machine is damaged.	Please contact the after-sales department for maintenance.
The machine emits an odor.	Initial use of a new machine.	Some machines may give off plastic smell during first use and it is expected to subside after some time. If the smell persists more than 2 days, contact after-sales department for maintenance.
	The machine has absorbed excessive gaseous pollutants.	Replace the filter or place the filter in a well-ventilated area to air out.
	Filter is damp.	Air-dry the filter and ensure the product is in a dry environment.
	Filter life has expired.	Replace the filter and reset the filter life.
The machine makes a strange noise.	The machine is not placed stably.	Place the machine on a stable surface.
	If the problem persists after ruling out the above possibility, please contact the after-sales service department for maintenance.	
The machine continuously displays poor air quality.	Filter life has expired.	Replace the filter and reset the filter life.
	The outdoor air quality is poor, such as severe weather and smoke from combustion.	Please close windows and doors while using the machine.
	There is high-concentration pollution source interference in the room, such as smoke from smoking or cooking, incense, perfume or alcohol.	Please open windows for ventilation.
	If the problem persists after ruling out the above possibilities, please contact the after-sales service department for maintenance.	
The airflow direction cannot be adjusted.	The machine head does not rotate smoothly.	Check if there are any obstructions blocking the rotation of the machine head.
	If the problem persists after ruling out the above possibility, please contact the after-sales service department for maintenance.	
Heating function does not work.	The temperature is set lower than the current ambient temperature.	Adjust the temperature to the appropriate value.
	The air outlet is clogged.	Clean the blockage in the air outlet.
	If the problem persists after ruling out the above possibilities, please contact the after-sales service department for maintenance.	

FAQ

Filter replacement reminder continues after replacement.	The filter life has not been reset.	After replacing the filter, please reset the filter life.
The screen displays an error code/icon.	Please contact the after-sales department for maintenance.	

Specifications

Model	CVF14A	Rated Input	220 V-240 V~50-60 Hz	Rated Power	2000 W
Bacteria Removal Rate	≥ 99.9% (Staphylococcus epidermidis; Staphylococcus aureus)	Dimensions	380 × 380 × 850 mm	Rated Power (fan mode)	33 W
Clean Air Delivery Rate (CADR) (for particles)	≥ 400 m³/h	Cumulative Purification Volume (for particles)	P4	Purification Efficiency (for particles)	Level 1
Clean Air Delivery Rate (CADR) (for formaldehyde)	≥ 220 m³/h	Cumulative Purification Volume (for formaldehyde)	F4	Purification Efficiency (for formaldehyde)	Level 1

The purification values are obtained with the machine operating in Pet Mode with both upper and lower air outlets fully open.

The filter material of this machine adopts: treated H13 grade composite, treated activated carbon, and unique never needs replacing catalytic sponge.

The filter's purification performance gradually diminishes over its lifecycle. The machine's LCD screen will indicate the remaining filter life and notify when a replacement is needed.

WEEE Information



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

Инструкции по безопасности

ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ДАННОГО УСТРОЙСТВА. Несоблюдение предупреждений и инструкций может привести к поражению электрическим током, возгоранию и/или серьезным травмам.

Внимание!

- Данное устройство может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше под присмотром ответственного лица старшего возраста.
- Данное устройство может использоваться лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями либо с недостатком опыта и знаний только в том случае, если они находятся под присмотром ответственного лица или проинструктированы относительно использования устройства безопасным способом и осознают связанные с этим риски.
- Очиститель воздуха не является игрушкой. Дети не должны играть с этим устройством или управлять им. Соблюдайте осторожность при использовании очистителя воздуха рядом с детьми. Не позволяйте детям чистить или обслуживать устройство без присмотра родителя или опекуна.
- Не используйте очиститель на открытом воздухе или на влажных поверхностях. Используйте устройство только на сухих поверхностях в помещении. Не прикасайтесь к электрической вилке или любой части изделия мокрыми руками.
- Не используйте очиститель вблизи ванн, душа или бассейна.
- Чтобы снизить риск возгорания, убедитесь, что кабель питания и устройство находятся вдали от источников тепла или прямых солнечных лучей.
- Обязательно выключите устройство и выньте его вилку из розетки, если устройство не будет использоваться в течение длительного времени, а также перед выполнением любого технического обслуживания или ремонта устройства.
- Чтобы снизить риск возгорания, взрыва или получения травмы, перед использованием устройства убедитесь, что кабель питания и литиевая аккумуляторная батарея не повреждены. Не пользуйтесь устройством, если кабель питания и литиевая аккумуляторная батарея повреждены.
- Если кабель питания поврежден, его необходимо заменить во избежания любых опасностей. Такую замену должен выполнить производитель, его отдел сервисного обслуживания или персонал с аналогичной квалификацией.
- Не растягивайте кабель и не подвергайте его нагрузкам. Не тяните за кабель, чтобы вынуть вилку из розетки. Для этого беритесь за саму вилку. Не используйте удлинитель.

- Не прокладывайте кабель под устройством. Данное устройство нельзя размещать непосредственно под розеткой.
 - Во избежание перегрева не покрывайте устройство или кабель питания.
 - Во избежание ожогов не допускайте контакта незащищенной кожи с нагревательными элементами устройства.
 - В тропическом климате можно использовать вентиляторы.
 - Держите горючие материалы, такие как текстиль и шторы, вдали от выпускного отверстия изделия.
 - В данном устройстве имеется УФС-излучатель.
 - Непредусмотренное использование устройства или повреждение его корпуса может привести к утечке опасного УФС-излучения. Даже малые дозы УФС-излучения могут нанести вред глазам и коже.
 - Запрещается эксплуатировать устройства, имеющие явные повреждения.
 - Замена УФС-излучателя пользователем не допускается.
 - Внимание! Не распыляйте и не наносите духи непосредственно на фильтр или рядом с ним. Держите эфирные масла и химикаты вдали от данного устройства.
 - Всегда переносите устройство, держа его за основание, а не за верхнюю часть.
 - Не используйте устройство, если оно повреждено или было погружено в воду.
 - Не размещайте устройство на неустойчивой поверхности, так как это может привести к повреждению устройства или травме. Если устройство повреждено или работает с перебоями, обратитесь в наш уполномоченный сервисный отдел. Ни в коем случае не пытайтесь разбирать устройство самостоятельно.
- ВНИМАНИЕ! Опасность химического ожога и удушья. Храните аккумуляторные батареи в недоступном для детей месте. При проглатывании обратитесь к врачу или в местный токсикологический центр.**
- Сильные магнитные поля могут влиять на работу кардиостимуляторов, дефибрилляторов и электронных носителей информации. Людям, использующим кардиостимулятор, дефибриллятор или электронный носитель информации, не следует носить пульт дистанционного управления в кармане или рядом с таким устройством.
 - Используйте только те принадлежности и запасные части, которые рекомендованы производителем.
 - Используйте и устанавливайте устройство только на сухих поверхностях в помещении.
 - Не используйте данный нагреватель в непосредственной близости от ванны, душа или бассейна.
 - Не используйте нагреватель, если он упал.
 - Не используйте нагреватель, если на нем имеются видимые признаки повреждения.
 - Используйте нагреватель на горизонтальной и устойчивой поверхности.

- Не допускайте присутствие детей младше 3 лет рядом с устройством, если они не находятся под постоянным присмотром.
- Детям в возрасте от 3 до 8 лет разрешается включать/выключать устройство только при условии, если устройство установлено в предусмотренное рабочее положение и если дети находятся под присмотром ответственного лица или проинструктированы относительно использования устройства безопасным способом и осознают связанные с этим риски. Детям в возрасте от 3 до 8 лет запрещается включать вилку устройства в сеть, настраивать и чистить устройство, а также выполнять его техническое обслуживание.

ВНИМАНИЕ! Некоторые детали данного устройства могут сильно нагреваться и вызвать ожоги. Особенно внимательным следует быть в тех случаях, когда рядом с устройством присутствуют дети и уязвимые лица.

ВНИМАНИЕ! Не используйте данный нагреватель в небольших помещениях, если в них находятся люди, не способные покинуть помещение самостоятельно и если за ними не обеспечен постоянный надзор.

ВНИМАНИЕ! Чтобы снизить риск возгорания, держите текстильные изделия, шторы и другие легковоспламеняющиеся материалы на расстоянии не менее 1 м от отверстия для выпуска воздуха.

Мы, компания Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., настоящим заявляем, что данное устройство соответствует требованиям всех действующих директив ЕС и европейских стандартов со всеми изменениями и дополнениями. Полный текст декларации о соответствии нормативным требованиям ЕС доступен по следующему адресу:

<https://global.dreametech.com>

Подробное электронное руководство можно найти по адресу <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>



Не покрывайте устройство! Во избежание перегрева не покрывайте нагреватель.

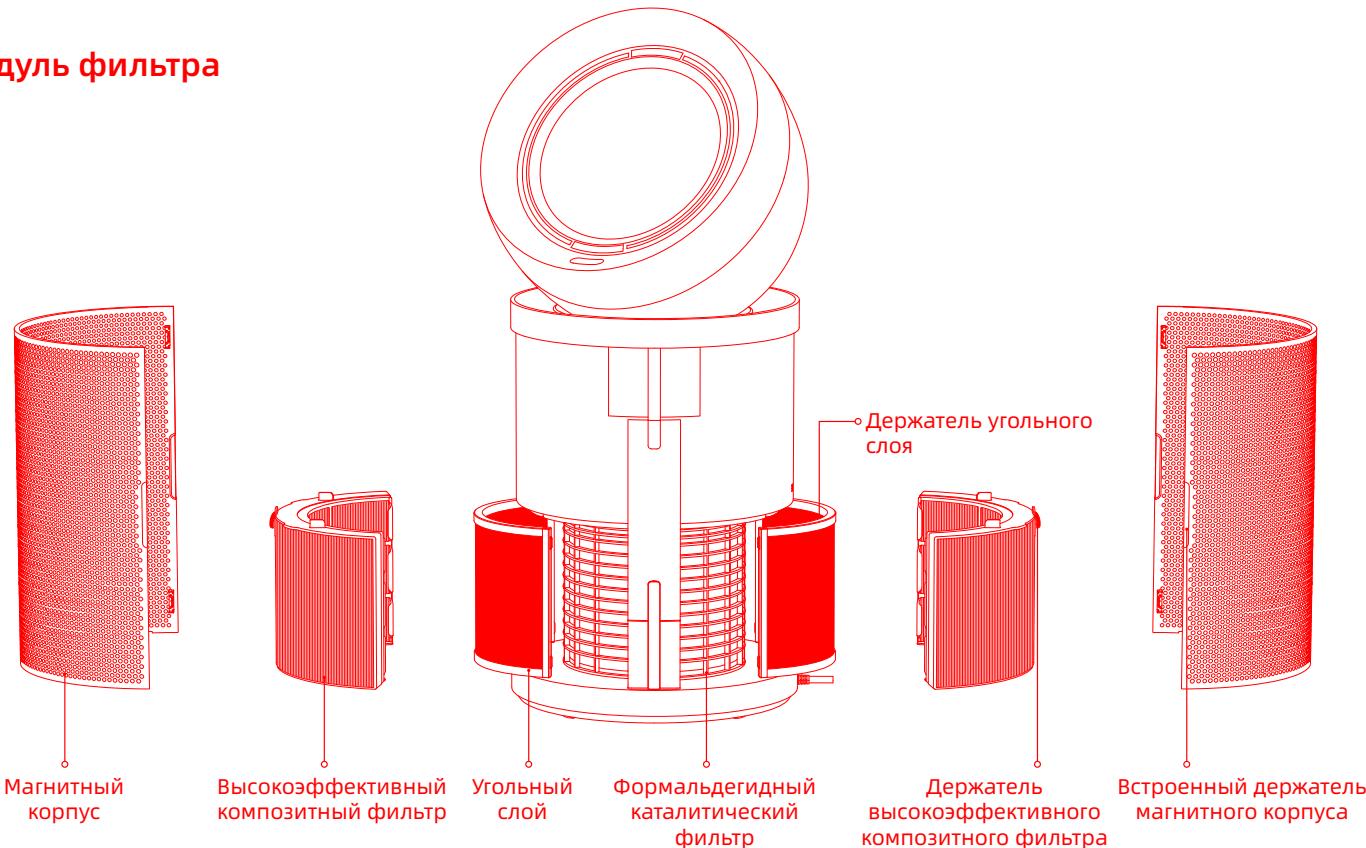
Обзор изделия

Примечание. Изображения в данном руководстве приведены исключительно для справки. Фактическое изделие может отличаться.



Обзор изделия

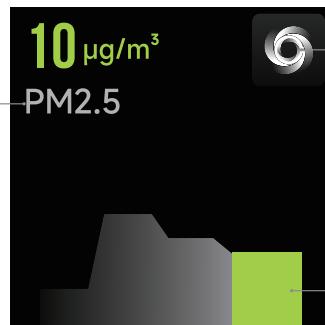
Модуль фильтра



Обзор изделия

Экран дисплея

Информационный дисплей
Его можно переключить для отображения
качества воздуха, показателей PM1/PM2,5/
PM10, концентрации TVOC, концентрации
формальдегида, температуры и
влажности.



- Переключатель уровня очистки
 - ▢ «Авто»
 - ▢ «Питомец»
 - ▢ «Комфорт»
 - ▢ «Пользовательский»
- Уровень качества воздуха
Зеленый, желтый, оранжевый и красный цвета
соответствуют отличному качеству воздуха,
хорошему качеству воздуха, умеренному
загрязнению и сильному загрязнению воздуха.

Подключение с помощью приложения DREAME

1. Загрузка приложения DREAME

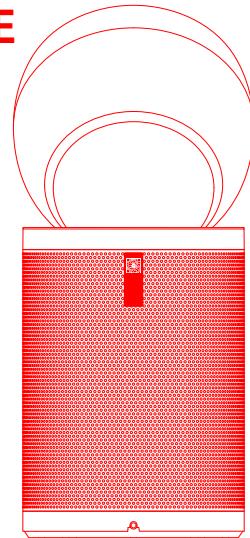
Отсканируйте QR-код, размещенный на очистителе воздуха, или введите «DREAME» в поисковой строке магазина приложений, чтобы загрузить и установить приложение.

Примечание.

- Поддерживается только Wi-Fi с частотой 2,4 ГГц.
- В связи с обновлениями программного обеспечения приложения фактические операции могут отличаться от описаний, приведенных в данном руководстве. Следуйте инструкциям для текущей версии приложения.

2. Добавление устройства

Откройте приложение DREAME, нажмите «Отсканировать QR-код для подключения» и еще раз отсканируйте тот же QR-код, чтобы добавить устройство. Следуйте подсказкам для завершения подключения к Wi-Fi.



Порядок использования

Примечание.

- Не тяните и не вращайте вручную головку устройства.
- Перед использованием установите устройство в удобном положении, а затем подключите его к источнику питания.

⊕ Питание/Режим ожидания

Однократно нажмите кнопку питания на устройстве или пульте дистанционного управления, чтобы включить устройство. По умолчанию активируется Wi-Fi и автоматический режим, заданный заводской настройкой. После выключения и повторного запуска устройства восстанавливаются последние настройки, действовавшие до выключения. Кроме того, можно перейти в режим ожидания, нажав кнопку питания.

Примечание. Если устройство находится в режиме ожидания, оно автоматически начнет работать, как только обнаружит кого-либо в радиусе 3 метров. Эта функция выключена по умолчанию и может быть включена в приложении.

Порядок использования

○ Информационный переключатель

Однократно нажмите кнопку информационного переключателя для переключения между показателями качества воздуха, загрязняющих веществ в воздухе, температуры, влажности и срока службы фильтра.

○○ Переключатель уровня очистки

- «Авто»: скорость воздушного потока автоматически регулируется в зависимости от качества воздуха, а яркость экрана автоматически регулируется в зависимости от окружающего освещения. При достижении целевого качества воздуха скорость воздушного потока снижается до минимального уровня.
- «Питомец»: помогает улавливать летающую шерсть домашних животных и запахи из воздуха. При включении функции верхнее и нижнее отверстия для выпуска воздуха открываются одновременно, скорость воздушного потока увеличивается до максимального уровня, а яркость экрана автоматически регулируется в зависимости от внешнего освещения.
- «Комфорт»: скорость воздушного потока остается на минимальном уровне. Если в течение 3 секунд не выполняется никаких действий, дисплей автоматически выключается.
- «Пользовательский»: однократно нажмите кнопку скорости воздушного потока («+», «-»), чтобы выйти из выбранного уровня очистки и отрегулировать скорость воздушного потока в соответствии с конкретными потребностями.

○ Кнопка нагрева

Однократно нажмите кнопку нагрева, чтобы включить функцию нагрева. В течение 3 секунд однократно нажимайте кнопки «+» или «-», чтобы настроить температуру в диапазоне 0-40 ° С. Если в течение 3 секунд не выполняется никаких действий, температура будет автоматически подтверждена. Однократно нажмите кнопку охлаждения, чтобы выйти из функции нагрева.

Примечание. Диапазон температуры основан на условиях лабораторного тестирования.

○ Таймер

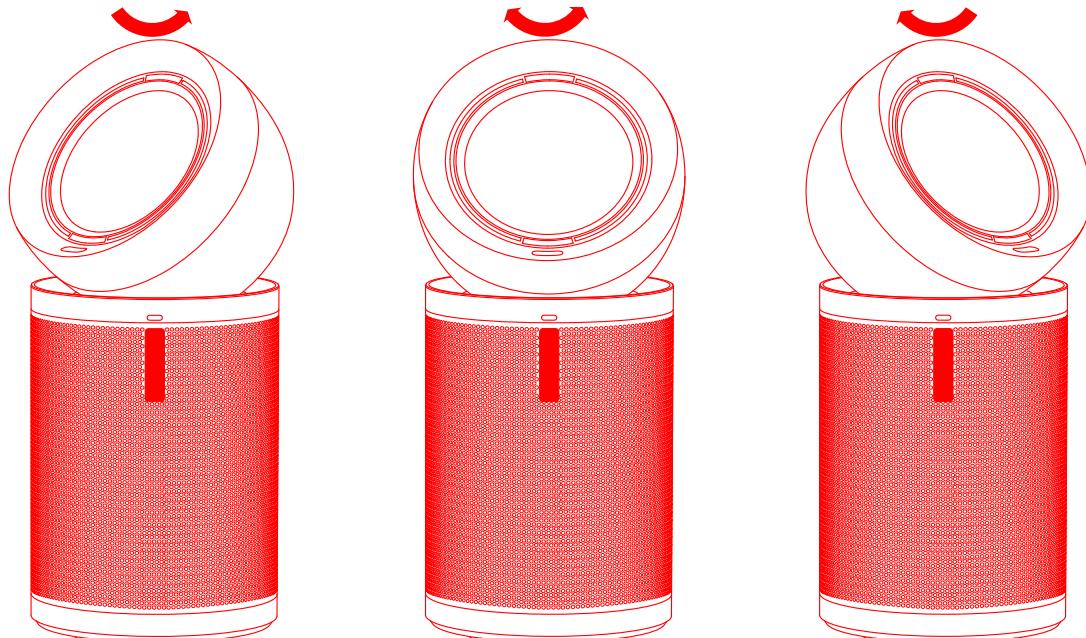
Однократно нажмите кнопку таймера, чтобы включить данную функцию. В течение 3 секунд однократно нажимайте кнопки «+» или «-», чтобы настроить время с диапазоном 0-12 часов. Время будет автоматически подтверждено через 3 секунды при отсутствии других действий со стороны пользователя. Нажмите кнопку таймера еще раз, чтобы отменить настройку таймера.

Порядок использования

Направленная подача воздуха

Если устройство обнаруживает только одного человека, воздушный поток следует за ним. Если устройство обнаруживает несколько человек, воздушный поток перемещается между людьми, находящимися в самых крайних позициях.

Примечание. Эта функция выключена по умолчанию и может быть включена в приложении. Когда включается функция перемещения воздуха с фиксированным углом, данная функция отключается.



Порядок использования

Восстановление заводских настроек

Если устройство перестает реагировать или не выключается, нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 10 секунд, чтобы принудительно выключить устройство. Затем нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 3 секунд, чтобы включить устройство.

Загрязнители воздуха

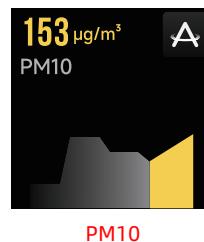
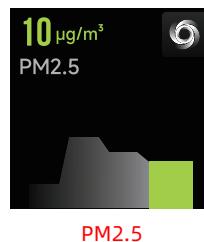
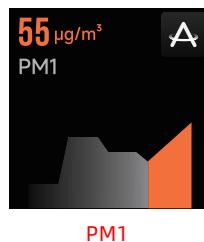
Твердые примеси (PM1): микроскопические частицы размером до 1 микрона, взвешенные в воздухе, которым мы дышим. К ним относятся промышленные выбросы и выхлопы от транспортных средств.

Твердые примеси (PM2.5): микроскопические частицы размером до 2,5 микрона, взвешенные в воздухе, которым мы дышим. К ним относятся дым, бактерии и аллергены.

Твердые примеси (PM10): микроскопические частицы размером до 10 микрона, взвешенные в воздухе, которым мы дышим. К ним относятся пыль, плесень и пыльца.

TVOC: суммарное содержание летучих органических соединений. Летучие органические соединения (ЛОС) представляют собой присутствующие в помещении газы, выделяющиеся из твердых веществ или жидкостей, обычно из красок, ковров, потолков и клея.

Формальдегид (HCHO): общераспространенный загрязнитель помещений. Как правило, он может выделяться из новой мебели и лакокрасочных материалов.



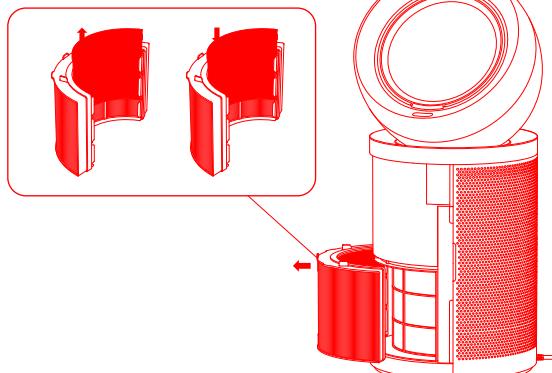
Уход и обслуживание

Примечание.

- Когда оставшийся срок службы фильтра уменьшится до 10 %, на экране появится напоминание. Если срок службы фильтра закончился, это означает, что фильтр засорен загрязняющими веществами и может препятствовать прохождению потока очищенного воздуха, а также выделять неприятный запах с течением времени, если продолжать эксплуатацию устройства с таким фильтром. Чтобы обеспечить максимально эффективную работу устройства, замените фильтр в рамках запланированного технического обслуживания.
- Оставшийся срок службы угольного слоя и высокоеффективного композитного фильтра можно проверить в приложении.
- Согласно результатам ежедневного 12-часового тестирования устройства компанией Dremel рекомендуется заменять угольный слой через каждые 6-12 месяцев, а высокоеффективный композитный фильтр — через каждые 16-24 месяца.
- Перед началом ухода и обслуживания выключите устройство и выньте кабель питания из розетки.
- * Используйте только те принадлежности и запасные части, которые рекомендованы производителем.

Замена угольного слоя

- Снимите магнитный корпус с устройства. Возьмите держатель высокоеффективного композитного фильтра и выньте его из устройства. Затем потяните держатель угольного слоя вверх и выньте его.
- Вставьте новый угольный слой вертикально в высокоеффективный композитный фильтр.



Замена высокоеффективного композитного фильтра

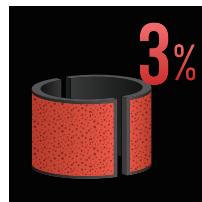
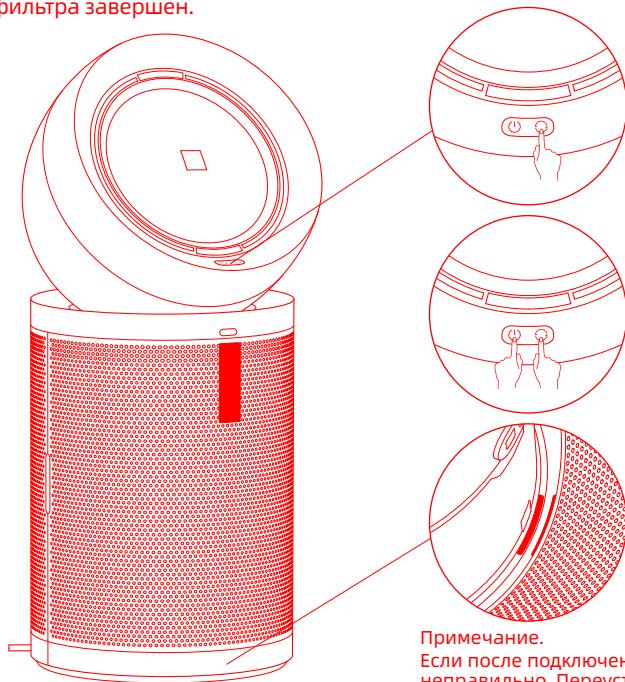
- Снимите магнитный корпус с устройства. Возьмите держатель высокоеффективного композитного фильтра и выньте его из устройства. Затем потяните держатель угольного слоя вверх и выньте его.
- Вставьте угольный слой вертикально в новый высокоеффективный композитный фильтр.



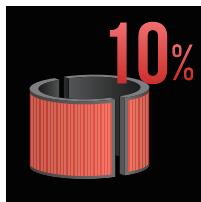
Уход и обслуживание

Сброс срока службы фильтра

Вдвиньте собранный высокоеффективный композитный фильтр и угольный слой в устройство, затем вновь установите магнитный корпус. После установки нового модуля фильтра подключите питание и запустите устройство. Однократно нажмите кнопку информационного переключателя на устройстве, чтобы выбрать интерфейс для срока службы нового фильтра. Затем одновременно нажмите и удерживайте кнопку питания и кнопку информационного переключателя в течение 5 секунд, пока на экране не появится уведомление, что сброс срока службы фильтра завершен.



Срок службы угольного слоя



Срок службы высокоеффективного композитного фильтра



Сброс срока службы угольного слоя завершен



Сброс срока службы высокоеффективного композитного фильтра завершен

Часто задаваемые вопросы

Если устройство не работает должным образом, обратитесь к таблице ниже.

Неисправности	Возможные причины	Решения
Устройство не включается.	Питание не подключено или оба конца зарядного устройства не подключены правильно.	Проверьте, подключен ли кабель питания к розетке. Перед использованием убедитесь, что вилка питания правильно вставлена в розетку.
	В розетке нет электричества.	Попробуйте использовать другую розетку.
	Устройство повреждено.	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания для выполнения ремонта.
Устройство издает запах.	Первоначальное использование нового устройства.	При первом использовании некоторые устройства могут испускать запах пластика, который через некоторое время должен исчезнуть. Если запах сохраняется более 2 дней, свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания для выполнения ремонта.
	Устройство поглотило чрезмерное количество газообразных загрязнителей.	Замените фильтр или поместите фильтр в хорошо проветриваемое место, чтобы удалить запахи.
	Фильтр влажный.	Высушите фильтр на воздухе и убедитесь, что устройство находится в сухой среде.
	Истек срок службы фильтра.	Замените фильтр и выполните сброс срока службы фильтра.
Устройство издает странный шум.	Устройство находится в неустойчивом положении.	Поместите устройство на устойчивую поверхность.
	Если после исключения вышеуказанной причины проблема сохранится, свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания для выполнения ремонта.	
Устройство постоянно показывает плохое качество воздуха.	Истек срок службы фильтра.	Замените фильтр и выполните сброс срока службы фильтра.
	Плохое качество наружного воздуха, например, из-за плохих погодных условий или дыма от сжигания.	Закройте окна и двери во время использования устройства.
	В помещении имеется источник высококонцентрированного загрязнения, например дым от курения или приготовления пищи, благовоние, духи или алкоголь.	Откройте окно для проветривания.
	Если после исключения вышеуказанных причин проблема сохранится, свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания для выполнения ремонта.	
Невозможно отрегулировать направление воздушного потока.	Головка устройства не вращается плавно.	Проверьте, нет ли каких-либо препятствий, блокирующих вращение головки устройства.
	Если после исключения вышеуказанной причины проблема сохранится, свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания для выполнения ремонта.	
Функция нагрева не работает.	Температура установлена ниже текущей температуры окружающей среды.	Задайте соответствующее значение температуры.
	Отверстие для выпуска воздуха засорено.	Удалите засор из отверстия для выпуска воздуха.
	Если после исключения вышеуказанных причин проблема сохранится, свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания для выполнения ремонта.	

Часто задаваемые вопросы

Напоминание о замене фильтра продолжает появляться и после замены.	Не был выполнен сброс срока службы фильтра.	После замены фильтра выполните сброс его срока службы.
На экране отображается код ошибки / значок.	Свяжитесь с отделом послепродажного обслуживания для выполнения ремонта.	

Технические характеристики

Модель	CVF14A	Номинальные входные параметры	220 V-240 V ~ 50-60 Hz	Номинальная мощность	2000 W
Эффективность удаления бактерий	≥ 99,9 % (эпидермальный стафилококк, золотистый стафилококк)	Размеры	380 × 380 × 850 mm	Номинальная мощность (режим вентилятора)	33 W
Скорость подачи чистого воздуха (CADR) (для твердых примесей)	≥ 400 m³/h	Общий объем очистки (для твердых примесей)	P4	Эффективность очистки (для твердых примесей)	Уровень 1
Скорость подачи чистого воздуха (CADR) (для формальдегида)	≥ 220 m³/h	Общий объем очистки (для формальдегида)	F4	Эффективность очистки (для формальдегида)	Уровень 1

Значения очистки получены с помощью устройства, работающего в режиме «Питомец», с полностью открытыми верхним и нижним отверстиями для выпуска воздуха. Материал фильтра этого устройства включает в себя: обработанный композит марки Н13, обработанный активированный уголь и уникальную, не требующую замены катализитическую губку. Эффективность очистки фильтра постепенно уменьшается в течение его срока службы. ЖК-экран устройства будет указывать оставшийся срок службы фильтра и уведомлять о необходимости замены.

Информация об утилизации и переработке отходов электрического и электронного оборудования (WEEE)



Все устройства с символом раздельного сбора отработанного электрического и электронного оборудования (Директива WEEE 2012/19/EU) следует утилизировать отдельно от несортируемых бытовых отходов. С целью охраны здоровья и защиты окружающей среды такое оборудование необходимо сдавать на переработку в специальные пункты приема электрического и электронного оборудования, определенные правительством или местными органами власти. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Для получения информации о местонахождении и порядке приема устройств в пунктах приема обратитесь в компанию, занимающуюся установкой оборудования, или в местные органы власти.

Қауіпсіздік нұсқаулары

(ОСЫ ҚҰРЫЛҒЫНЫ) ҚОЛДАНУ АЛДЫНДА БАРЛЫҚ НҰСҚАУЛАРДЫ ОҚЫП ШЫҒЫҢЫЗ. Ескертулерді және нұсқауларды орындау электр тоғының соғуына, өртке және/немесе ауыр жарақатқа әкелуі мүмкін.

Назар аударының

- Бұл құрылғыны жасы 8-ден асқан балалар үлкендердің қарауымен қолдана алады.
- Осы құрылғыны қауіпсіз қолдану және қолдануға қатысты қатерлерді түсіну мақсатында, физикалық, сезу не ақыл-ой қабілеттері төмөн немесе тәжірибесі не білімі шектеуіл адамдар бақылаумен немесе қадағалаумен қолдана алады.
- Тазартқыш ойыншық емес. Балаларға осы өніммен ойнауға немесе оны қолдануына болмайды. Тазартқышты балалардың қасында қолдану кезінде өте сақ болыңыз. Балаларға тазартқышты ата-анасының, немесе қамқоршысының қарауынсыз тазалауға немесе жөндеуге рұқсат берменеңіз.
- Тазартқышты сыртта немесе дымқыл едендердің үстінде қолданбаңыз. Өнімді тек үйдің құрғақ едендерінде қолданыңыз. Су қолмен өнімнің ашасын немесе басқа бөліктегін ұстамаңыз.
- Тазартқышты ваннаның, душтың немесе хаяуыздың қасында қолдануға болмайды.
- Өрт қаупін төмөндөту үшін қуат сымының және өнімнің жылу көздерінен немесе тіке құннің көзінен алшақ тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Ұзақ уақыт бойы қолданбайтын кезде, сондай-ақ кез келген техникалық күтім жасау немесе жөндеу алдында құрылғы өшірулі екеніне және қуат көзінен ажыратылғанына көз жеткізіңіз.
- Өрт, жарылыс немесе жарақат қатерін азайту үшін қолдану алдында қуат сымы мен литий батареясы зақымданбағанына көз жеткізіңіз. Қуат сымы мен литий батареясы зақымданған болса, құрылғыны қолданбаңыз.
- Қуат сымы зақымданған болса, қауіpterдің алдын алу мақсатында оны өндіруші, оның қызмет көрсету бөлімі немесе сол дәрежедегі білікті мамандар ауыстыруы тиіс.
- Кабельді тартпаңыз немесе оған ешқандай күш салмаңыз. Розеткадан сымнан тартып ажыратпаңыз. Розеткадан ажырату үшін сымнан емес, ашадан тартыңыз. Қуат сымының ұзартқышын қолданбаңыз.
- Кабельді өнімнің астымен бағыттамаңыз. Бұл өнімді тұра розетканың астына қоюға болмайды.
- Шамадан тыс қызып кетпеуі үшін құрылғыны немесе қуат сымын жаппаңыз.
- Күйіктен сақтану үшін терінің ашық жерлері өнімнің қызатын құрамдас бөлшектерімен жанаспауы тиіс.
- Желдеткіштерді тропикалық климат жағдайларында қолдануға болады.

- Мата бұйымдары мен перделер сияқты жанғыш материалдарды өнімнің шығыс саңылауынан алшақ ұсташыз.
- Бұл құрылғыда С-спектрлі УК сәуле шығару көзі бар.
- Құрылғы мақсатына сай қолданылmasa немесе корпусы зақымдалса, қауіпті С-спектрлі УК сәуле таралуы мүмкін. С-спектрлі УК сәулененің аз мөлшерде болса да таралуы көзге және теріге зақым келтіруі мүмкін.
- Зақымданудың айқын белгілері бар құрылғыларды пайдалануға болмайды.
- Пайдаланушыға С-спектрлі УК сәуле шығару көзін ауыстыруға болмайды,
- Ескертпе: Иіссуды сұзғындағы бағыттап немесе оның айналасында шашуға немесе себуге болмайды. Эфир майлары мен химиялық заттарды осы өнімнен алшақ ұсташыз.
- Құрылғыны басынан емес, әрдайым тұғырынан ұстап алып жүріңіз.
- Егер өнім зақымданған болса немесе суға батырылған болса, оны пайдаланбаңыз.
- Құрылғыны кез келген тұрақсыз бетке сүйеменіз, себебі ол құрылғыны зақымдауы немесе адамды жарақаттауы мүмкін. Егер құрылғы зақымданса немесе жұмысында басқа ақаулар пайда болса, біздің өкілетті қызмет көрсету орталығымызға хабарласыңыз. Құрылғыны ешқашан өз бетінде болшектеуге арекеттенбенеңіз.
- ЕСКЕРТУ: Химиялық құйік пен тұншығу қаупі. Батареяларды балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз. Жұтып қойған жағдайда дәрігерге немесе жергілікті токсикологиялық қызметке хабарласыңыз.**
- Кардиостимуляторларға, дефибрилляторларға және электрондық ақпарат тасуышыларға күшті магниттік өрістер етуи мүмкін. Кардиостимуляторды, дефибрилляторды немесе электрондық ақпарат тасуышыны қолданатын адам қашықтан басқару пультін қалтасына салып немесе құрылғының қасында алып жүрмеуі керек.
- Тек өндіруші ұсынған керек-жарақтарды және қосалқы болшектерді қолданыңыз.
- Өнімді тек үйдің құргақ едендерінде қолданыңыз немесе орнатыңыз.
- Бұл жылдықты ваннаның, душтың немесе хавуыздың айналасында қолдануға болмайды.
- Жылдықты жерге түсіріп алғаннан кейін қолдануға болмайды.
- Жылдықты айқын зақымдану белгілері болса, оны қолданбаңыз.
- Осы жылдықты көлденең және тұрақты бетке қойып қолданыңыз.
- Жасы 3-тен төмен балаларға құрылғыға жақындауға болмайды, оларды қараусыз қалдырмаңыз.
- Құрылғы өзінің мақсатты қалыпты жұмыс қалпында тұрғанда немесе орнатылған кезде, жасы 3-тен жоғары және 8-ден төмен балалар құрылғыны қауіпсіз қолдану туралы нұсқау алғанда және жұмысына қатысты қатерлерді түсінгенде ғана, олар құрылғыны қосып өшіре алады. Жасы 3-тен жоғары және 8-ден төмен балаларға құрылғыны қуат көзіне қосуға, реттеуеге және тазалауға немесе пайдаланушы ретінде техникалық күтім жасауға болмайды.

САҚ БОЛЫНЫЗ – Осы өнімнің кейбір бөлшектері қатты қызыу және күйікке шалдықтыруы мүмкін. Балалар мен қорғаусыз адамдар бар жерде аса сақ болғаныңыз жөн.

ЕСКЕРТУ: Үнемі қараусыз болмаса, өз күшімен бөлмeden шығып кете алмайтын адамдар бар тар бөлмелерде осы жылдықтышты қолдануға болмайды.

ЕСКЕРТУ: Өттөн шығы қатерін азайту үшін мата бүйымдары, перделер немесе басқа жаңғыш материал ауа шығысынан кем дегенде 1 м қашықтықта болуы тиіс.

Біз, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., осы құжат негізінде, осы жабдықтың күші бар Директиваларға, Еуропалық нормаларға және түзетулерге сәйкестігін мәлімдейміз. ЕО сәйкестік декларациясының толық мәтінімен келесі интернет сілтемесіне өтіп танысуға болады: <https://global.dreametech.com>

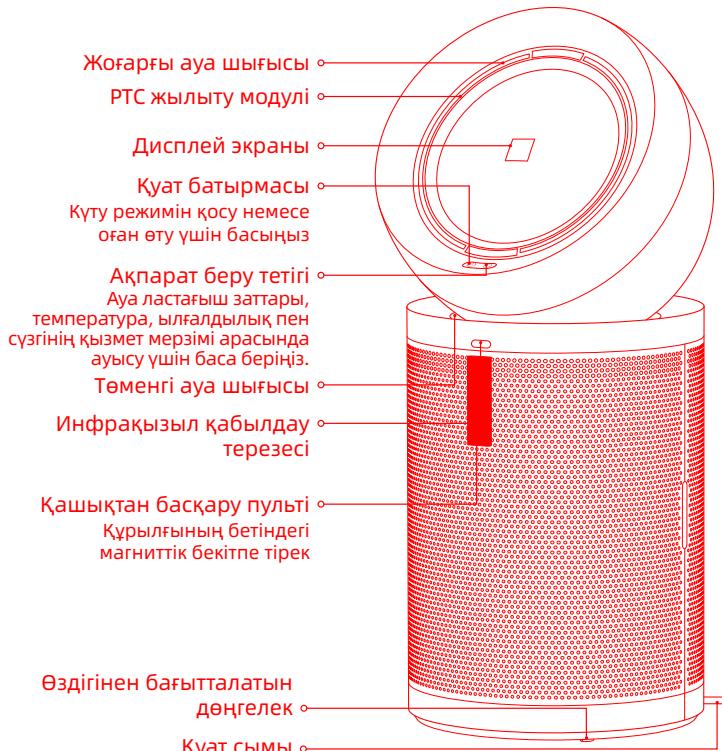
Электрондық нұсқаулықтың толық нұсқасымен <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>



Жаппаңыз: Шамадан тыс қызып кетпеуі үшін жылдықтышты жаппаңыз.

Құрылғыға шолу

Ескертпе: Осы нұсқаулықтағы суреттер тек мысал ретінде көрсетілген. Нақты өнімнің айырмашылығы болуы мүмкін.



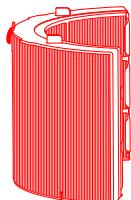
	Аяу ағынының бағыты
	Көлденең тәңселеу (Fan speed: 0, 45°, 90°, 180°)
	Ақпарат беру тетігі
	Аяу ағыны/ Температура/ Таймер ауыстырыш түймесі
	Салқындану функциясы Салқындану функциясын қосу/ жылдыту функциясын үшін басыңыз.
	Тәменгі аяу шығысы
	Күті режимін қосу/ оған ету үшін басыңыз
	Аяу ластағыш заттары, температура, ылғалдылық пен сұздігінің қызмет мерзімі арасында ауысу үшін баса берініз.
	Инфрақызыл қабылдау терезесі
	Куат батырмасы
	Дисплей экраны
	Таймер
	Жылдыту
	Аяу шығысы
	РТС жылдыту модули
	Куат сымы
	Өздігінен бағытталатын дәңгелек
	Қашықтан басқару пульті

Құрылғыға шолу

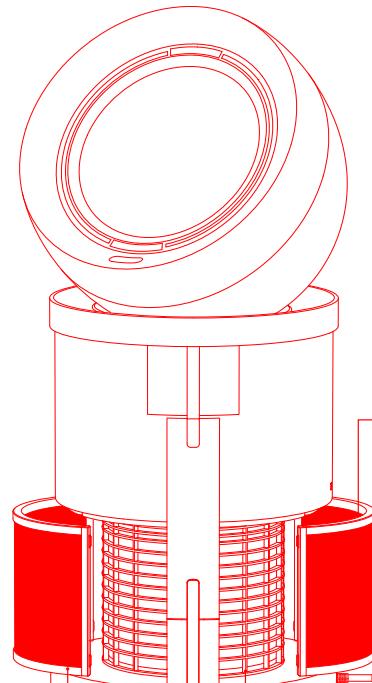
Сүзгі жинағы



Магниттік
корпус



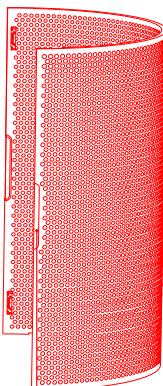
Өнімділігі жоғары
құрама сүзгі



Көміртек қабаты
Формальдегидті
катализатормен
тазалау сүзгісі



Өнімділігі жоғары
құрама сүзгінің түтқасы

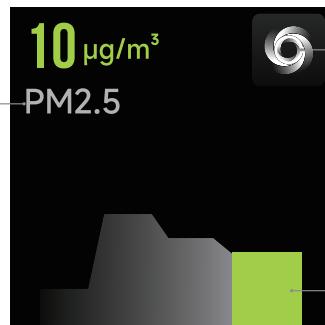


Магниттік корпустың
орнатылған түтқасы

Құрылғыға шолу

Дисплей экраны

Ақпарат дисплейі
Оны ауаның сапасын, PM1/PM2.5/PM10, ЖОҮК, концентрациясын, формальдегид концентрациясын, температура мен ылғалдылықты көрсететіндегі етіп ауыстыруға болады.



- Тазарту деңгейінің қосқышы
 - ▢ Авто
 - ▢ Үй жануарлары
 - ▢ Комфорт
 - ▢ Дербес
- Ая сапасының деңгейі
 - Жасыл, сары, қызылт сары және қызыл бөліктері ая сапасының үздік, жақсы, тәмен және қатты ластану деңгейлерін білдіреді.

DREAME App қолданбасына қосылу

1. DREAME App қолданбасын жүктеп алыңыз

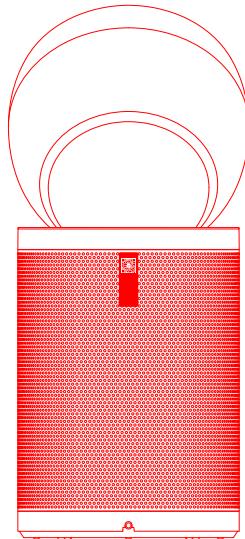
Қолданбаны жүктеп алу және орнату үшін тазартқыштағы QR кодты сканерлеңіз немесе app store дүкенінен "DREAME" іздеңіз.

Ескертпе:

- Тек 2,4 ГГц Wi-Fi желісімен жұмыс істейді.
- Қолданба бағдарламасының жаңаруына байланысты нақты әрекеттер осы нұсқаулықтарғы сипаттамалардан өзгеше болуы мүмкін. Қолданбаның ағымдағы нұсқасына негізделген нұсқауларды орындаңыз.

2. Құрылғыны қосу

Құрылғыны қосу үшін DREAME қолданбасын ашыңыз, "Байланыс орнату үшін QR кодты сканерлеңіз" дегенді басыңыз және тұра сол QR кодты қайта сканерлеңіз. Wi-Fi байланысын орнатуды аяқтау үшін кеңестерді орындаңыз.



Пайдалану әдісі

Ескертпе:

- Құрылғының басын тартпаңыз немесе қолмен айналдырмаңыз.
- Қолдану алдында, өнімді лайықты қалыпқа тұрақты етіп орнатыңыз, содан кейін қуат көзіне жалғаңыз.

⌚ Қосулы/Күту

Құрылғыны қосу үшін құрылғыдағы немесе қашықтан басқару пультіндегі қуат түймесін басыңыз. Wi-Fi әдепті қалыпта қосылады, ал зауыттық әдепті параметр - автоматты режим. Құрылғы жұмысын тоқтатудан кейін, ол қайта қосылғанда соңғы параметрлермен жұмысын жалғастырады. Оған қоса, сіз қуат түймесін басып, күту режиміне өте аласыз.

Ескертпе: Құрылғы күту режимінде болса, ол 3-метрлік радиуста біреуді анықтағанда, автоматты түрде қосылады. Ол әдепті қалыпта өшірүлі және оны қолданба арқылы белсенді етуге болады.

Пайдалану әдісі

○ Ақпарат беру тетігі

Ауа сапасы, ластағыш заттар, температура, ылғалдылық пен сұзгінің қызмет мерзімі арасында ауысу үшін баса беріңіз.

◊◊ Тазарту деңгейінің қосқышы

- **Авто:** Ауа ағынының жылдамдығы ауа сапасына қарай автоматты түрде реттеледі, ал экранның жарықтығы айналадағы жарыққа қарай автоматты түрде реттеледі. Мақсатты ауа сапасына жеткенде, ауа ағынының жылдамдығы ең төменгі деңгейге дейін түседі.
- **Үй жануарлары:** Ол ауда қалқып жүрген үй жануарларының жүні мен істерін тартады. Осы функция белсенді болса, жоғарғы және төменгі ауа шығыстары бір мезгілде ашылады, ауа ағынының жылдамдығы ең жоғары деңгейде болады және экран жарықтығы айналадағы жарыққа қарай автоматты түрде реттеледі.
- **Комфорт:** Ауа ағынының жылдамдығы ең төменгі деңгейде болады. Егер 3 секунд бойы ешқандай әрекет жасалмаса, дисплей автоматты түрде сөнеді.
- Дербес:** Ауа ағынының жылдамдығын реттеу түймесін ("+" "-") таңдалған тазалау деңгейінен шығу және ауа ағынының жылдамдығын қажеттінше реттеу үшін баса беріңіз.

◊ Жылдыту функциясы

Функцияны белсенді ету үшін жылдыту функциясын басыңыз. 3 секунд ішінде температуралы 0-40°C ауқымда реттеу үшін "+" немесе "-" түймелерін басыңыз. Егер 3 секунд бойы ешқандай әрекет жасалмаса, температура автоматты түрде расталады. Жылдыту функциясынан шығу үшін салқындуға функциясын басыңыз.

Ескертпе: Температура ауқымы зертханалық сынақ мәліметтеріне негізделген.

○ Таймер

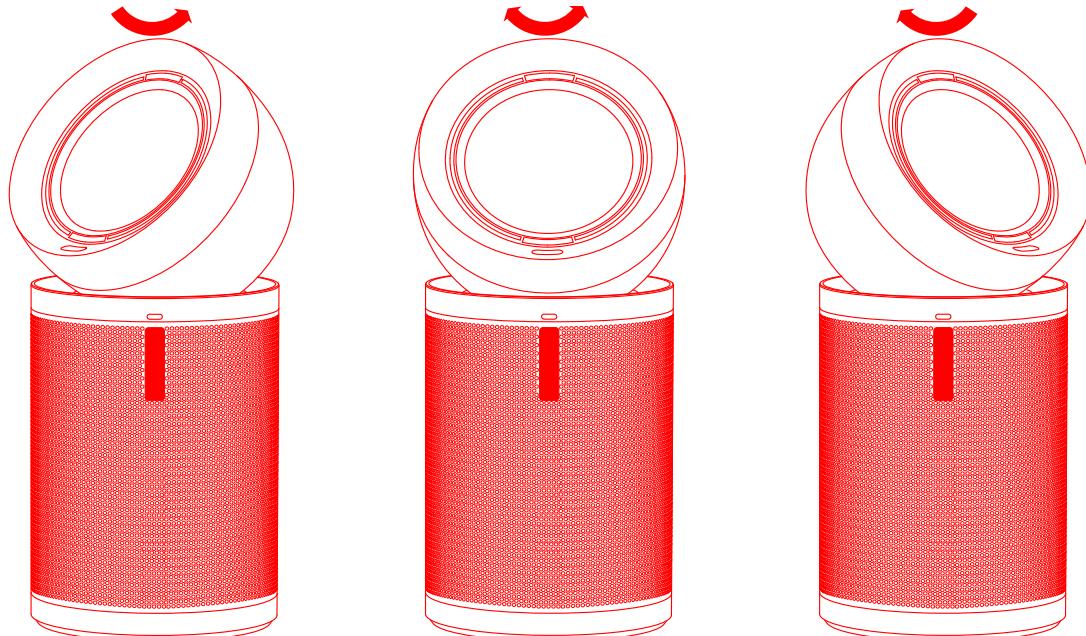
Функцияны белсенді ету үшін таймер түймесін басыңыз. 3 секунд ішінде уақытты 0-12 сағат ауқымында реттеу үшін "+" немесе "-" түймелерін баса беріңіз. 3 секунд бойы ешқандай әрекет жасалмаса, уақыт автоматты түрде расталады. Таймерден шығу үшін таймер түймесін қайта басыңыз.

Пайдалану әдісі

Ауаны бағыттау

Жалғыз адам таңдалған кезде, ауа адамның қалпына қарай бағытталады. Бірнеше адам таңдалғанда, ауа адамдардың қалпынан құралған ең үлкен бұрыштың арасында тербеліспен бағытталады.

Ескертпе: Ол әдепкі қалыпта өшірулі және оны қолданба арқылы қосуға болады. Тұрақты бұрыш тербелісі функциясы қосулы кезде, бұл функция өшірулі болады.



Пайдалану әдісі

Зауыттық параметрлерді қалпына келтіру

Егер құрылғы жауап бермесе немесе оны өшіру мүмкін болмаса, оны мәжбүрлеп өшіру үшін қуат түймесін басып 10 секунд үстап тұрыңыз. Содан кейін, құрылғыны қосу үшін қуат түймесін басып 3 секунд үстап тұрыңыз.

Ауаны ластағыш заттар

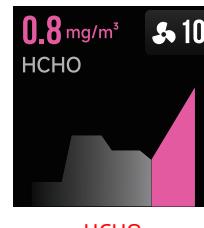
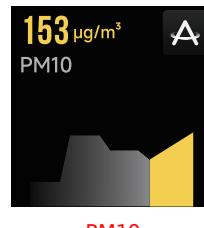
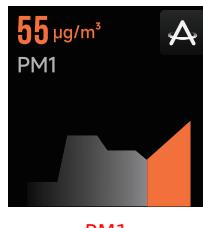
Қалқыма түйіршік (PM1): Мөлшері 1 микронға дейін микроскопиялық бөлшектер, біз тыныс алатын ауда қалқып жүреді. Олардың құрамына өндірістік шығарындылар мен көліктің пайдаланғылған газы кіреді.

Қалқыма түйіршік (PM2.5): Мөлшері 2,5 микронға дейін микроскопиялық бөлшектер, біз тыныс алатын ауда қалқып жүреді. Оның құрамына тұтін, бактериялар мен аллергендер кіреді.

Қалқыма түйіршік (PM10): Мөлшері 10 микронға дейін микроскопиялық бөлшектер, біз тыныс алатын ауда қалқып жүреді. Оның құрамына шаң, зең және тозаң кіреді.

ЖОҰҚ: Жалпы органикалық үшпа қосылыстары. Органикалық үшпа қосылыстар (ОҰҚ) дегеніміз әдетте бояу, кілемдер, төбелер мен жеміл бұйымдарды сияқты қатты немесе сұйық заттардан үй ішінде бөлінетін газдар.

Формальдегид (HCHO): Кеңінен танысталған үй ішінің ластағышы. Ол әдетте жаңа жиһаздардан және бояу материалдардан бөлінеді.



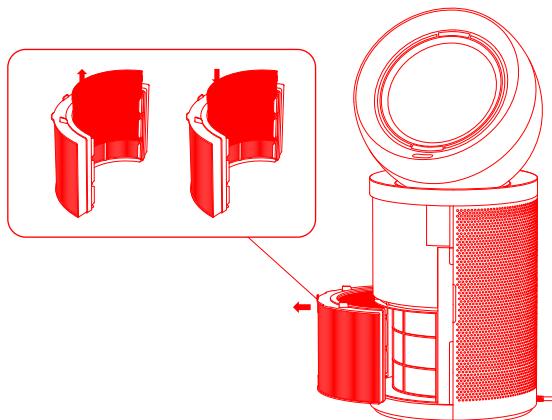
Күтім және техникалық қызмет көрсету

Ескертпе:

- Сүзгінің қалдық қызмет мерзімі 10% болғанда, экранда қалдық ресурсы көрсетіледі. Сүзгінің қызмет мерзімінің аяқталуы оның ластағыш заттармен бітіліп қалғанын білдіреді және тазартылған ауа ағынын шектеуі, сондай-ақ ұзақ уақыт бойы ауыстырылмаса, жағымсыз іс шығаруы мүмкін. Құрылғы барынша жоғары өнімділікпен жұмыс істеуі үшін сүзгінің жоспарлы техникалық қызмет көрсету аралықтарында ауыстырып тұрыңыз.
- Көміртек қабатының және өнімділігі жоғары құрама сүзгінің қалдық қызмет мерзімін қолданба арқылы тексеруге болады.
- Dreame компаниясының ішкі сыйнақтары көрсеткендей, күнделікті 12 сағат бойы қолдану негізінде, көміртек қабатын 6-12 ай сайын, ал өнімділігі жоғары құрама сүзгіні 16-24 ай сайын ауыстырып тұру ұсынылады.
- * Күтім жасау және техникалық қызмет көрсету алдында құрылғыны өшіріңіз және қуат сымын ажыратыңыз.
- * Тек өндіруші ұсынған керек-жараптарды және қосалқы бөлшектерді қолданыңыз.

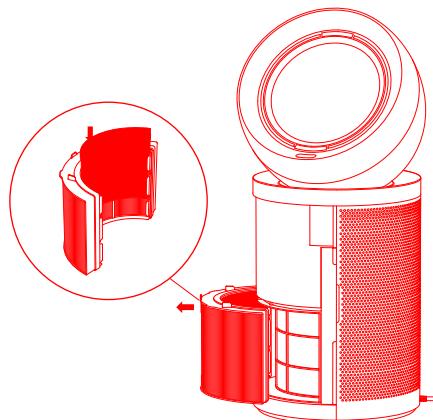
Көміртек қабатын ауыстыру

1. Құрылғыдан магниттік корпусты шешіп алыңыз. Өнімділігі жоғары құрама сүзгінің тұтқасынан ұстап тұрып, оны құрылғыдан тартып шығарыңыз. Содан кейін, көміртек қабатты шығарып алу үшін оның тұтқасынан ұстап жоғары тартыңыз.
2. Жаңа көміртек қабатын өнімділігі жоғары құрама сүзгіге тігінен салыңыз.



Өнімділігі жоғары құрама сүзгіні ауыстыру

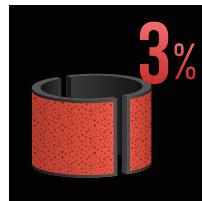
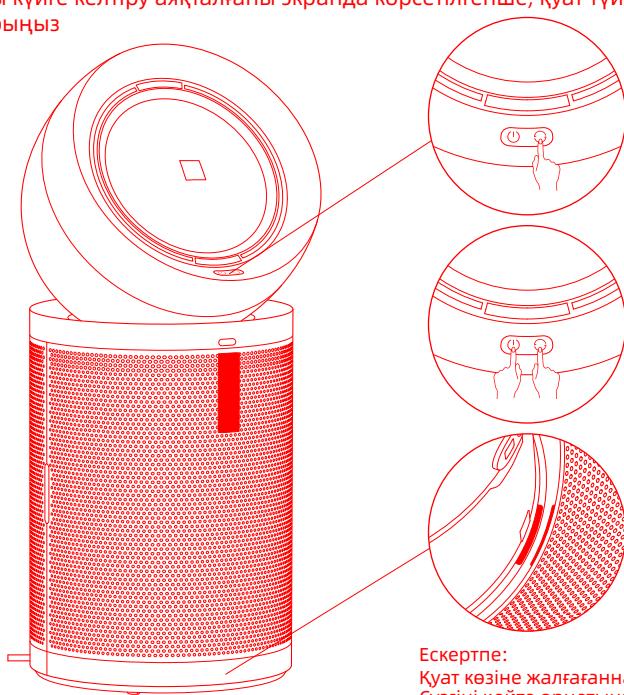
1. Құрылғыдан магниттік корпусты шешіп алыңыз. Өнімділігі жоғары құрама сүзгінің тұтқасынан ұстап тұрып, оны құрылғыдан тартып шығарыңыз. Содан кейін, көміртек қабатты шығарып алу үшін оның тұтқасынан ұстап жоғары тартыңыз.
2. Көміртек қабатын жаңа өнімділігі жоғары құрама сүзгіге тігінен салыңыз.



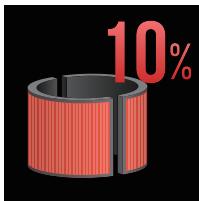
Күтім және техникалық қызмет көрсету

Сузгінің қызмет мерзімін бастапқы қүйге келтіру

Жиналған күйдегі өнімділігі жоғары құрама сузгіні және көміртек қабатты құрылғыға сырғытып салыңыз, содан кейін магниттік корпусты қайта орнатыңыз. Жаңа сузгі жинағын ауыстырып салғаннан кейін, қуат көзіне жалғаңыз және құрылғыны қосыңыз. Жаңа сузгінің қызмет мерзімі интерфейсін таңдау үшін құрылғыдағы ақпарат беру тетігін басыңыз. Одан кейін, сузгінің қызмет мерзімін бастапқы қүйге келтіру аяқталғаны экранда көрсетілгенше, қуат түймесі мен ақпарат беру тетігін бір мезгілде басып 5 секунд бойы ұстап тұрыңыз



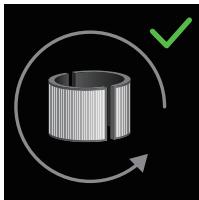
Көміртек қабатының
қызмет мерзімі



Өнімділігі жоғары
құрама сузгінің
қызмет мерзімі



Көміртек қабатының
қызмет мерзімін
бастапқы қүйге келтіру
аяқталды



Өнімділігі жоғары
құрама сузгінің қызмет
мерзімін бастапқы
қүйге келтіру аяқталды

Жиі қойылатын сұрақтар

Егер құрылғы дұрыс жұмыс істемесе, төмендегі кестені қараңыз.

Қателер	Ықтимал себептері	Шешімдер
Құрылғы қосылмайды.	Қуат көзіне қосылмаған немесе зарядтау құрылғысының екі шеті дұрыс жалғанбаған.	Қуат сымы розеткага жалғанғанын тексеріңіз. Қолданыс алдында қуат сымының ашасы дұрыс салынғанына көз жеткізіңіз.
	Розеткада қуат жоқ.	Басқа розеткага қосып көріңіз.
	Құрылғы зақымданған.	Сатудан кейінгі қызмет көрсету бөліміне хабарласыңыз.
Құрылғыдан иіс шығады.	Құрылғыны бастапқы қолдану кезеңі.	Кейбір құрылғылардан бастапқы қолдану кезінде пластик иіс шығады және біршама уақыттан кейін ол иіс кетеді. Егер иіс 2 күннен аса сақталса, сатудан кейінгі қызмет көрсету бөліміне техникалық қызмет көрсету сұранысымен хабарласыңыз.
	Құрылғы газ тәрізді ластағыш заттарды шамадан тыс қөлемде сіңіріп алды.	Сузгісін ауыстырыңыз немесе сузгіні желдетіп алу үшін жақсы желдетілетін жерге қойыңыз.
	Сузгі дымқыл.	Сузгіні ауамен көптіріңіз және құрылғының құргақ жерде тұрғанына көз жеткізіңіз.
	Сузгінің қызмет мерзімі аяқталды.	Сузгіні ауыстырыңыз және сузгінің қызмет мерзімін бастапқы құйге келтіріңіз.
Құрылғыдан бөгде дыбыс шығып тұр.	Құрылғыны тұрақты тұрған жоқ.	Құрылғыны тұрақты жерге қойыңыз.
	Айтылған себепті жойғаннан кейін мәселе әлі де шешілмесе, техникалық қызмет көрсету үшін сатудан кейін қызмет көрсету бөліміне хабарласыңыз.	
Құрылғыда төмен ая сапасы үздікісіз көрсетіле береді.	Сузгінің қызмет мерзімі аяқталды.	Сузгіні ауыстырыңыз және сузгінің қызмет мерзімін бастапқы құйге келтіріңіз.
	Сыртқы ая сапасы төмен, мысалы қолайсыз аяу райы және жану көзінен келіп жатқан түтін.	Құрылғы қосылып тұрғанда, терезелер мен есіктерді жабыңыз.
	Бөлmede темекі тартудан немесе ас дайындаудан, хош істі затты жағудан келген түтін, ійссу немесе алкоголь сияқты ластағыш заттың жогары концентрациясы бар.	Желдету үшін терезелерді ашыңыз.
	Айтылған себептерді жойғаннан кейін мәселе әлі де шешілмесе, техникалық қызмет көрсету үшін сатудан кейін қызмет көрсету бөліміне хабарласыңыз.	
Ая ағынының бағыты реттелмейді.	Құрылғының басы біркелкі айналмайды.	Құрылғы басының айналуына кедергі болатын бөгде заттар тұрып қалмаганын тексеріңіз.
	Айтылған себепті жойғаннан кейін мәселе әлі де шешілмесе, техникалық қызмет көрсету үшін сатудан кейін қызмет көрсету бөліміне хабарласыңыз.	
Жылдыту функциясы жұмыс істемейді.	Температура қазіргі кездеі сыртқы температурадан төмен орнатылған.	Температураны тиісті мәнге келтіріп реттеңіз.
	Ая шығысы бітеліп қалған.	Ая шығысын бітеп тұрған затты алып тастаңыз.
	Айтылған себептерді жойғаннан кейін мәселе әлі де шешілмесе, техникалық қызмет көрсету үшін сатудан кейін қызмет көрсету бөліміне хабарласыңыз.	

Жиі қойылатын сұрақтар

Сүзгіні ауыстырығаннан кейін де ауыстыру туралы еске салу шыға береді.	Сүзгінің қызмет мерзімі бастапқы қүйге келтірілмеген.	Сүзгіні ауыстырығаннан кейін, оның қызмет мерзімін бастапқы қүйге келтіріңіз.
Экранда қате коды / белгішесі көрсетіледі.	Сатудан кейінгі қызмет көрсету бөліміне хабарласызы.	

Техникалық сипаттамасы

Улті	CVF14A	Есептік кіріс қуаты	220 V-240 V ~ 50-60 Hz	Номиналды қуат	2000 W
Бактерияны жою тиімділігі	≥99,9 % (эпидермалық стафилококк; сары стафилококк)	Өлшемдері	380 × 380 × 850 mm	Номиналды қуат (желдеткіш режимі)	33 W
Таза ауа беру жылдамдығы (CADR) (түйіршіктөр үшін)	≥300 m³/h	Тазартудың жиынтық көлемі (түйіршіктерден)	P4	Тазарту тиімділігі (түйіршіктерден)	1-денгей
Таза ауа беру жылдамдығы (CADR) (формальдегид үшін)	≥165 m³/h	Тазартудың жиынтық көлемі (формальдегидтен)	F4	Тазарту тиімділігі (формальдегид үшін)	1-денгей

Тазарту мәндөрі құрылғының "Үй жануарлары" режимінде, жоғарғы және төменгі ауа шығыстары толық ашық қүйде жұмыс істеп тұрғанда алынды.

Осы құрылғының сүзгі материалының құрамына: өндөлген H13 сұрыпты композиттік материал, өндөлген белсендірілген көмір және ешқашан ауыстыруды қажет етпейтін бірегей катализатор сорғышы кіреді.

Сүзгінің тазарту тиімділік қызмет мерзімі жақындаған сайын төмендей береді. Құрылғының СКД экранында сүзгінің қалдық қызмет мерзімі көрсетіледі және ауыстыратын уақыт туралы хабар шығады.

WEEE (Электр және электрондық жабдықтың өндіріс қалдықтарын кәдеге жарату) туралы ақпарат



Осылайда таңбасы бар барлық құрылғылар электр және электрондық жабдықтардың қалдықтары болып табылады (2012/19/EU директивасына сәйкес - WEEE), оларды сұрыпталмаған тұрмыстық қалдықтармен арапастыруға болмайды. Оның орнына, сіз пайдаланылған жабдықты үкімет немесе жергілікті билік тағайындаған қалдық электр және электрондық жабдықты қайта өңдеу орнының арнайы жинау бекетіне тапсыру арқылы адам денсаулығы мен қоршаған органдың қорғауының көрекі. Қалдықтарды дұрыс жайғастыру және қайта өңдеу қоршаган оргата және адам денсаулығына көрекінен тиігілдік алдын алуға көмектеседі. Осылайда жинау бекеттерінің орналасқан жерлері және олардың ережелері мен шарттары туралы қосымша ақпарат алу үшін орнатушы тарафқа немесе жергілікті билік органдарына хабарласыңыз.

מידע בטיחותי

יש לקרוא את כל ההוראות לפני השימוש (במיכיר זה). אי-AMILI'O האזהרות וההוראות עלול לגרום להתקשות, לשריפה / או לפציעה חמורה.

ażera

- מכשיר זה יכול לשמש ילדים מגיל 8 ומעלה תחת השגחה.
- מכשיר זה יכול לשמש אנשים עם יכולות פיזיות, חושיות או נפשיות מופחתות או חסור ניסיון וידע אם הם תחת פיקוח או קיבלו הדרכה לגבי שימוש במיכיר בצוරם בטוחה ומבירים את הסכנות הכרוכים בו.
- המטהר אינן עצמאו. ילדים לא שחקו אופעילו את המוצר זהה. נא לנΚוט משנה זהירות בעת שימוש במטהר ליד ילדים. אל תאפשר לילדים לנ��ות או לתחזק את המטהר אלא בפיקוח הורה או אפטורופום.
- אין להשתמש במטהר בחוץ או על משטחים רטובים. השתמש במטהר רק על משטחים פנימיים יבשים. אין לאגעת בתקע או בכל חלק של המוצר בידים רטובות.
- אין להשתמש במטהר ליד אמבטיות, מקלחות או בריכות שחיה.
- כדי להפחית את הסיכון לשריפה, ודא שככל החשמל והמצר מושרים מקורות חום או מאור שמש ישיר.
- ודא שהמיכיר כבוי ומנתק אינו בשימוש לתקופות ממושכות וכן לפני יציע תחזקה או תיקונים כלשהם.
- כדי להפחית את הסיכון של שריפה, פיצץ או פצעה, ודא שככל החשמל וסוללת הליטיום אינם פגומים לפני השימוש. אל תשתמש במיכיר אם כבל החשמל וסוללת הליטיום פגומים.
- אם כבל החשמל פגום, על היצאן, מחלקת השירות שלו, או צוות מוסמך דומה להחליפו כדי למנוע סכנות.
- אין למתוח את הcabell או למקם את הcabell במתחה. אין לנתק את החשמל על ידי משיכת הcabell. כדי לנתק, אחוז בתקע, לא בכבל. אין להשתמש בכבל מארע.
- אל תנתוב את הcabell מתחת למוצר. אסור להציב מוצר מוצר זה שירות מתחת לשקע.
- על מנת למנוע התקומות יתר, אין לכוסות את המיכיר או את כבל החשמל.
- כדי למנוע כיווץ, אל תנתנו לעור חשוף לאגעת בריכבי החימום של המוצר.
- ניתן להשתמש במאווררים לאקלים טרופי.
- שמור על חומרים דליקים, כגון טקסטיל וילוננות, הרחק אותם משקע המוצר.
- מכשיר זה מכל פולט C-UV.
- שימוש לא מכוון במיכיר או נזק למארז עלול לגרום לבירית קריינט C-UV מסוכנת. קרינת C-UV מטפסת, אפילו במנוגנים קטנים, לגורם נזק לעיניים ולעור.
- אין להפעיל מכשירים שבבירור נזוקו.
- החלפת פולט C-UV על ידי המשמש אינה מותרת.

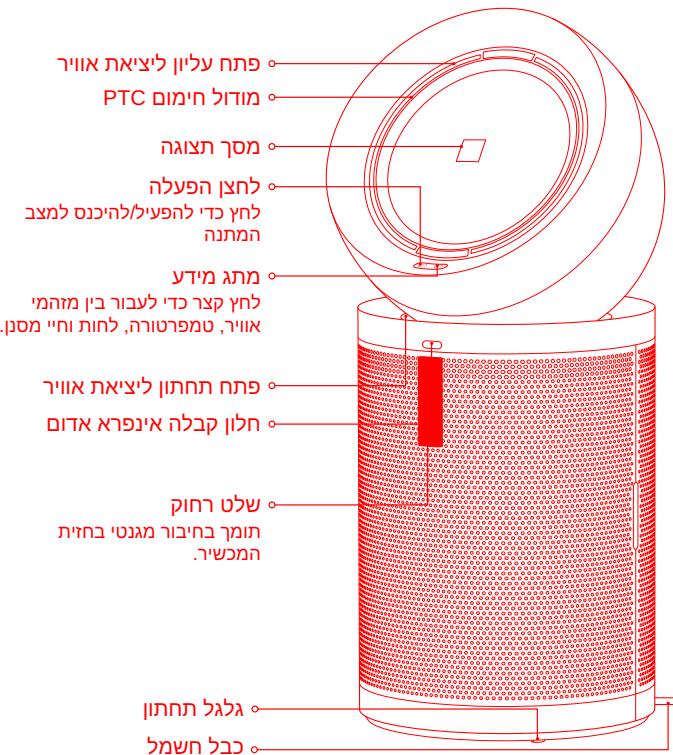
- אזהרה: אין למסס או למרח בושם 'שירות על או ליד המسانן' הרחק שמנים אחרים וכימיקלים ממקור זה.
- נשא תמיד את המכשיר ליד הבסיס, אל תה שאו אותו ליד כוורת המוצר.
- אין להשתמש במוצר אם הוא פגום או היה שקוע בו.
- אין להישען את המכשיר על כל משטח לא יציב, שכן הדבר עלול לאגורו לנזק למוצר או לפציעה אישית. אם המכשיר ניזוק או מתקלקל בדרך אחרת, אנא פנה למחיקת השירות והירושת שלנו. לעומת זאת לנסה לפרק את המכשיר בעצמך.
- ازהרה: סכנת צריבה וחנק כימי.** הרחק סולות ילדים. בקרה של בלעה, יש לפנות לרופא או לבקרת רעלים מקומית.
- קוצבי לב, דיפיברילטורים ואמצעי אחסון אלקטرونוגים עשויים לשודת מגנטים חזקים. כל מי משתמש בשודת מגנטים חזקים. כל מי משתמש בקוצב, דיפיברילטור או אמצעי אחסון אלקטרוני צריך להימנע משלשת את השולט בכיס או ליד המכשיר.
- יש להשתמש רק באביזרים ובחלקי חילוף המומלצים על ידי היצרן.
- השתמש או התקן את המוצר רק על משטחים פנימיים יבשים.
- אין להשתמש בתנור זה בסביבה הקרובה לאםבטיה, למחלחת או לבירכת שחיה.
- אין להשתמש בתנור זה אם הוא נפל.
- אין להשתמש אם יש סימנים הנראים לעין של נזק לתנור.
- יש להשתמש בתנור זה על משטח אופקי ויציב.
- יש להרחיק ילדים מתחת לגיל 3, אלא אם כן הם תחת פיקוח מתmesh.
- ילדים מגיל 3 שנים ומעלה ופחות מ-8 שנים יפעלו/יכבו את המכשיר רק בתנאי שהוא חזק או הותקן בעמדת הפעלה הרגילה המיועדת לו והם תחת השאגה, או שקיבלו הדריכה לגבי השימוש במוצר בצוואר בטוחה ומבירנים את הסכנות הכרוכות בכך. ילדים מגיל 3 ומעלה ופחות מ-8 שנים לא יחויבו, יוכנו, ינקו את המכשיר או יבצעו תחזוקת מסתמש.
- זהירות - חלקים מסוימים במוצר זה עלולים להתחכם מאוד ולגרום לכינוי. יש לתת תשומת לב מיוחדת כאשר ילדים ואנשים נמצאים בסביבת המכשיר.
- אזהרה: אין להשתמש בתנור זה בחדרים קטנים שבהם נמצא אנשים שאינם מסוגלים לצאת מהחדר בעצם, אלא אם כן הם תחת השאגה מתמדת.
- אזהרה: כדי להפחית את הסיכון של שריפה, יש לשומר על טקסטיל, וילונות או כל חומר דליק אחר במרקם מינימלי של 1 מ' מיציאת האויר

אין לכוסות: על מנת למנוע הת חממות יתר, אין לכוסות את התנור.



סקירת המוצר

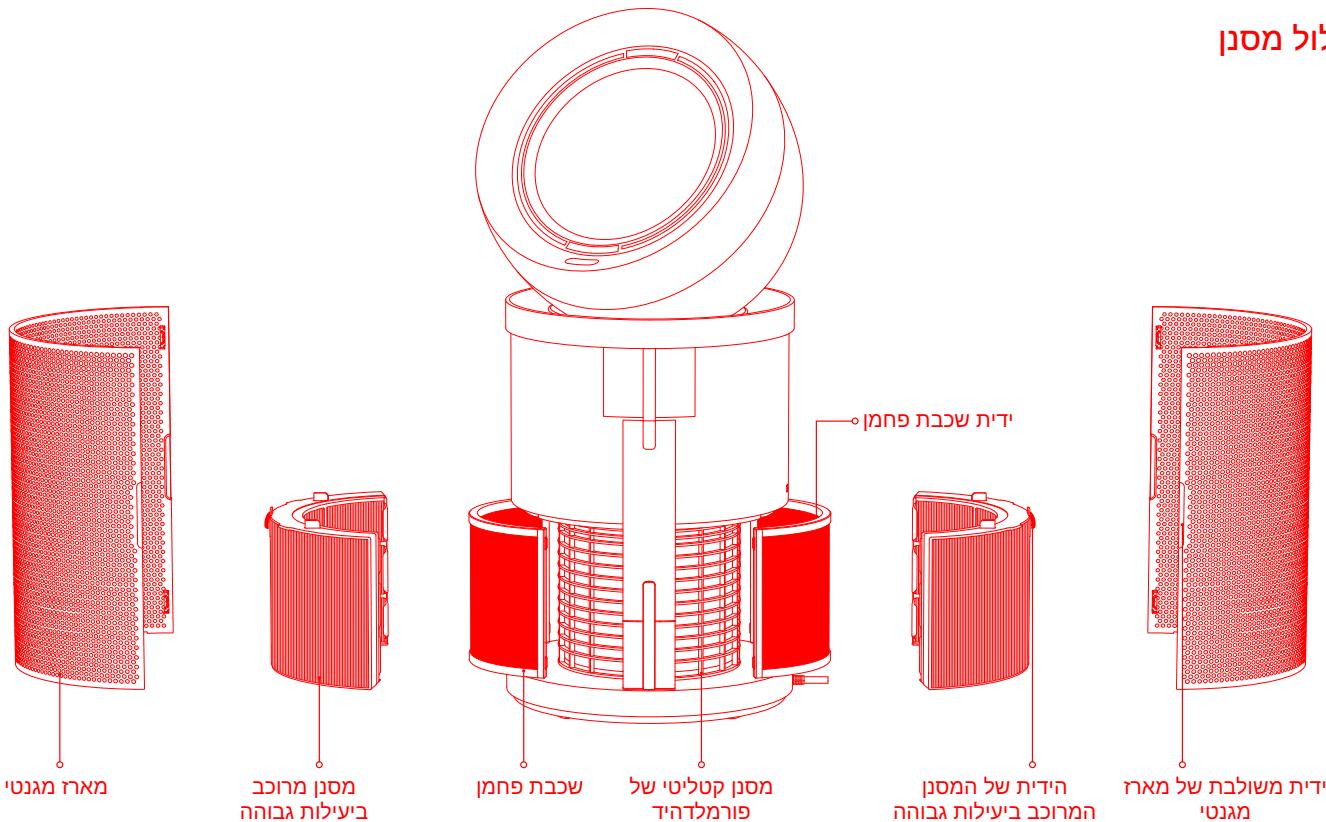
הערה: האירורים במדריך זה הם לעין בלבד. המוצר בפועל עשוי להיות שונה.



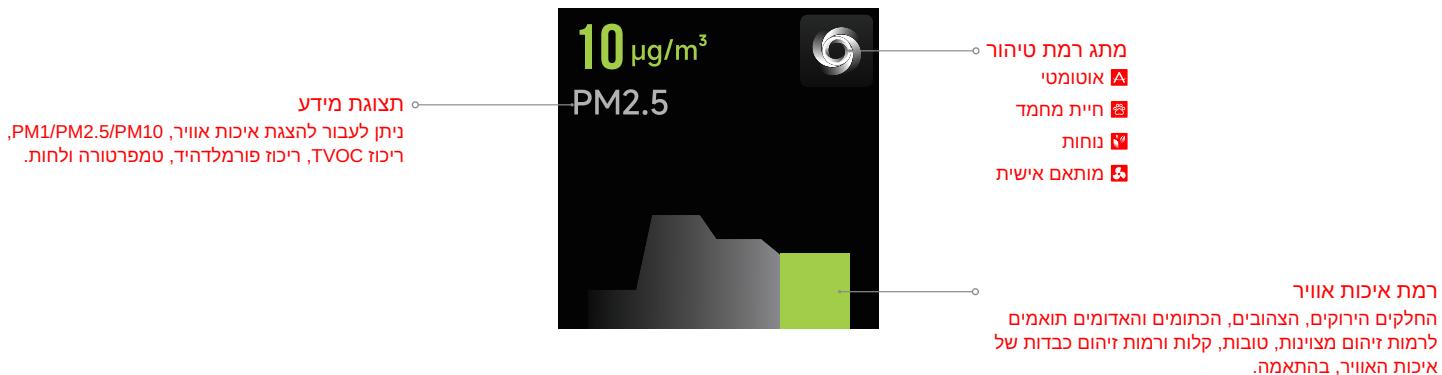
- | | | |
|--------------------------------------|-------|--|
| לחץ הפעלה | UTTON | כיוון זרימת האויר |
| לחץ כדי להפעיל/להיכנס למצב המתנה | | תנודה אופקית (ארבע רמות: כבוי, 45°, 90°, 180°) |
| מצב חיות מחמד | MODE | מagnet מידע |
| מagnet רמת טיהור אוטו/חית מחמד/נוחות | WIFI | + |
| מהירות זרימת האויר | + | לחץ מותג זרימת אויר/טמפרטורה/טיימר |
| פונקציית חימום | - | - |
| שעון עצם | CLOCK | פונקציית קירור לחץ קצר כדי להפעיל את פונקציית הקירור/ציהה מנוקציות החימום. |

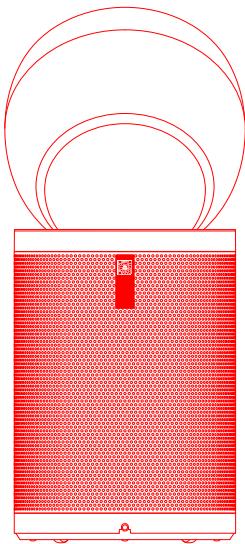
סקירת המוצר

מכלול מסנן



מסך תצוגה





מתחבר עם אפליקציית DREAME

1. הורד את אפליקציית DREAME

סרוק את קוד QR על המטורה, או חפש "DREAME" בchnoot האפליקציות כדי להוריד ולהתקין את האפליקציה.

הערה:

- רק' Wi-Fi של 2.4 GHz נתמך.

- עקב שדרוגים בתוכנת האפליקציה, הפעולות בפועל עשויות להיות שונות מהתייאורים במדריך זה. יש לעקוב אחר ההוראות המתבססות על גרסה האפליקציה הנוכחית.

2. הוסף מכשיר

פתח את אפליקציית DREAME, הקש על "יש לסרוק את קוד QR כדי להצטרף" וסרוק שוב את אותו קוד QR כדי להוסיף את המכשיר. אנא עקוב אחר ההוראות כדי לסייע את חיבור ה-Wi-Fi.

כיצד להשתמש

הערה:

- אין למשוך או לסובב ידית את ראש המכונה.

- לפני השימוש, הנה את המזמר באופן ציבר במיקום מותאם ולאחר מכן לחבר את ספק הכוח.

⊕ הפעלה/המתנה

לחץ לחיצה קצרה על לחץ הפעלה במכונה או בשלט רחוק כדי להפעיל את המכונה. Wi-Fi מופעל כברירת מחדל, והגדרת ברירת המחדל של הייצן היא מצב אוטומטי. כאשר המכשיר מפסיק לפעול, הוא יוחזר להادرות האחורנית עם הפעלה מחדש. לחץ יתאפשר ללחוץ על לחץ הפעלה.

הערה: אם המכונה במצב המתנה, היא תתחל לפעול באופן אוטומטי כאשר היא מזהה משנה בטוחה של 3 מטרים. זה מופעל כברירת מחדל וניתן להשבית אותו באפליקציה.

כיצד להשתמש

① מtag מידע

לחץ לחיצה קצרה על לחץ מtag המידע כדי לעבור בין איקות אואיר, מזהמים, טמפרטורה, לחות וח'י מסנן.

② מtag רמת טיהור

- Ⓐ אוטומטי: מהירות זרימת האואיר תואמת אוטומטית על סמן איקות האואיר ובהתאם המסך תואמת אוטומטית על סמן אור הסביבה. כאשר איקות האואיר הושגה, מהירות זרימת האואיר תהיה ברמה הנמוכה ביותר.
- Ⓑ מוגדר: אפשרות זו מסינית בלבידת פרווה ורוחות לא חיות מחמד מהאואיר. כאשר הפונקציה מופעלת, הן יציאות האואיר העליונות והן התחתונות נפתחות בו-זמנית, מהירות זרימת האואיר תהיה ברמה האגובה ביותר ובהתאם המסך תואמת אוטומטית על סמן אור הסביבה.
- Ⓒ נוחות: מהירות זרימת האואיר תהיה ברמה הנמוכה ביותר. אם אין פעולה במשך 3 שניות, התצוגה תכבה אוטומטית.
- Ⓓ מותאם אישית: לחץ לחיצה קצרה על לחץ מtag זרימת האואיר ("+", "-") כדי לצאת מרמת הטיהור שנבחרה ולהתאים את מהירות זרימת האואיר לפי הצורך.

③ פונקציית חייםום

לחץ לחיצה קצרה על פונקציית החימום כדי להפעיל את הפונקציה. תוך 3 שניות, לחץ לחיצה קצרה על הלוחצים "+" או "-" כדי לכוון את הטמפרטורה בטווח של 40-0 מעלות צלזיוס. אם אין פעולה במשך 3 שניות, הטמפרטורה תאושר אוטומטית. לחץ לחיצה קצרה על פונקציית הקירור כדי לצאת מפונקציית החימום.

הערה: טווח הטמפרטורות מבוסס על תנאי בדיקת מעבדה.

④ שעון עצם

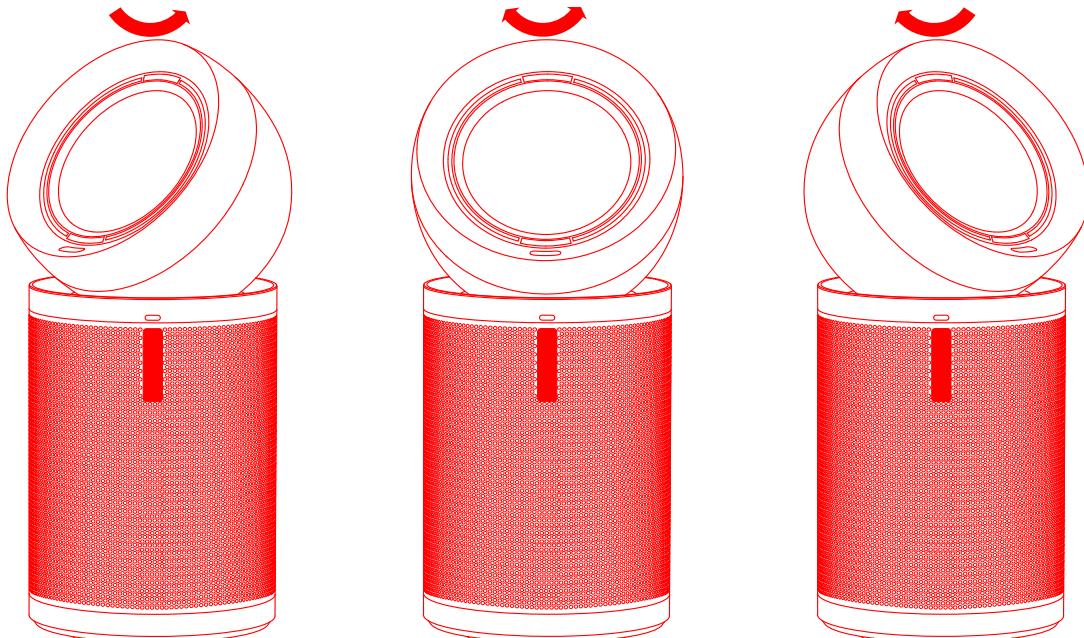
לחץ לחיצה קצרה על לחץ הטימר כדי להפעיל את הפונקציה. תוך 3 שניות, לחץ לחיצה קצרה על הלוחצים "+" או "-" כדי לכוון את הזמן בטווח של 12-0 דקות. השעה תאושר אוטומטית לאחר 3 שניות ללא כל פעולה. לחץ שוב על לחץ הטימר כדי לבטל את הטימר.

כיצד להשתמש

משלוח אוווירி ציונו!

כאשר רק אדם יחיד מזוהה, משלוח אוויר עוקב אחר המיקום של האדם. כאשר מזוהים מספר אנשים, אספקת האוויר נעה בין הזריזות האגדולה ביותר שנוצרת על ידי עמדות האנשים.

הערה: זה מושבת בברית מחדל ונitin להפעיל אותן באפליקציה. כאשר מופעלת פונקציית תנודת זווית קבועה, הפונקציה מושבתת.



כיצד להשתמש

שחזור את האדרות היצרן

אם המכשור מפסיק להגיב או שלא ניתן לכבות אותו, לחץ והחזק את לחצן הפעלה למשך 10 שניות כדי לכבות אותו בכוח. לאחר מכן לחץ והחזק את לחצן הפעלה למשך 3 שניות כדי להפעיל את המכשור.

מזהם אויר

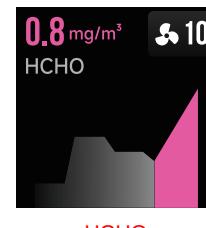
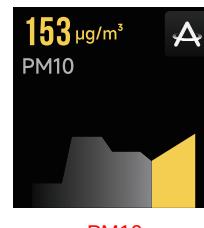
חלקיים (PM1): חלקיקים מיקרוסקופיים בגודל של עד 1 מיקרון, תלויים באוויר שאנו נשמים. אלה כוללים פליטות תעשייתית ופליטות רכב.

חלקיים (PM2.5): חלקיקים מיקרוסקופיים בגודל של עד 2.5 מיקרון, תלויים באוויר שאנו נשמים. אלה כוללים עשן, חידוקים ואלהרגנים.

חלקיים (PM10): חלקיקים מיקרוסקופיים בגודל של עד 10 מיקרון, תלויים באוויר שאנו נשמים. אלה כוללים אבק, עובש ואבקה.

OCVOC: סך כל תרכובות אורגניות נדיפות. תרכובות אורגניות נדיפות (VOCs) הן גזים פנימיים הנפלטים ממזגנים או נזלים, בדרך כלל מצבעים, שטיחים, תקרות וחומרי דבק.

פורמלדהיד (HCHO): מזהם נפוץ בתחום הבית. בדרך כלל ניתן לשחרר אותו מריהיטים וחומר צבע חדשים.

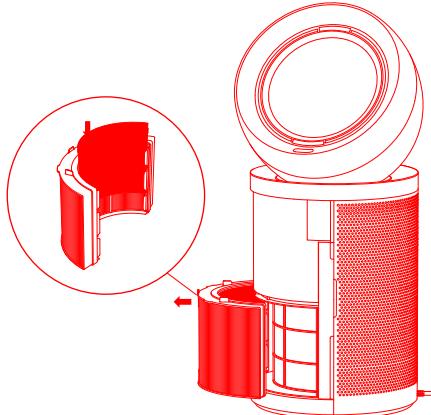


טיפול ותחזוקה

- הערה:**
- אחרי ח' המesan שנותר הוא 10%, המסך ציוו ומחורט. כאשר ח' של המesan נגמר, המשמעות היא שהesan סתום במחסום ולפיכך עלול להגביל את זימת האוויר המטוהרת ולהפיץ ריח לא נעים אם ישך לפעול לאחר זמן. כדי להבטיח שהמוצר פועל ביעילות גבוהה מרבית, יש להחליף את המesan בתחזוקה המתוכננת.
 - ויתן לבדוק את יירת הח'ים של שכבת הפחמן מסון מורכב ביעילות גבוהה באפליקציה.
 - על פי הבדיקה הפנימית של Dreame, המבוססת על 12 שעות של שימוש يوم-יום, ממלץ להחליף את שכבת הפחמן כל 6 עד 12 חודשים ואת המesan המורכב ביעילות כל 16 עד 24 חודשים.
 - לפניהם הטיפול והתחזוקה, יש לכבות את המוצר ולנקת את כבל החשמל. נא לכבות את המוצר ולנקת את כבל החשמל.
 - * יש להשתמש רק באביזרים ובחלקי חילוף המומליצים על ידי היצרן.

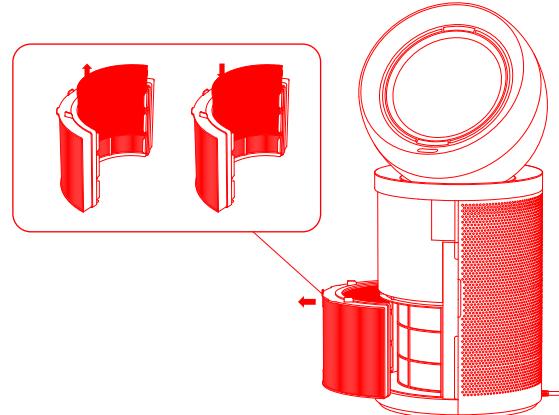
החלפת מסן מרכיב ביעילות גבוהה

- יש להסיר את התושבת המגנטית מהמכשיר. יש לאחוץ בידית של המesan המורכב ביעילות גבוהה כדי למשוך אותו מהמכשיר. לאחר מכן, יש למשוך את הידית של שכבת הפחמן כלפי מעלה כדי להוציא אותה.
- יש להכניס את שכבת הפחמן בצורה אנכית לתוך המesan המורכב ביעילות גבוהה.



החלפת שכבת הפחמן

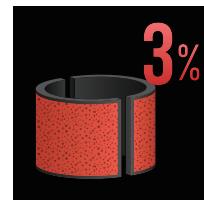
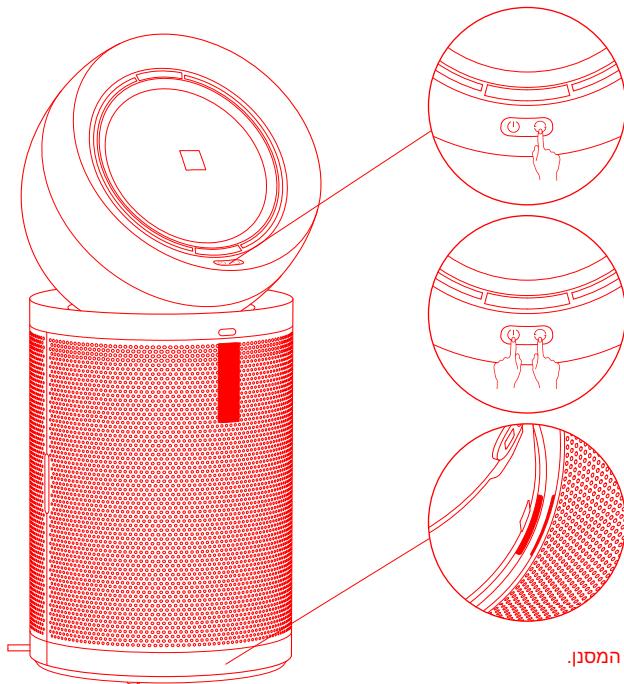
- יש להסיר את התושבת המגנטית מהמכשיר. יש לאחוץ בידית של המesan המורכב ביעילות גבוהה כדי למשוך אותו מהמכשיר. לאחר מכן, יש למשוך את הידית של שכבת הפחמן כלפי מעלה כדי להוציא אותה.
- יש להכניס את שכבת הפחמן החדש בצורה אנכית לתוך המesan המורכב ביעילות גבוהה.



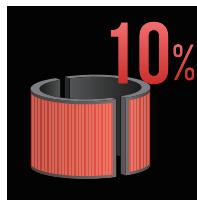
טיפול ותחזוקה

אפס את חי' המסן

יש להחליק את מסן מרכוב בעילות אבואה המורכב ואת שכבת הפחמן לתוכה המכשיר, אויז התקן מחדש את המארח המגנטי. לאחר החלפת מכלול המסן החדש, לחבר את החשמל והפעל את המוגנה. לחץ לחיצה קצרה על לחץ מתג המידע במוגנה כדי לבחור את ממשק חי' המסן של המסן החדש. לאחר מכן, לחץ ולחזק בזינית את לחץ הפעלה וכפטור מתג המידע לשער 5 שניות עד שהמסן ינחת אוטר שאיפוס חי' המסן יושלם.



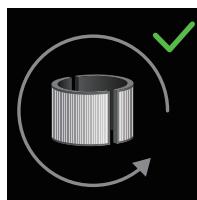
תוחלת חיים של שכבת הפחמן



תוחלת חיים של מסן מרכוב בעילות אבואה



איפוס תוחלת החיים של שכבת הפחמן הושלם



איפוס תוחלת החיים של המסן המרכוב בעילות אבואה הושלם

הערה:

לאחר חיבור לחסTEL, אם המסן אינו מותקן כהלכה. יש להתקן מחדש את המסן.

שאלות נפוצות

אם המכונה אינה פועלת כראוי, אנא עיין בטבלה שולחל.

שאיות	גורמים אפשריים	פתרונות
המכונה לא נדלקת.	המתח אינו מחובר או ישנו קצוזה המטען אינם מחוברים כהלכה.	בזוק אם ככל החשמל מחובר לשען. ודא שתקע החשמל מוכנס כהלכה לפני השימוש.
	נסזה שקע חשמל אחר.	אין חשמל בשען.
המכונה פולטת ריח.	ש ליצור קשר עם מרכז השירות לשם תחזוקת המכשיר.	המכונה פגומה.
	מכשירים מסוימים עשויים להפיק ריח של פלסטיק בשימושו הראשון והוא צפוי להתקוף לאחר שימוש פעעים זמן מה. אם הריח נמשך יותר מימיים, לשפנות למחלקת שירות לקוחות לצורך תחזוקה.	שימוש ראשון במכונה חדשה.
המכונה משמשה רعش מוזר.	החלף את המטען והוא הנה את המטען באיזור מאוחר הטעב כדי לצלאת לאויר.	המכונה ספגה עודף מזחמים איזם.
	יבש את המטען באיזור ואור שמהוצר נמצא בסביבה יבשה.	הטען לה.
המכונה מציאה להרף איכות אוior ירודה.	החלף את המטען ואפס את חי' המטען.	פג תקף חי' המטען.
	המכונה אינה ממוקמת באופין יציב.	אם הבעה נמצכת לאחר שלילת האפשרות לעיל, אנא פנה למחלקת שירות לאחר המכירה לצורן תחזוקה.
לא ניתן את כיוון זרימת האוור.	ঠחלף את המטען ואפס את חי' המטען.	ঠঠক্র চী' মণ্ডন.
	ঠঠল্প চী' মণ্ডন.	ঠঠক্র চী' মণ্ডন.
פונקציית החימום אינה פועלת.	ישנה הפרעה של מקורי זהום ברכוץ גובה בחדר, כדוגן עשן מעישן או ביישול, נא פתוח חלונות לאורור.	কসরো, বাসে আলপোহল.
	אם הבעה נמצכת לאחר שלילת האפשרות לעיל, אנא פנה למחלקת שירות לאחר המכירה לצורן תחזוקה.	אם הבעה נמצכת לאחר שלילת האפשרות לעיל, אנא פנה למחלקת שירות לאחר המכירה לצורן תחזוקה.
מכונית הטענת מטען נמצכת לאחר ה恰恰פה.	ראש המכונה אינו מסתובב ב佗זה חלקה.	בזוק אם יש מכשולים החוסמים את סיבוב ראש המכונה.
	אם הבעה נמצכת לאחר שלילת האפשרות לעיל, אנא פנה למחלקת שירות לאחר המכירה לצורן תחזוקה.	טמפרטורה מוגדרת גמוכה יותר מטמפרטורת הסביבה הנוכחי.
המכונה מציאת האוור.	קונה את הטמפרטורה לערך המתחאים.	קונה את הטמפרטורה לערך המתחאים.
	אם הבעה נמצכת לאחר שלילת האפשרות לעיל, אנא פנה למחלקת שירות לאחר המכירה לצורן תחזוקה.	קונה את הסטטוסה ביציאת האוור.
המכונה מציאת קו / סמל שאיה.	לאחר החלפת המטען, נא לאפס את חי' המטען.	לאחר החלפת המטען לא אפסו.
	יש ליצור קשר עם מרכז השירות לשם תחזוקת המכשיר.	המכונה מציאת קו / סמל שאיה.

מפרט טכני

דגם	CVF14A	הספק נקוב	220 V-240 V ~ 50-60 Hz	כוח מזוזה	2000 W
קצב סילוק חיידקים (עבור חלקיקים)	סוקוליפטס; סיד'מרדייפא (בזהן קוקוליפטס) ≥ 99.9%	מים	(רורוא בצמ) גודם חוכ	380 × 380 × 850 mm	33 W
קצב אספקת אויר נקי (CADR) (עבור חלקיקים)	≥ 400 m ³ /h	רובה (סיקילח) חפן	(סיקילח רובע) רוחית תוליעי	P4	1 המר
קצב אספקת אויר נקי (CADR) (עבור פורמלדהיד)	≥ 220 m ³ /h	רובה (דיחדרמןוף) חפן	(דיחדרמןוף רובע) רוחית תוליעי	F4	1 המר

ערך הטיהור התקבל כאשר המכונה פועלת במצב חיות מחמד כאשר יציאות האויר הולינות והתחנות פתוחות לחילוץ.

חומר המכון של מכונה זו מא magnet: חומר מרוכב בדרגת H13 מתופל, פחם פעיל מטופל, וספוג קטלייט ייחודי שלעלם אין צורך להחליפו.

ביצועי הטיהור של המכון פוחטים בהדרגה במהלך חייו. מסך LCD של המכונה יציג את חי' המכון שנותרו ויודיעו כאשר יש צורך בהחלפה.

تعليمات السلامة

اقرأ جميع التعليمات قبل الاستخدام (هذا الجهاز). قد يؤدي عدم اتباع التحذيرات والتعليمات إلى حدوث صدمة كهربائية وأو نشوب حريق وأو إصابة خطيرة.

تحذير

- يمكن للأطفال من عمر 8 سنوات فما فوق استخدام هذا الجهاز تحت المراقبة.
- التشغيل الآمن وتجنب أي خطر من المخاطر.
- جهاز التنقية ليس لعبة. لا يجوز للأطفال اللعب بهذا المنتج أو تشغيله. يرجى توخي الحذر عند استخدام جهاز التنقية بالقرب من الأطفال. لا تسمح للأطفال بتنظيف أو صيانة الجهاز إلا تحت إشراف أحد الوالدين أو الوصي.
- لا تستخدمه في الهواء الطلق أو على الأسطح الرطبة. استخدم جهاز التنقية فقط على الأسطح الداخلية الجافة. لا تلمس القابس أو أي جزء من الجهاز بأيدي مبللة.
- لا تستخدم جهاز التنقية بالقرب من أحواض الاستحمام أو الدش أو حمامات السباحة.
- لتقليل خطر نشوب حريق، تأكد من إبقاء سلك الطاقة والمنتج بعيداً عن مصادر الحرارة أو أشعة الشمس المباشرة.
- تأكد من إيقاف تشغيل الجهاز وفصله عن الكهرباء عند عدم استخدامها لفترات طويلة وكذلك قبل إجراء أي صيانة أو إصلاحات.
- لتقليل خطر نشوب حريق أو انفجار أو إصابة، تأكد من عدم تلف سلك الإمداد وبطارية الليثيوم قبل الاستخدام. تجنب استخدام الجهاز إذا كان سلك إمداد الطاقة والبطارية الليثيوم تالقين.
- في حالة تلف سلك الطاقة، يجب استبداله من قبل الشركة المصنعة أو قسم الخدمة التابع لها أو بمعرفة موظفين مؤهلين على نحو مماثل لتجنب المخاطر. تجنب استخدام كابل تمديد الطاقة.
- تجنب تدميد الكابل أو وضع الكابل تحت الضغط. لا تفصل الجهاز عن طريق سحب الكابل. لفصل الجهاز، أمسك القابس، وليس الكابل.
- لا تقوم بتمرير الكابل أسفل المنتج. يجب ألا يوضع هذا المنتج أسفل المقبس مباشرة.
- لتجنب ارتفاع درجة الحرارة، تجنب تغطية الجهاز أو سلك الطاقة.
- لتجنب الحرائق، لا تدع بشرتك العارية تلمس مكونات التسخين الموجودة في المنتج.
- المراوح مصممة لتعمل في طروف المناخ الاستوائي.
- احتفظ بالمواد القابلة للاشتعال، مثل المنسوجات والستائر، بعيداً عن منفذ المنتج.

- يحتوي هذا الجهاز على جهاز إصدار الأشعة فوق البنفسجية C-UV.
- قد يؤدي الاستخدام غير المقصود للجهاز أو إتلاف الهيكل إلى تسرب الأشعة فوق البنفسجية الخطيرة C-UV، قد ينشأ عن الأشعة فوق البنفسجية C-UV، حتى بجرعات صغيرة، وقوع ضرر لعيينين والجلد.
- يجب تجنب تشغيل الأجهزة التي تعرضت لضرر واضح.
- لا يسمح للمستخدم باستبدال مصدر الأشعة فوق البنفسجية - ج (UV-C).
- تحذير: لا تقم برش أو وضع العطر مباشرة على الفلتر أو بالقرب منه، احفظ الزيوت العطرية والمواد الكيميائية بعيداً عن هذا المنتج.
- احمل الجهاز دائمًا من القاعدة، ولا تحمله من رأس المنتج.
- لا تستخدم الجهاز في حالة تلفه أو بعد غمره في الماء.
- لا تضع الجهاز على كرسي أو طاولة أو أي سطح آخر غير مستقر، لأن ذلك قد يتسبب في تلف الجهاز أو إصابة شخصية. في حالة تلف الجهاز بسبب سقوطه أو تعطله لأمر ما، يرجى الاتصال بقسم الخدمة المعتمد لدينا. لا تحاول أبداً تفكيك الجهاز بنفسك.
- تحذير: خطر الحروق الكيميائية والاختناق. احرص على إبقاء البطاريات بعيداً عن متناول الأطفال. في حالة ابتلاعها، اتصل بطبيبك أو مركز مكافحة السموم المحلي.
- قد تتأثر أجهزة تنظيم ضربات القلب وأجهزة إزالة الرجفان ووسائل التخزين الإلكترونية بالحقول المغناطيسية القوية. يجب على أي شخص يستخدم جهاز تنظيم ضربات القلب أو مزيل الرجفان أو وسائل التخزين الإلكترونية تجنب حمل جهاز التحكم عن بعد في جيده أو بالقرب من الجهاز.
- استخدم فقط الملحقات وقطع الغيار التي أوصت بها الشركة المصنعة.
- لا تستخدم جهاز التنقية أو تتبئه على الأسطح الداخلية الجافة.
- تجنب استخدام هذا السخان بالقرب من حوض الاستحمام أو الدش أو حمام المساحة.
- تجنب استخدام هذا السخان في حالة سقوطه.
- تجنب استخدام المنتج إن ظهرت علامات واضحة على تلف السخان.
- ضع هذه المدفأة على سطح أفقى وثابت.
- يجب تجنب اقتراب الأطفال دون سن 3 سنوات من المنتج ما لم يكونوا تحت إشراف دائم لضمان السلامة.
- يجب أن يقتصر تشغيل أو إيقاف الأجهزة المنزلية على الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 3 و8 سنوات على الحالات التي يكون فيها الجهاز مثبتاً في موقع التشغيل الصحيح، ويخصعون للإشراف أو المراقبة لضمان السلامة وفهم المخاطر المرتبطة باستخدام الجهاز. يحظر على الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 3 و8 سنوات القيام بعمليات مثل توصيل الجهاز بالكهرباء، أو تعديل إعداداته، أو تنظيفه، أو إجراء أي صيانة له، وذلك لضمان سلامتهم وسلامة الجهاز.

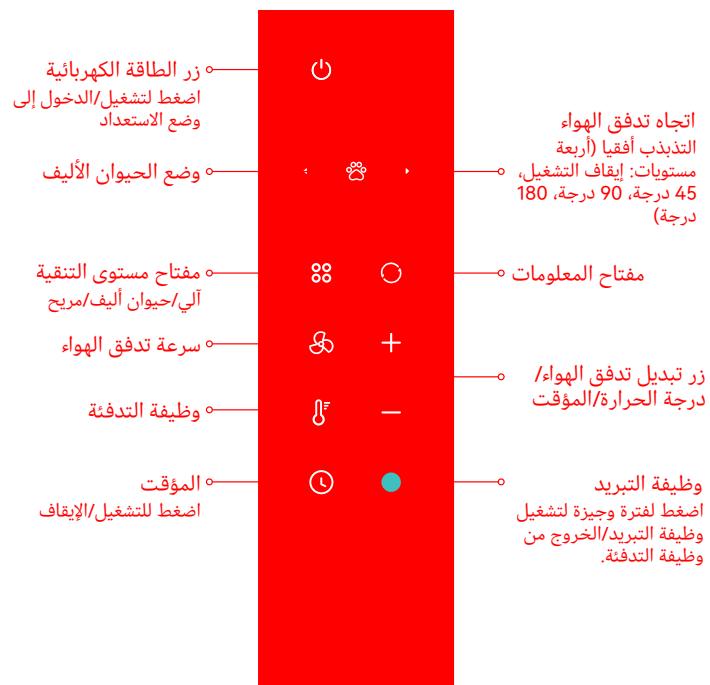
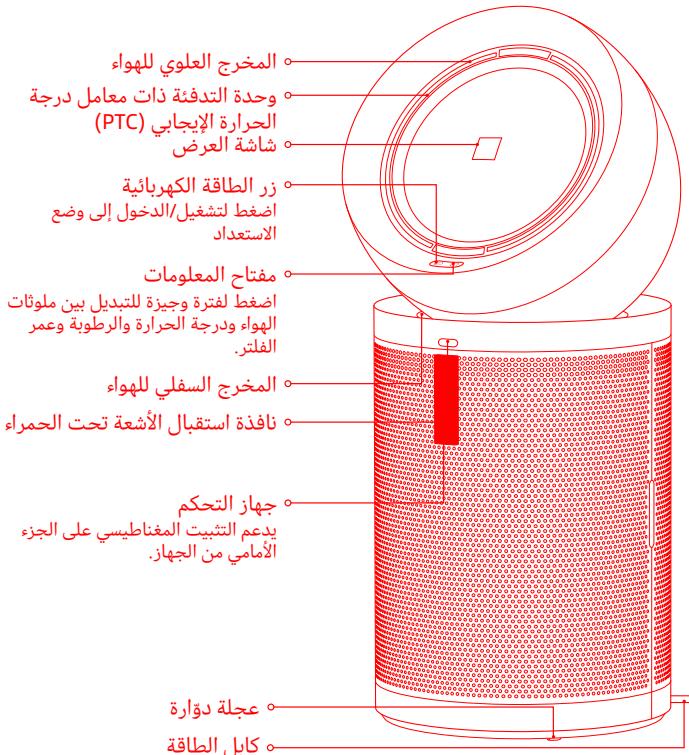
- تحذير - قد تصل حرارة بعض أجزاء الجهاز إلى درجات عالية والتي قد تسبب حروقاً، يُنصح بتجنب ملامستها أثناء التشغيل. يجب اتخاذ احتياطات إضافية عند وجود أطفال أو أفراد ضعفاء لضمان سلامتهم وحمايتها من أي مخاطر محتملة.
- تحذير: تجنب استخدام هذا السخان في الغرف الصغيرة في حالة وجود أشخاص غير قادرين على مغادرتها بمفردهم إلا في حالة توافر مراقبة مستمرة.
- تحذير: للحد من المخاطر الناجمة عن نشوب الحرائق، احرص على إبقاء المنسوجات أو الستائر أو أي مادة قابلة للاشتعال على مسافة لا تقل عن متراً واحداً من مخرج الهواء.

تجنب التغطية في الحالات المذكورة أدناه: لتجنب ارتفاع درجة الحرارة، تجنب تغطية السخان.



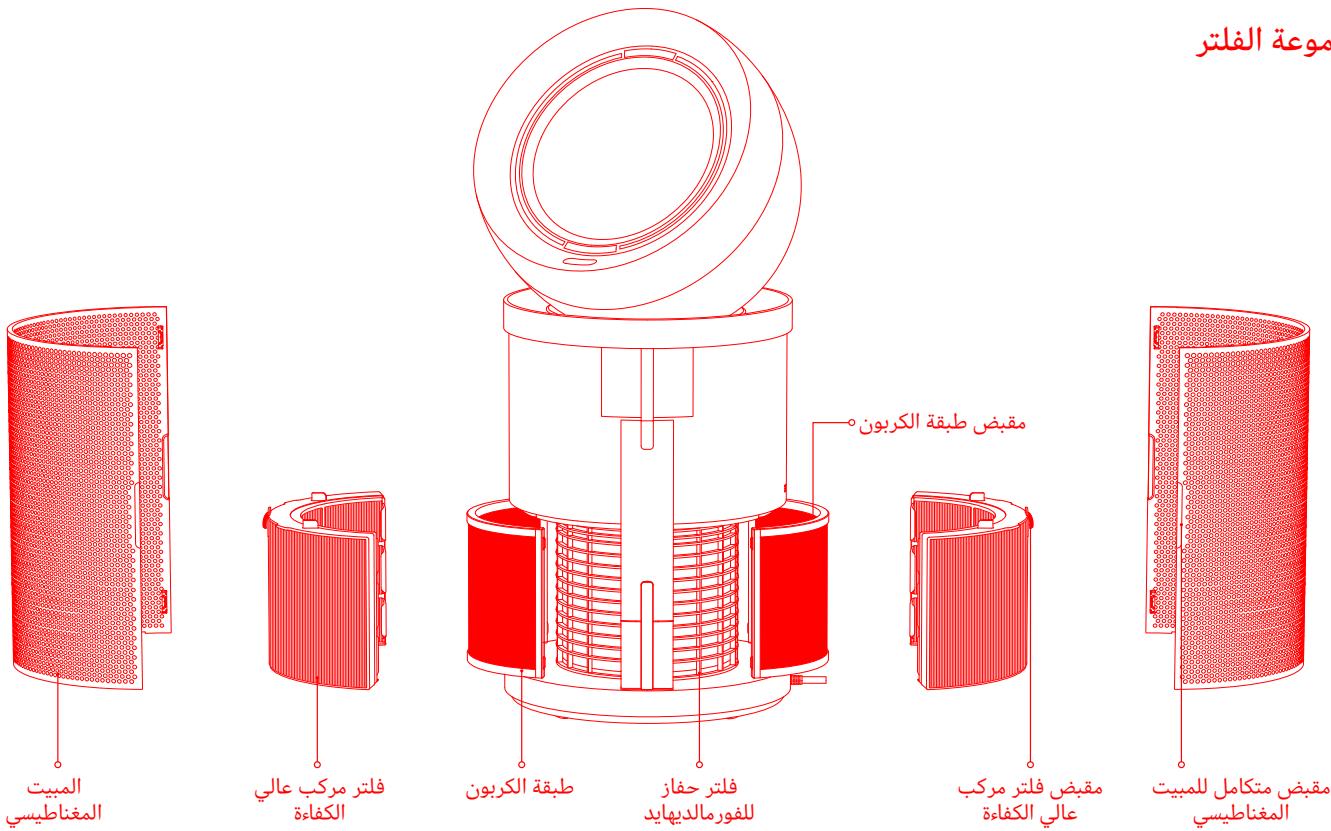
نظرة عامة على المنتج

ملاحظة: الرسوم التوضيحية في هذا الدليل هي للتوضيح فقط. قد يختلف المنتج الفعلي.



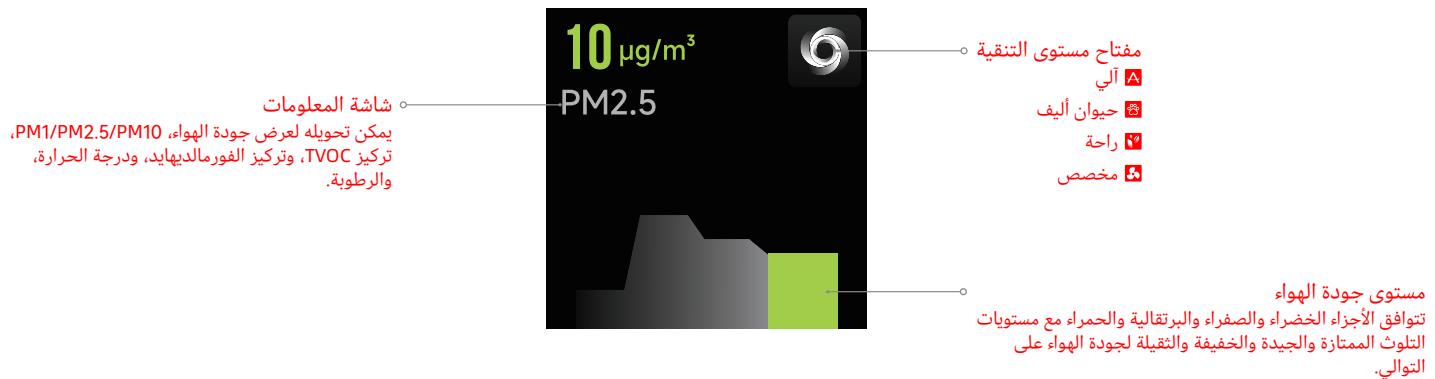
نظرة عامة على المنتج

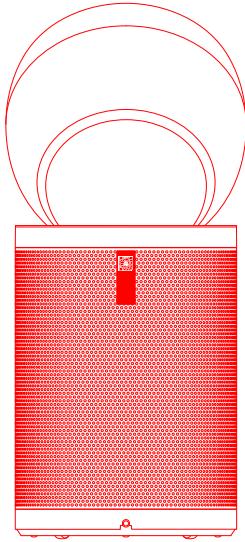
مجموعة الفلتر



نظرة عامة على المنتج

شاشة العرض





جاري التوصيل بتطبيق DREAME App

1. تنزيل تطبيق DREAME App

امسح رمز الاستجابة السريعة (QR) الموجود على الروبوت أو ابحث عن تطبيق "DREAME" في متجر التطبيقات لتنزيله وتنبيهه.

ملاحظة:

- لا يدعم سوى Wi-Fi بتردد 2,4 جيجا هرتز.
- قد تختلف العمليات الفعلية عن التوصيات الموجودة في هذا الدليل بسبب التحديثات المفاجئة في برنامج التطبيق. يُرجى اتباع التعليمات بناءً على إصدار التطبيق الحالي.

2. إضافة نصيحة

افتح تطبيق DREAME، ثم انقر فوق "امسح رمز الاستجابة السريعة للتوصيل" ثم قم بمسح رمز الاستجابة السريعة نفسه مرة أخرى لإضافة الجهاز. يُرجى اتباع التعليمات لإنهاء آتصال Wi-Fi.

طريقة الاستخدام

ملاحظة:

- لا تسحب رأس الماكينة أو تديريه يدوياً.
- قبل الاستخدام، ضع المستج بشكل ثابت في وضع مناسب، ثم قم بتوصيله بمصدر الطاقة.

① التشغيل/الاستعداد

اضغط لفترة وجيزة على زر الطاقة الموجود على الجهاز أو جهاز التحكم عن بعد لتشغيل الجهاز. يتم تمكين Wi-Fi على نحو افتراضي، وإعداد المصنع الافتراضي يكون تلقائي. عندما يتوقف الجهاز عن التشغيل، سيستأنف الإعدادات الأخيرة عند إعادة التشغيل. وبالإضافة إلى ذلك، يمكنك الدخول إلى وضع الاستعداد بالضغط على زر الطاقة.

ملاحظة: إذا كان الجهاز في وضع الاستعداد، سيبدا العمل تلقائياً عندما يكتشف وجود شخص ما ضمن نطاق 3 أمتار. يتم تمكينه افتراضياً ويمكن تعطيله في التطبيق.

طريقة الاستخدام

① مفتاح المعلومات

اضغط لفترة وجيزة على زر تبديل المعلومات للتبديل بين جودة الهواء والمواد الملوثة ودرجة الحرارة والرطوبة وعمر الفلتر.

٦٦ مفتاح مستوى التنقية

- ▲ آلي: سيتم تعديل سرعة تدفق الهواء تلقائياً استناداً إلى جودة الهواء، كما سيتم تعديل سطوع الشاشة تلقائياً استناداً إلى الإضاءة المحيطة. عند الوصول إلى جودة الهواء المستهدفة، ستكون سرعة تدفق الهواء عند أدنى مستوى.
- حيوان أليف: يدعم التقاط شعر الحيوانات الأليفة العائم والروائح الكريهة من الهواء. عند تمكين هذه الوظيفة، يتم فتح منافذ الهواء العلوية والسفلى في نفس الوقت، وستكون سرعة تدفق الهواء في أعلى مستوى، كما سيتم تعديل سطوع الشاشة تلقائياً استناداً إلى الإضاءة المحيطة.
- راحة: ستكون سرعة تدفق الهواء في أدنى مستوى. في حالة عدم إجراء أي عملية لمدة 3 ثوان، فسيتوقف تشغيل الشاشة تلقائياً.
- مخصص: اضغط لفترة وجيزة على زر سرعة تدفق الهواء ("+" ، "-") للخروج من مستوى التنقية المحدد، واضبط سرعة تدفق الهواء حسب الحاجة.

٤٤ وظيفة التدفئة

اضغط لفترة وجيزة على وظيفة التدفئة لتمكينها. في غضون 3 ثوان، اضغط لفترة وجيزة على الزرين "+" أو "-" لضبط درجة الحرارة ضمن نطاق 0-40 درجة مئوية. في حالة عدم تنفيذ أي عملية لمدة 3 ثوان ستتأكد درجة الحرارة تلقائياً. اضغط لفترة وجيزة على وظيفة التبريد للخروج من وظيفة التدفئة.

ملاحظة: يعتمد نطاق درجة الحرارة على ظروف الاختبار المعملية.

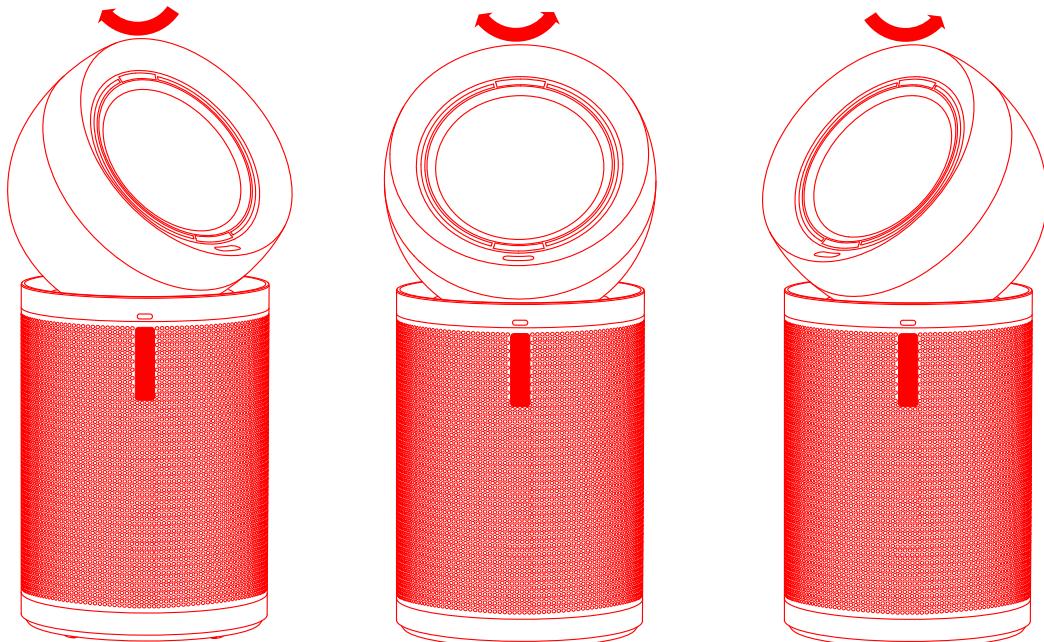
⑤ المؤقت

اضغط لفترة وجيزة على زر المؤقت لتمكينها. في غضون 3 ثوان، اضغط لفترة وجيزة على الزرين "+" أو "-" لضبط الوقت ضمن نطاق يتراوح بين 0 إلى 12 ساعة. سيؤكد الوقت تلقائياً بعد 3 ثوان دون أي عملية. اضغط على زر المؤقت مرة أخرى لإلغاء المؤقت.

طريقة الاستخدام

توصيل الهواء في الاتجاهات

عند اكتشاف شخص واحد فقط، فإن توصيل الهواء يتبع موضع الشخص. عند اكتشاف عدة أشخاص، يتأرجح توصيل الهواء بين أكبر زاوية تشكلها مواضع الأشخاص.
ملاحظة: يتم تعطيله أفتراضياً ويمكن تشغيله في التطبيق. عند تشغيل وظيفة التذبذب بزاوية ثابتة، يتم تعطيل الوظيفة.



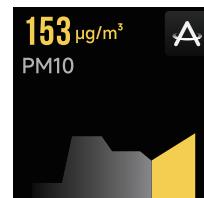
طريقة الاستخدام

استعادة إعداد ضبط المصنع

إذا توقف الجهاز عن الاستجابة أو تعذر إيقاف تشغيله، فاضغط مع الاستمرار على الزر التشغيل لمدة 10 ثوانٍ ليقاف تشغيله بقوة. بعد ذلك، اضغط مع الاستمرار على الزر لمدة 3 ثوانٍ لتشغيل الجهاز.

ملوثات الهواء

الجسيمات (PM1): جزيئات مجهرية يصل حجمها إلى 1 ميكرون، معلقة في الهواء الذي نتنفسه. وتشمل هذه الانبعاثات الصناعية وعوادم السيارات.
الجسيمات (PM2.5): جزيئات مجهرية يصل حجمها إلى 2.5 ميكرون، معلقة في الهواء الذي نتنفسه. وتشمل هذه العوامل الدخان والبكتيريا والمواد المسيبة للحساسية.
الجسيمات (PM10): جزيئات مجهرية يصل حجمها إلى 10 ميكرون، معلقة في الهواء الذي نتنفسه. وتشمل هذه التناصر الغبار والعنف وحبوب اللقاح.
TVOC: إجمالي المركبات العضوية المتطرافية. المركبات العضوية المتطرافية (VOCs) غازات داخلية تبعث من المواد الصلبة أو السوائل، عادةً ما تكون من الطلاء والسجاد والأسقف والمواد اللاصقة.
فورمالديهايد(HCHO): ملوث داخلي شائع. يمكن عادةً إطلاقه من الأثاث الجديد ومواد الطلاء.



مركب عضوي متطرف
(TVOC)

فورمالديهايد
(HCHO)

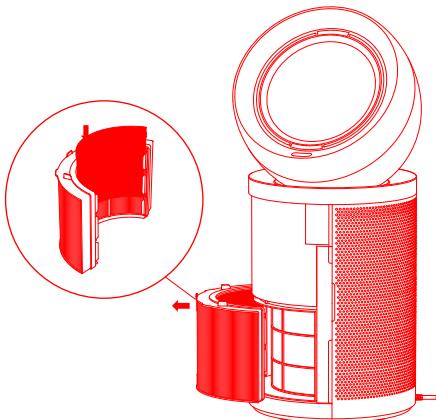
العناية والصيانة

ملاحظة:

- عندما يصبح عمر الفلتر المتبقى 10%，ستعرض الشاشة تذكيرًا. عند انتهاء صلاحية الفلتر، وهذا يعني أن الفلتر مسدود بالملوثات وقد يقييد تدفق الهواء النقي، وقد ينبعث منه رائحة كريهة في حالة استمرار تشغيله لمدة طويلة.
- من الممكن التحقق من العمر المتبقى لطبقة الكربون فلتر مركب عالي الكفاءة في التطبيق.
- وفقاً للاختبار الداخلي الذي أجرته Dreame المجدولة شهرياً، لضمان تشغيل المنتج بأقصى قدر من الكفاءة، يرجى استبدال الفلتر ضمن الصيانة 24 إلى 16 شهراً وفلتر المركب ذي الكفاءة العالية من 12 إلى 6 ساعة من الاستخدام اليومي، يوصى باستبدال طبقة الكربون من 12 وبناءً على ..
- * قبل العناية والصيانة، يرجى إيقاف تشغيل المنتج وفصل سلك الطاقة.
- * استخدم فقط الملحقات وقطع الغيار التي أوصت بها الشركة المصنعة.

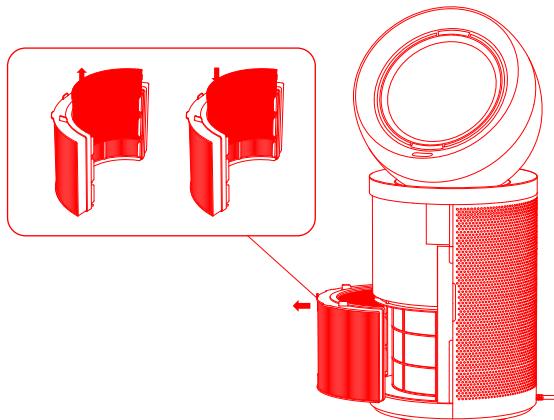
استبدال فلتر مركب عالي الكفاءة

- أزّع الغلاف المغناطيسي بعناية من الجهاز. أمسك بمقبض مرشح التنقية المركب عالي الكفاءة واسحبه برفق لإزالته من الجهاز. بعد ذلك، أمسك بمقبض طبقة الكربون واسحبها بلطف إلى الأعلى لإزالتها من الجهاز.
- أدخل طبقة الكربون الجديدة بشكل عمودي في الفلتر المركب عالي الكفاءة الجديد.



استبدال طبقة الكربون

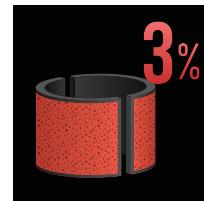
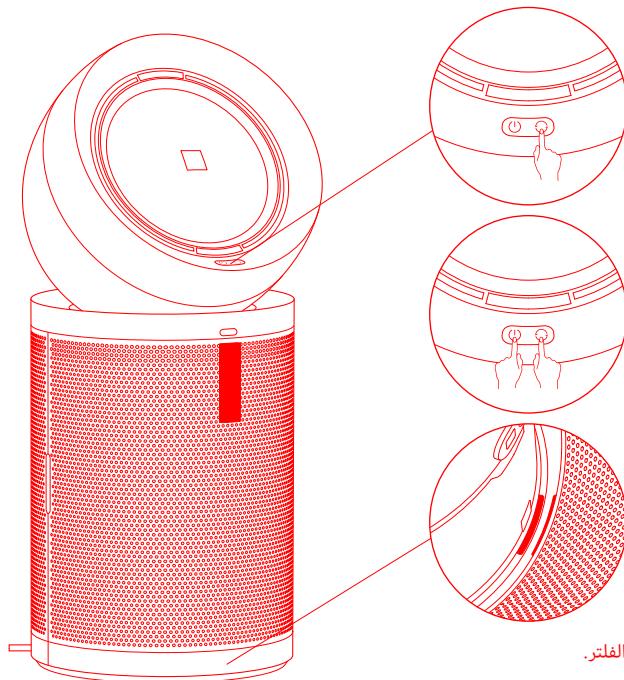
- أزّع الغلاف المغناطيسي بعناية من الجهاز. أمسك بمقبض مرشح التنقية المركب عالي الكفاءة واسحبه برفق لإزالته من الجهاز. بعد ذلك، أمسك بمقبض طبقة الكربون واسحبها بلطف إلى الأعلى لإزالتها من الجهاز.
- أدخل طبقة الكربون الجديدة بشكل عمودي في الفلتر المركب عالي الكفاءة.



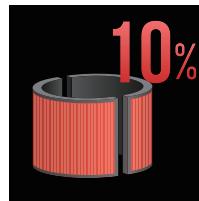
العناية والصيانة

إعادة ضبط عمر الفلتر

أدخل فلتر مركب عالي الكفاءة المجمع وطبقة الكربون في الجهاز، ثم أعد تركيب الغلاف المغناطيسي. بعد استبدال مجموعة الفلتر الجديدة، برجي توصيل الطاقة وبدء تشغيل الجهاز. اضغط لفترة وجيزة على زر مفتاح المعلومات الموجود على الجهاز لتحديد واجهة عمر الفلتر الجديد. بعد ذلك، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة وزر تبديل المعلومات في الوقت نفسه لمدة 5 ثوانٍ حتى تظهر على الشاشة رسالة تفيد بانتهاء عملية إعادة ضبط عمر الفلتر.



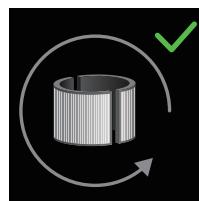
عمر طبقة الكربون



عمر فلتر مركب عالي الكفاءة



اكتملت عملية إعادة ضبط
صلاحية طبقة الكربون



اكتملت عملية إعادة ضبط
صلاحية فلتر المركبات ذي
الكافاء الفائقة

بعد توصيل الطاقة، إن عرضت الشاشة ، فإن الفلتر لن تثبت على نحو صحيح. برجي إعادة تثبيت الفلتر.

الأسئلة الشائعة

إذا كان الجهاز لا يعمل بشكل صحيح، يرجى الرجوع إلى الجدول أدناه.

الأسباب المحتملة	الحلول	أخطاء
لم ينجز توصيل الطاقة أو لم ينجز توصيل طرفي الشاحن على نحو صحيح.	تأكد من توصيل سلك الطاقة بالمقبس. تأكد من إدخال قابس الطاقة على نحو صحيح قبل الاستخدام.	الجهاز لا يعمل.
لا توجد طاقة في القابس.	حاول في قابس طاقة آخر.	
الجهاز تالف.	يرجى الاتصال بقسم ما بعد البيع للصيانة.	
الاستخدام المبدئي لجهاز جديد.	قد تصدر الأجهزة الجديدة رائحة بلاستيكية طفيفة عند التشغيل الأول، والتي تختفي عادة بعد فترة من الاستخدام المتواصل. إذا استمرت الرائحة لأكثر من يومين، اتصل بقسم ما بعد البيع للصيانة.	يصدر الجهاز رائحة.
لقد امتص الجهاز الملوثات الغازية الزائدة.	استبدل الفلتر أو ضعه في منطقة جيدة التهوية لهجوبته.	
الفلتر مبلل.	چفف الفلتر في الهواء وتأكد من وجود المنتج في بيئة جافة.	
انتهت صلاحية عمر الفلتر.	استبدل الفلتر وأعد ضبط عمر الفلتر.	
لم يوضع الجهاز على نحو ثابت.	ضع الجهاز على سطح مستو.	يصدر الجهاز ضوضاء غريبة.
إذا استمرت المشكلة بعد استبعاد الاحتمالات المذكورة أعلاه، يرجى التواصل مع قسم خدمة ما بعد البيع للصيانة.	انتهت صلاحية عمر الفلتر.	
وجود الهواء الخارجي سميكة، مثل الطبقات القاسية والأبواب أثناء استخدام الجهاز.	استبدل الفلتر وأعد ضبط عمر الفلتر.	
يوجد تدخل من مصادر التلوث عالية التركيز في الغرفة، مثل دخان التدخين أو المطبخ أو البخار أو العطور أو الكحول.	يرجى إغلاق النوافذ والأبواب أثناء استخدام الجهاز.	يعرض الجهاز جودة هواء ضعيفة على الدوام.
إذا استمرت المشكلة بعد استبعاد الاحتمالات المذكورة أعلاه، يرجى التواصل مع قسم خدمة ما بعد البيع للصيانة.	إذا استمرت المشكلة بعد استبعاد الاحتمالات المذكورة أعلاه، يرجى التواصل مع قسم خدمة ما بعد البيع للصيانة.	
رأس الجهاز لا يدور بسلامة.	تحقق من عدم وجود أي عوائق تمنع دوران رأس الجهاز.	لا يمكن تعديل اتجاه تدفق الهواء.
تم ضبط درجة الحرارة على درجة أقل من درجة الحرارة المحيطة الحالية.	إذا استمرت المشكلة بعد استبعاد الاحتمالات المذكورة أعلاه، يرجى التواصل مع قسم خدمة ما بعد البيع للصيانة.	
منفذ الهواء مسدود.	اضبط درجة الحرارة على القيمة المناسبة.	وظيفة التدفئة لا تعمل.
يتم إعادة تشغيل الجهاز.	يُنْظَفُ الإنْسِدَادُ فِي مُخْرَجِ الْهَوَاءِ.	
يستمر تذكير استبدال الفلتر بعد الاستبدال.	إذا استمرت المشكلة بعد استبعاد الاحتمالات المذكورة أعلاه، يرجى التواصل مع قسم خدمة ما بعد البيع للصيانة.	
يعرض الشاشة الكود / الأيقونة خطأ.	بعد استبدال الفلتر يرجى إعادة ضبط عمر الفلتر.	

المواصفات

الطاraz	CVF14A	الدخل المقدر	القوة المقدرة	الطاقة المقدرة (وضع المروحة)	الطاقة المقدرة	الطاraz
معدل إزالة البكتيريا	≤ 99,9% (المكورات العنقودية البشروية؛ المكورات العنقودية الذهبية)	الأبعاد	380 × 380 × 850 mm	33 W	الطاقة المقدرة (وضع المروحة)	2000 W
معدل توصيل الهواء النظيف (CADR) (للحسبيات)	≤ 400 متر مكعب/ساعة	الحجم التراكمي للتنقية (للحسبيات)	P4	كفاءة التنقية (لأجسام)	المستوى 1	كفاءة التنقية (لأجسام)
معدل توصيل الهواء النظيف (CADR) (للفورمالديهايد)	≤ 220 متر مكعب/ساعة	الحجم التراكمي للتنقية (للفورمالديهايد)	F4	كفاءة التنقية (للفورمالديهايد)	المستوى 1	كفاءة التنقية (للفورمالديهايد)

أنجز الحصول على قيمة التنقية باستخدام الجهاز الذي يعمل في وضع PET مع فتح منافذ الهواء العلوية والسفلى بالكامل.

المعالج، وكريون نشط معالج، وإسفنجية محفزة فريدة لا تحتاج أبداً إلى استبدال.

ينخفض أداء التنقية الخاص بالفلتر تدريجياً على مدار دورة حياته. ستشير شاشة LCD الخاصة بالجهاز إلى عمر الفلتر المتبقى وستخطرك عندما يكون هناك حاجة إلى استبداله.

Arahan Keselamatan

BACA SEMUA ARAHAN SEBELUM GUNA (ALAT INI). Kegagalan mematuhi amaran dan arahan boleh mengakibatkan kejutan elektrik, kebakaran dan/atau kecederaan yang serius.

Amaran

- Alat ini boleh digunakan oleh kanak-kanak berusia 8 tahun dan ke atas dengan pengawasan.
- Alat ini boleh digunakan oleh orang kekurangan keupayaan fizikal, deria atau mental atau kekurangan pengalaman dan pengetahuan, jika mereka telah diberi penyeliaan atau arahan mengenai cara yang selamat menggunakan alat tersebut dan memahami bahaya yang mungkin berlaku.
- Penulen ini bukan mainan. Kanak-kanak tidak seharusnya bermain atau mengendalikan produk ini. Sila ambil langkah berjaga-jaga apabila menggunakan penulen berhampiran dengan kanak-kanak. Jangan benarkan kanak-kanak membersihkan atau menyelenggarakan penulen kecuali diawasi oleh ibu bapa atau penjaga.
- Jangan gunakan penulen di luar bangunan atau pada permukaan yang basah. Gunakan produk tersebut hanya pada permukaan yang kering di dalam bangunan. Jangan sentuh palam atau mana-mana bahagian produk tersebut dengan tangan yang basah.
- Jangan gunakan pembersih udara berhampiran tab mandi, pancuran atau kolam mandi.
- Untuk mengurangkan risiko berlakunya kebakaran, pastikan kord kuasa dan produk berada jauh daripada sumber haba atau cahaya matahari langsung.
- Pastikan alat dimatikan dan dicabutkan palamnya apabila tidak digunakan untuk tempoh yang lama dan juga sebelum melakukan sebarang penyelenggaraan atau pembaikan.
- Untuk mengurangkan risiko berlakunya kebakaran, letupan atau kecederaan, pastikan kord kuasa dan bateri litium tidak rosak sebelum digunakan. Jangan gunakan alat tersebut jika kord kuasa dan bateri litium rosak.
- Jika kord kuasa rosak, ia mestilah diganti oleh pengilang, bahagian servis, pekerja berkelayakan yang seumpamanya untuk mengelakkan sesuatu yang berbahaya.
- Jangan regangkan kabel atau biarkan kabel dalam keadaan tegang. Jangan cabut palam dengan menarik pada kabel. Untuk memutuskan sambungan kuasa, pegang palam dan bukan kabel. Jangan gunakan kord pemanjangan kuasa.
- Jangan lalukan kabel di bawah produk. Produk ini tidak boleh diletakkan betul-betul di bawah soket.

- Bagi mengelakkan bahaya pemanasan berlebihan, jangan selubungi alat atau kord kuasa.
- Untuk mengelakkan daripada melecur, jangan biarkan kulit yang terdedah menyentuh komponen pemanas produk.
- Kipas tersebut boleh digunakan untuk iklim tropika.
- Jauhkan bahan mudah terbakar seperti tekstil dan langsis daripada saluran keluar produk.
- Alat ini mengandungi pemancar UV-C.
- Penggunaan alat tersebut dengan tidak sengaja atau kerosakan pada perumah alat tersebut boleh menyebabkan pembebasan sinaran UV-C yang berbahaya. Sinaran UV-C boleh membahayakan mata dan kulit walaupun dalam dos yang kecil.
- Alat yang jelas rosak jangan digunakan.
- Penggantian pemancar UV-C oleh pengguna tidak dibenarkan.
- Amaran: Jangan sembur atau bubuh minyak wangi terus pada atau dekat dengan penapis. Jauhkan minyak pati dan bahan kimia daripada produk ini.
- Sentiasa angkat alat ini pada tapaknya, jangan angkat pada kepala produk.
- Jangan gunakan produk tersebut jika ia rosak atau tenggelam dalam air.
- Jangan sandarkan alat tersebut pada sebarang permukaan yang tidak stabil, kerana ia boleh menyebabkan kerosakan pada alat tersebut atau kecederaan kepada seseorang. Jika alat tersebut menjadi rosak atau pincang tugas, sila hubungi jabatan perkhidmatan kami yang sah. Jangan sekali-kali anda cuba untuk memisah-misahkan bahagian-bahagian peranti tersebut sendiri.
- **AMARAN: Kebakaran Bahan Kimia dan Bahaya Tercekik. Jauhkan bateri daripada kanak-kanak. Jika tertelan, hubungi doktor atau kawalan racun setempat anda.**
- Perentak, defibrillator dan media storan elektronik boleh terkesan oleh medan magnet yang kuat. Sesiapa yang menggunakan perentak, defibrillator atau media storan elektronik seharusnya mengelakkan daripada membawa alat kawalan jauh di dalam poket mereka atau dekat dengan peranti tersebut.
- Hanya gunakan aksesori dan bahagian gantian yang disyorkan oleh pengilang.
- Gunakan atau pasang produk tersebut hanya pada permukaan yang kering di dalam bangunan.
- Jangan gunakan pemanas ini di sekitar yang hampir dengan tempat mandian, pancuran atau kolam renang.
- Jangan gunakan pemanas ini jika ia pernah terjatuh.
- Jangan gunakan jika terdapat tanda kerosakan yang nyata pada pemanas.
- Gunakan pemanas ini pada permukaan yang melintang dan stabil.

- Kanak-kanak berusia kurang daripada 3 tahun hendaklah dijauhkan daripada alat tersebut kecuali diawasi berterusan.
- Kanak-kanak berusia 3 tahun ke atas dan kurang daripada 8 tahun hanya boleh menghidupkan /mematikan alat tersebut jika ia diletakkan atau dipasang pada kedudukan operasinya yang normal yang dikehendaki dan mereka telah diberi penyeliaan atau arahan tentang penggunaan alat dengan cara yang selamat dan memahami bahaya yang terlibat. Kanak-kanak berusia 3 tahun ke atas dan kurang daripada 8 tahun tidak seharusnya memasukkan palam alat, melaraskan dan membersihkan alat atau melakukan penyelenggaraan pengguna.
- **AMARAN** – Sesetengah bahagian produk ini boleh menjadi sangat panas dan menyebabkan melecur. Perhatian yang khusus perlu diberikan apabila terdapat kanak-kanak dan orang yang mudah terdedah kepada bahaya.
- **AMARAN:** Jangan gunakan pemanas ini di dalam bilik yang kecil apabila terdapat orang yang tidak berkeupayaan untuk meninggalkan bilik tersebut dengan sendiri kecuali ada pengawasan yang berterusan.
- **AMARAN:** Untuk mengurangkan risiko berlakunya kebakaran, jauhkan kain, langsin atau mana-mana bahan yang mudah terbakar yang lain sekurang-kurangnya 1m daripada saluran keluar udara.

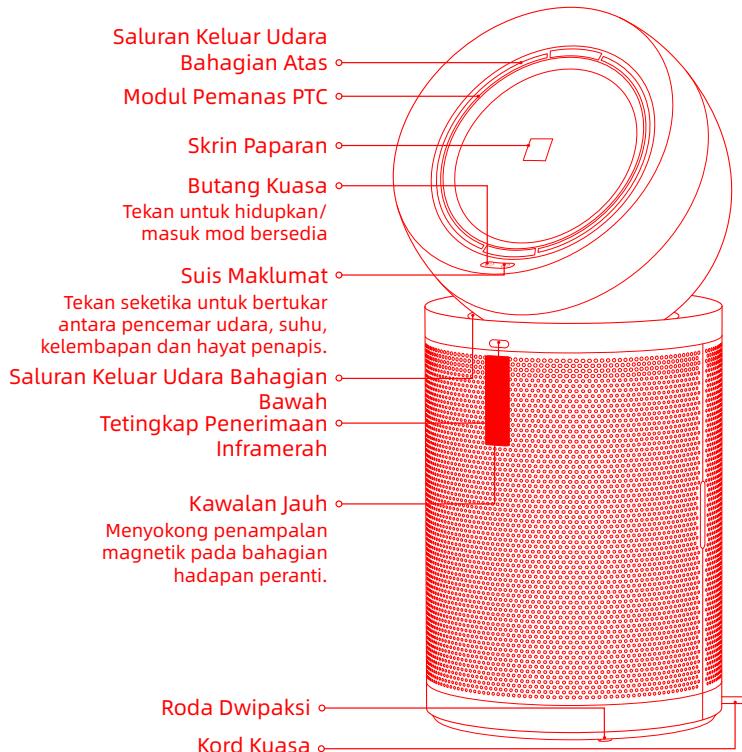
Kami, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., dengan ini mengisyiharkan bahawa peralatan ini mematuhi Arahan dan Norma Eropah yang terpakai, dan pindaan. Teks penuh pengisyiharan kepatuhan EU boleh didapati di alamat Internet berikut: <https://global.dreametech.com>
Untuk e-manual yang terperinci, sila pergi ke <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>



Jangan selubungi: Bagi mengelakkan berlakunya pemanasan berlebihan, jangan selubungi pemanas tersebut.

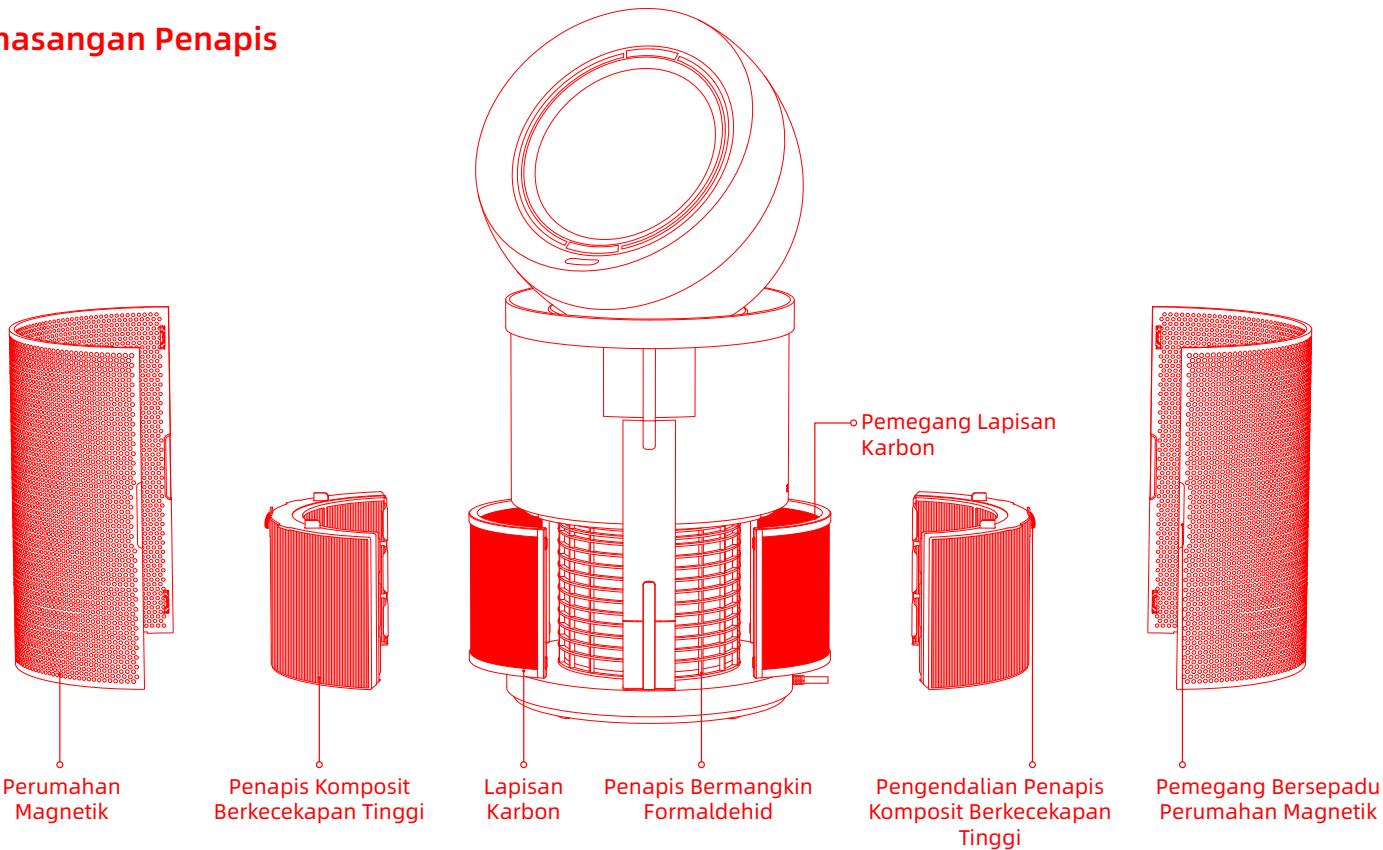
Gambaran Keseluruhan Produk

Nota: Ilustrasi dalam manual ini adalah penunjuk sahaja. Produk sebenar mungkin berbeza.



Gambaran Keseluruhan Produk

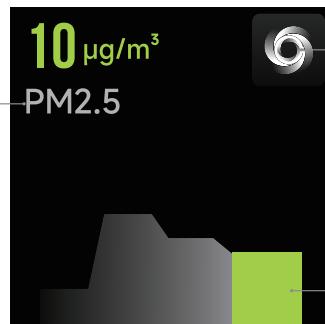
Pemasangan Penapis



Gambaran Keseluruhan Produk

Skrin Paparan

Paparan Maklumat
Ia boleh ditukar kepada papar kualiti udara, PM1/PM2.5/PM10, kepadatan TVOC, kepadatan formaldehid, suhu dan kelembapan.



- Suis Tahap Penulenan
 - ▢ Automatik
 - ▢ Haiwan kesayangan
 - ▢ Selesa
 - ▢ Tersuai
- Tahap Kualiti Udara
 - Bahagian hijau, kuning, oren dan merah mewakili tahap kualiti udara cemerlang, baik, pencemaran ringan dan pencemaran berat, masing-masing.

Berhubung dengan Apl DREAME

1. Muat turun Apl DREAME

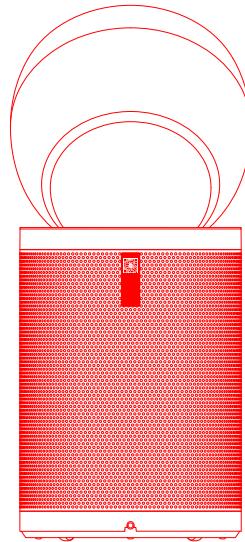
Imbas kod QR pada penulen atau cari "DREAME" dalam kedai apl untuk memuat turun dan memasang apl tersebut.

Nota:

- Hanya Wi-Fi 2.4GHz yang disokong.
- Akibat daripada kenaikan taraf perisian apl, operasi sebenar mungkin berbeza daripada penerangan dalam manual ini. Sila ikuti arahan berdasarkan versi apl semasa.

2. Tambah Peranti

Buka apl DREAME, ketik "Imbas kod QR untuk bersambung" dan imbas kod QR yang sama sekali lagi untuk menambahkan peranti tersebut. Sila ikuti prom untuk melengkapkan sambungan Wi-Fi.



Cara Penggunaan

Nota:

- Jangan tarik atau putar secara manual kepala mesin.
- Sebelum guna, letakkan produk dengan tetap pada kedudukan yang sesuai, kemudian sambungkan bekalan kuasa.

⌚ Hidupkan Kuasa/Bersedia

Tekan seketika butang kuasa pada mesin atau alat kawalan jauh untuk menghidupkan mesin. Wi-Fi didayakan secara lalai dan tetapan lalai kilang ialah mod automatik. Apabila mesin berhenti beroperasi, ia akan menggunakan tetapan terakhir apabila bermula semula. Selain itu, anda boleh masuk mod bersedia dengan menekan butang kuasa.

Nota: Jika mesin berada dalam mod bersedia, ia akan automatik mula berfungsi apabila ia mengesan kehadiran seseorang dalam jarak 3 meter. Ia didayakan secara lalai dan boleh dinyahdayan dalam Apl.

Cara Penggunaan

○ Suis Maklumat

Tekan seketika butang suis maklumat untuk bertukar antara kualiti udara, pencemar, suhu, kelembapan, dan hayat penapis.

○○ Suis Tahap Penulenan

- **Automatik:** Kelajuan aliran udara akan dilaraskan secara automatik berdasarkan kualiti udara dan kecerahan skrin akan dilaraskan secara automatik berdasarkan cahaya persekitaran. Apabila kualiti udara yang disasarkan telah dicapai, kelajuan aliran udara akan berada pada tahap terendah.
- **Haiwan kesayangan:** Ia menyokong penangkapan bulu terapung haiwan kesayangan dan bau daripada udara. Apabila fungsi tersebut didayakan, kedua-dua saluran keluar udara bahagian atas dan bawah terbuka serentak, kelajuan aliran udara akan berada pada tahap tertinggi dan kecerahan skrin akan dilaraskan secara automatik berdasarkan cahaya persekitaran.
- **Selesa:** Kelajuan aliran udara akan berada pada tahap paling rendah. Jika tiada operasi dalam masa 3 saat, paparan akan dimatikan secara automatik.
- **Tersuai:** Tekan seketika butang kelajuan aliran udara ("+", "-") untuk keluar daripada tahap penulenan yang dipilih dan laraskan kelajuan aliran udara mengikut keperluan.

○ Fungsi Pemanas

Tekan seketika fungsi pemanas untuk mendayakan fungsi tersebut. Dalam masa 3 saat, tekan seketika butang "+" atau "-" untuk melaraskan suhu sekitar 0-40°C. Jika tiada operasi dalam masa 3 saat, suhu tersebut akan diterima pakai secara automatik. Tekan seketika fungsi penyejuk untuk keluar daripada fungsi pemanas.

Nota: Julat suhu adalah berdasarkan kepada keadaan ujian makmal.

○ Pemasa

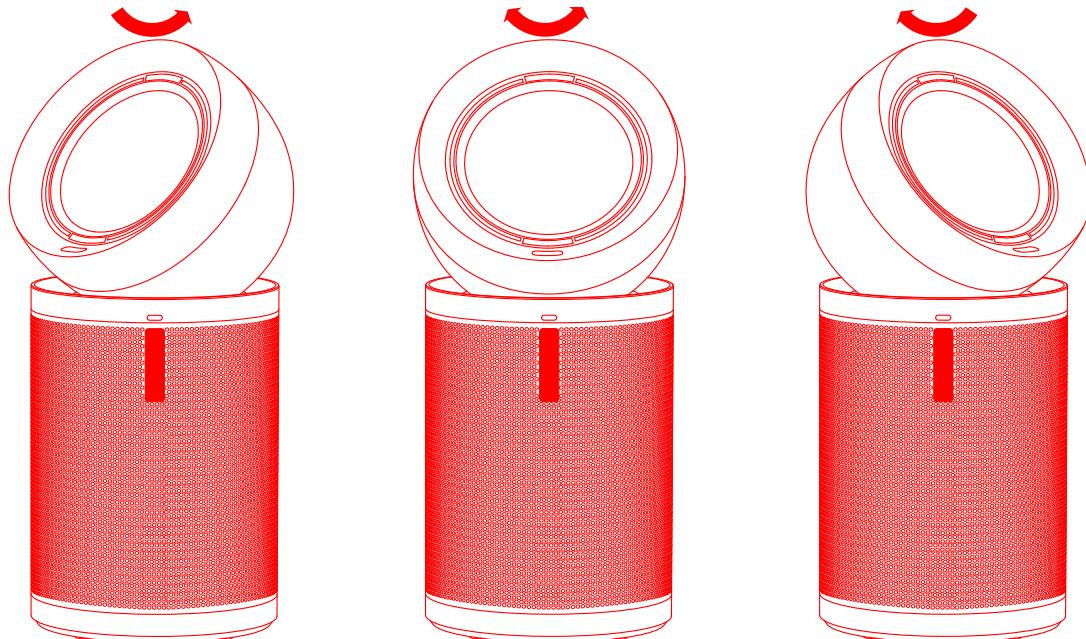
Tekan seketika butang pemasa untuk mendayakan fungsi tersebut. Dalam masa 3 saat, tekan seketika butang "+" atau "-" untuk melaraskan masa dalam julat 0-12 jam. Masa tersebut akan diterima pakai secara automatik jika tiada operasi selepas 3 saat. Tekan butang pemasa sekali lagi untuk membatalkan pemasa.

Cara Penggunaan

Penghantaran Udara Terarah

Apabila hanya seorang sahaja yang dikesan, penghantaran udara akan terarah kepada kedudukan orang tersebut. Apabila beberapa orang dikesan, penghantaran udara berayun dalam sudut terbesar yang dibentuk oleh kedudukan orang-orang tersebut.

Nota: Ia nyahdayakan secara lalai dan boleh dihidupkan dalam Apl. Apabila fungsi ayunan sudut tetap dihidupkan, fungsi tersebut dinyahdayakan.



Cara Penggunaan

Mengembalikan Tetapan Kilang

Jika mesin tidak bertindak balas atau tidak boleh dimatikan, tekan dan tahan butang kuasa selama 10 saat untuk mematikannya secara paksa. Kemudian tekan dan tahan butang kuasa selama 3 saat untuk menghidupkan mesin.

Pencemar Udara

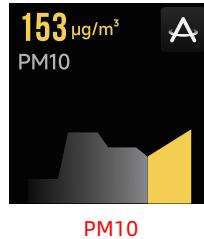
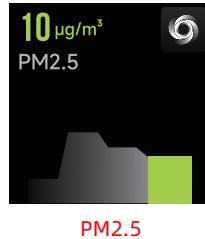
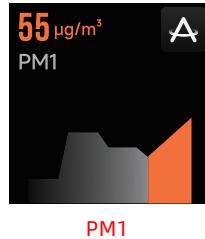
Bahan zarahan (PM1): Zarah mikroskopik bersaiz sehingga 1 mikron, terapung di dalam udara yang kita bernafas. Ia termasuk pengeluaran industri dan ekzos kenderaan.

Bahan zarahan (PM2.5): Zarah mikroskopik bersaiz sehingga 2.5 mikron, terapung di dalam udara yang kita bernafas. Ia termasuk asap, bakteria dan alergen.

Bahan zarahan (PM10): Zarah mikroskopik bersaiz sehingga 10 mikron, terapung di dalam udara yang kita bernafas. Ia termasuk habuk, kulapuk dan debunga.

TVOC: Total Sebatian Organik Meruap Sebatian Organik Meruap (VOC) adalah gas dalam bangunan yang dikeluarkan daripada pepejal atau cecair, biasanya daripada cat, permaidani, siling dan pelekat.

Formaldehid (HCHO): Pencemar biasa di dalam bangunan. Ia selalunya dilepaskan oleh perabot baharu dan bahan cat.



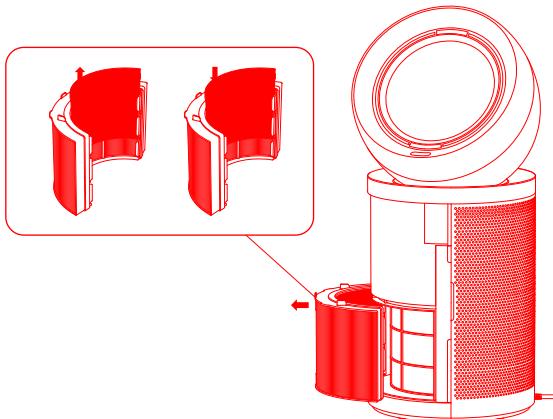
Jagaan & Penyelenggaraan

Nota:

- Apabila hayat penapis berbaki 10%, skrin akan memaparkan peringatan. Apabila hayat penapis habis, ia bermakna penapis tersumbat dengan bahan pencemaran dan mengehadkan aliran udara yang telah dibersihkan dan boleh menghasilkan bau yang tidak menyenangkan jika terus digunakan. Untuk memastikan produk berfungsi pada kecekapan yang maksimum, sila gantikan penapis mengikut jadual penyelenggaraan.
- Baki hayat lapisan karbon dan Penapis Komposit Berkecekapan Tinggi boleh diperiksa dalam Apl.
- Mengikut ujian dalaman Dreame, berdasarkan 12 jam penggunaan harian, anda disyorkan menggantikan lapisan karbon setiap 6 hingga 12 bulan dan penapis komposit berkecekapan tinggi setiap 16 hingga 24 bulan.
- Sebelum kerja penjagaan dan penyelenggaraan, sila matikan produk dan cabutkan palam kord kuasa.
- * Hanya gunakan aksesori dan bahagian gantian yang disyorkan oleh pengilang.

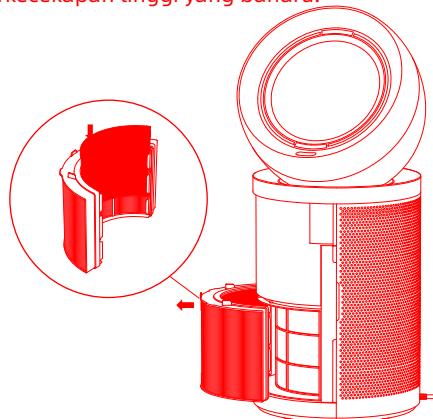
Menggantikan Lapisan Karbon

1. Alih keluar perumah magnetik daripada mesin. Pegang pemegang penapis komposit berkecekapan tinggi untuk menarik ia keluar daripada mesin Kemudian tarik pemegang lapisan karbon ke atas untuk mengeluarkannya.
2. Masukkan lapisan karbon yang baharu secara menegak ke dalam penapis komposit berkecekapan tinggi.



Menggantikan Penapis Komposit Berkecekapan Tinggi

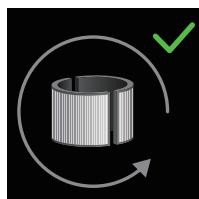
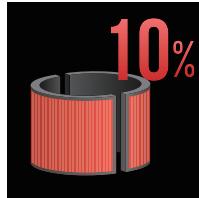
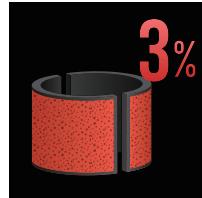
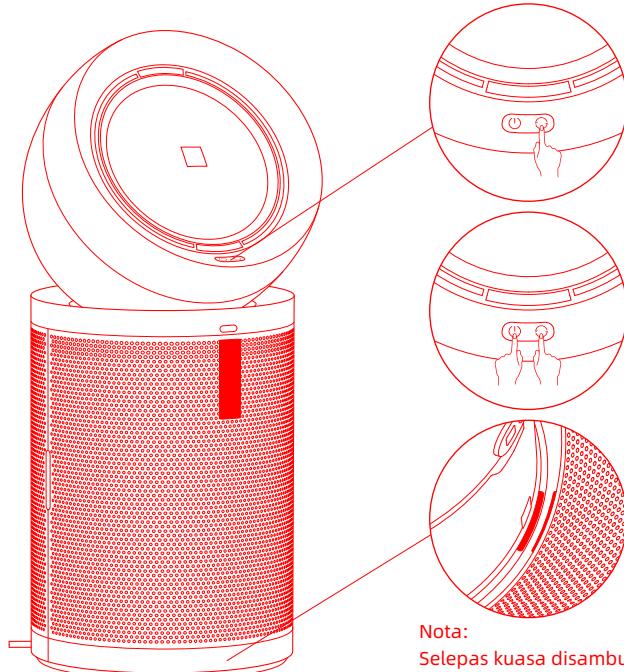
1. Alih keluar perumah magnetik daripada mesin. Pegang pemegang penapis komposit berkecekapan tinggi untuk menarik ia keluar daripada mesin Kemudian tarik pemegang lapisan karbon ke atas untuk mengeluarkannya.
2. Masukkan lapisan karbon secara menegak ke dalam penapis komposit berkecekapan tinggi yang baharu.



Jagaan & Penyelenggaraan

Menetapkan Semula Hayat Penapis

Gelungsurkan pemasangan penapis komposit berkecekapan tinggi dan lapisan karbon ke dalam mesin, kemudian pasangkan semula perumahan magnetik. Selepas menggantikan pemasangan penapis yang baharu, sambungkan kuasa dan mulakan mesin. Tekan seketika butang suis maklumat pada mesin untuk memilih antara muka hayat penapis yang baharu. Kemudian, tekan dan tahan serentak butang kuasa dan butang suis maklumat selama 5 saat sehingga skrin memaparkan bahanwa penetapan semula hayat penapis telah sempurna.



81

Soalan Lazim

Jika mesin tidak berfungsi dengan betul sila rujuk jadual di bawah.

Ralat	Penyebab yang Mungkin:	Penyelesaian
Mesin tidak dapat dihidupkan.	Kuasa tidak disambungkan atau kedua-dua hujung pengecas tidak dimasukkan palamnya dengan betul.	Periksa sama ada kord kuasa telah disambungkan kepada soket. Pastikan palam kuasa telah dimasukkan dengan betul sebelum digunakan.
	Tiada kuasa di dalam soket.	Cuba soket kuasa yang lain.
	Mesin rosak.	Sila hubungi jabatan selepas jualan untuk penyelenggaraan.
Mesin mengeluarkan bau.	Penggunaan awal mesin baharu.	Sesetengah mesin akan mengeluarkan bau plastik semasa penggunaan pertama dan dijangka berkurangan selepas beberapa lama digunakan. Jika bau tersebut berterusan lebih daripada 2 hari, hubungi jabatan selepas jualan untuk penyelenggaraan.
	Mesin telah menyerap berlebihan pencemar gas.	Gantikan penapis atau letakkan penapis tersebut di kawasan yang peredaran udaranya baik untuk menghilangkan baunya.
	Penapis lembap	Keringkan penapis dengan udara dan pastikan produk tersebut di dalam persekitaran yang kering.
	Hayat penapis telah tamat tempoh.	Gantikan penapis dan tetapkan semula hayat penapis.
Mesin mengeluarkan bunyi yang pelik.	Kedudukan mesin tidak teguh.	Letakkan mesin di atas permukaan yang stabil.
	Jika masalah tersebut berterusan selepas menolak kemungkinan di atas, sila hubungi jabatan selepas jualan untuk penyelenggaraan.	
Mesin berterusan memaparkan kualiti udara yang tidak baik.	Hayat penapis telah tamat tempoh.	Gantikan penapis dan tetapkan semula hayat penapis.
	Kualiti udara di luar bangunan adalah teruk, misalnya cuaca buruk dan asap daripada pembakaran.	Sila tutup tingkap dan pintu semasa menggunakan mesin.
	Terdapat gangguan daripada sumber pencemaran berkepadatan tinggi di dalam bilik, misalnya asap daripada rokok atau masakan, setanggi, minyak wangi atau alkohol.	Sila buka tingkap untuk peredaran udara.
	Jika masalah tersebut berterusan selepas menolak kemungkinan di atas, sila hubungi jabatan selepas jualan untuk penyelenggaraan.	
Arah aliran udara tidak dapat dilaraskan.	Kepala mesin tidak berputar dengan lancar.	Periksa jika terdapat sebarang halangan yang menghalang putaran kepala mesin.
	Jika masalah tersebut berterusan selepas menolak kemungkinan di atas, sila hubungi jabatan selepas jualan untuk penyelenggaraan.	
Fungsi pemanas tidak berfungsi.	Suhu ditetapkan lebih rendah daripada suhu persekitaran semasa.	Laraskan suhu kepada nilai yang sesuai.
	Saluran keluar udara tersumbat.	Bersihkan sumbatan pada saluran keluar udara.
	Jika masalah tersebut berterusan selepas menolak kemungkinan di atas, sila hubungi jabatan selepas jualan untuk penyelenggaraan.	

Soalan Lazim

Peringatan penggantian penapis berterusan selepas penggantian dibuat.	Hayat penapis tidak ditetapkan semula.	Selepas menggantikan penapis, sila tetapkan semula hayat penapis.
Skrin memaparkan kod / ikon ralat.	Sila hubungi jabatan selepas jualan untuk penyelenggaraan.	

Spesifikasi

Model	CVF14A	Input Terkadar	220 V-240 V ~ 50-60 Hz	Kuasa Terkadar	2000 W
Kadar Penghapusan Bakteria	≥ 99.9% (Staphylococcus epidermidis; Staphylococcus aureus)	Dimensi	380 × 380 × 850 mm	Kuasa Terkadar (mod kipas)	33 W
Kadar Penghantaran Udara Bersih (CADR) (untuk partikel)	≥ 400 m ³ /h	Volum Penulenan Kumulatif (untuk partikel)	P4	Kecekapan Penulenan (untuk partikel)	Tahap 1
Kadar Penghantaran Udara Bersih (CADR) (untuk formaldehid)	≥ 220 m ³ /h	Volum Penulenan Kumulatif (untuk formaldehid)	F4	Kecekapan Penulenan (untuk formaldehid)	Tahap 1

Nilai penulenan diperoleh dengan mesin beroperasi dalam Mod Haiwan Kesayangan dengan saluran keluar udara bahagian atas dan bawah terbuka sepenuhnya.

Bahan penapis mesin ini menerima guna: komposit gred H13 terawat, karbon diaktifkan yang terawat dan span bermangkin unik yang tidak perlu diganti.

Prestasi penulenan penapis beransur-ansur berkurangan sepanjang kitar hayatnya. Skrin LCD mesin akan menunjukkan baki hayat penapis dan memberitahu apabila penggantian dipertukarkan.

Maklumat WEEE



Semua produk yang mempunyai simbol ini adalah sisa peralatan elektrik dan elektronik (WEEE seperti dalam arahan 2012/19/EU) yang tidak boleh dicampur dengan sisa isi rumah yang tidak disisih. Sebaliknya, anda hendaklah melindungi kesihatan manusia dan persekitaran dengan menyerahkan sisa peralatan anda ke pusat pengumpulan yang dikhaskan untuk kitar semula sisa peralatan elektrik dan elektronik, yang telah dilantik oleh kerajaan atau pihak berkuasa tempatan. Pelupusan dan pengitaran semula yang betul akan membantu mencegah kemungkinan berlakunya akibat yang negatif ke atas persekitaran dan kesihatan manusia. Sila hubungi pemasang atau pihak berkuasa tempatan untuk maklumat lanjut tentang lokasi serta terma dan syarat pusat pengumpulan tersebut.

Petunjuk Keselamatan

BACA SEMUA PETUNJUK SEBELUM MENGGUNAKAN (ALAT INI). Tidak mematuhi peringatan dan petunjuk dapat menyebabkan sengatan listrik, kebakaran, dan/atau cedera parah.

Peringatan

- Alat ini dapat digunakan oleh anak berusia 8 tahun ke atas dengan pengawasan.
- Alat ini dapat digunakan oleh orang dengan keterbatasan fisik, sensorik, atau mental, atau kurang pengalaman dan pengetahuan jika mereka dalam pengawasan atau mendapatkan petunjuk terkait penggunaan alat yang aman dan memahami bahaya yang timbul.
- Penjernih udara bukanlah mainan. Anak-anak tidak boleh bermain dengan produk ini. Harap berhati-hati saat menggunakan penjernih udara dekat anak-anak. Jangan izinkan anak-anak membersihkan atau merawat penjernih udara kecuali diawasi oleh orang tua atau wali.
- Jangan gunakan penjernih udara di luar ruangan atau permukaan basah. Hanya gunakan produk di permukaan kering dalam ruangan. Jangan menyentuh steker atau bagian produk mana pun dengan tangan basah.
- Jangan menggunakan penjernih dekat bak mandi, shower, atau kolam renang.
- Untuk mengurangi risiko kebakaran, pastikan kabel daya dan produk jauh dari sumber panas atau cahaya matahari langsung.
- Pastikan alat dalam keadaan mati dan dicabut saat tidak digunakan dalam waktu lama serta saat sebelum melakukan pemeliharaan atau perbaikan.
- Untuk mengurangi risiko kebakaran, ledakan, atau cedera, pastikan kabel suplai daya dan baterai litium tidak rusak sebelum digunakan. Jangan gunakan alat jika kabel daya dan baterai litium rusak.
- Jika kabel suplai daya rusak, penggantian harus dilakukan oleh produsen, departemen layanan, atau orang yang ahli di bidang untuk menghindari bahaya.
- Jangan menarik kabel atau menempatkan kabel dalam kondisi tertarik. Jangan mencabut dengan menarik kabel. Untuk mencabut, pegang steker daya, bukan kabelnya. Jangan gunakan kabel daya ekstensi.
- Jangan menempatkan kabel di bawah produk. Produk ini tidak boleh diletakkan tepat di bawah stopkontak.
- Untuk menghindari kelebihan panas, jangan menutupi alat atau kabel daya.
- Untuk menghindari luka bakar, jangan menyentuh komponen pemanas produk dengan tangan kosong.

- Kipas dapat digunakan untuk iklim tropis.
- Jauhkan material mudah terbakar, seperti kain dan gorden, dari saluran keluar produk.
- Alat ini berisi pemancar UV-C.
- Penggunaan tidak disengaja atau kerusakan pada rumah alat dapat menyebabkan penyebaran radiasi UV-C yang berbahaya. Radiasi UV-C dapat, bahkan dalam dosis kecil melukai mata dan kulit.
- Alat yang terlihat jelas rusak tidak boleh dioperasikan.
- Dilarang mengganti pemancar UV-C secara mandiri.
- Peringatan: Jangan menyemprot atau menggunakan parfum langsung pada atau dekat filter. Jauhkan minyak esensial dan bahan kimia dari produk ini.
- Selalu bawa alat pada bagian dasarnya, jangan membawa dengan memegang bagian kepala.
- Jangan menggunakan produk jika rusak atau telah tenggelam dalam air.
- Jangan menyandarkan pada permukaan tidak stabil, karena hal ini dapat menyebabkan kerusakan alat atau cedera. Jika alat rusak atau terjadi malafungsi, silakan menghubungi departemen layanan resmi kami. Jangan mencoba membongkar perangkat sendiri.
- **PERINGATAN: Bahaya Luka Bakar dan Tersedak Bahan Kimia. Jauhkan baterai dari anak-anak. Jika tertelan, hubungi dokter atau pergi ke rumah sakit.**
- Alat pacu jantung, defibrillator, dan media penyimpanan elektronik dapat terpengaruh oleh medan magnet kuat. Siapa pun yang menggunakan alat pacu jantung, defibrillator, dan media penyimpanan elektronik harus menghindari membawa remot dalam saku atau berada dekat perangkat.
- Hanya gunakan aksesori dan suku cadang yang direkomendasikan produsen.
- Hanya gunakan atau pasang produk di permukaan kering dalam ruangan.
- Jangan menggunakan pemanas ini di sekitar tempat mandi, shower, atau kolam renang.
- Jangan menggunakan pemanas ini jika telah terjatuh.
- Jangan digunakan jika terlihat bekas kerusakan pada pemanas.
- Gunakan pemanas ini pada permukaan horizontal yang stabil.
- Hindarkan dari jangkauan anak-anak yang berusia kurang dari 3 tahun, kecuali diawasi secara terus menerus.
- Anak-anak yang berusia antara 3 tahun dan kurang dari 8 tahun hanya boleh menghidupkan/mematikan alat jika telah ditempatkan atau dipasang pada posisi pengoperasian normal yang seharusnya, dan mereka berada di bawah pengawasan atau telah diberi instruksi mengenai penggunaan alat dengan cara yang aman serta memahami bahaya yang ada. Anak-anak yang berusia 3 tahun dan kurang dari 8 tahun tidak boleh mencolokkan, mengatur, dan membersihkan alat atau melakukan perawatan secara mandiri.

- **PERHATIAN** – Beberapa bagian produk ini dapat bersuhu sangat panas dan menyebabkan luka bakar. Perhatian khusus harus diberikan jika terdapat anak-anak dan orang-orang rentan.
- **PERINGATAN:** Jangan menggunakan pemanas ini di ruangan kecil jika terdapat orang tidak dapat keluar dari ruangan tersebut sendiri, kecuali diawasi terus-menerus.
- **PERINGATAN:** Untuk mengurangi risiko api, jauhkan kain, gorden, dan benda mudah terbakar lainnya minimal 1 m dari saluran keluar udara.

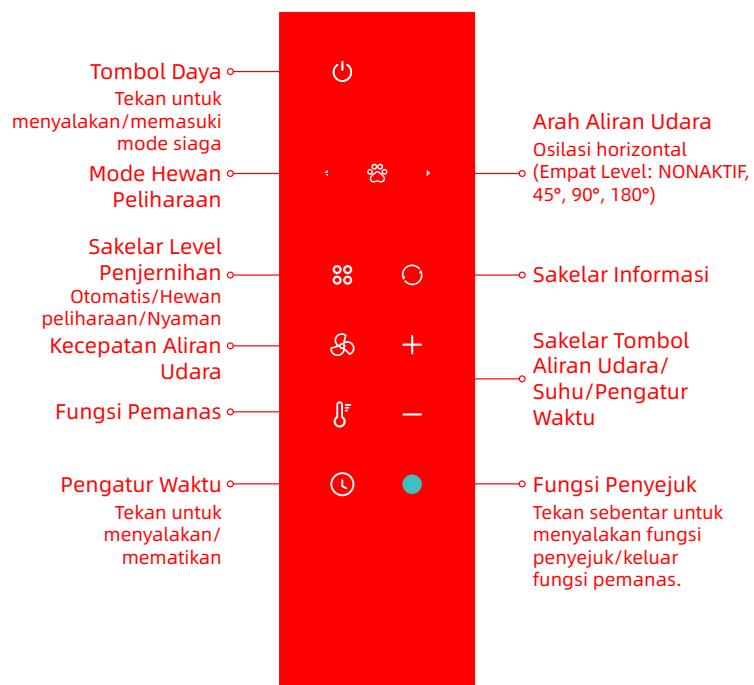
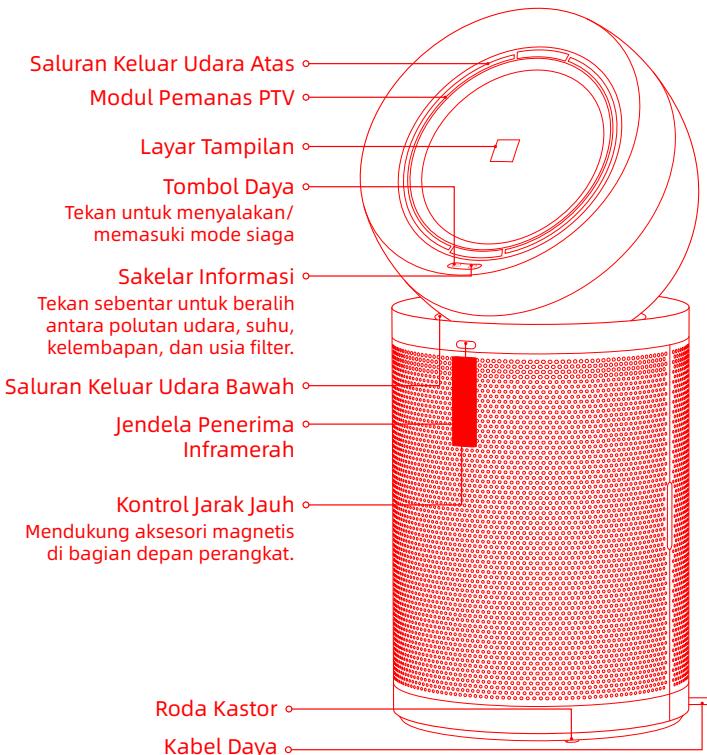
Kami, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., dengan ini, menyatakan bahwa peralatan ini mematuhi Arahan dan Standar Eropa, serta segala perubahannya yang berlaku. Teks lengkap deklarasi kesesuaian Uni Eropa tersedia di alamat internet berikut: <https://global.dreametech.com>
Untuk perincian panduan elektroniknya, buka <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>



Jangan menutupi: Untuk menghindari panas berlebih, jangan menutupi pemanas.

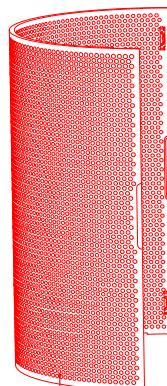
Ikhtisar Produk

Catatan: Gambar pada panduan ini hanyalah contoh. Produk sebenarnya mungkin berbeda.

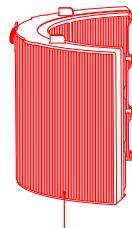


Ikhtisar Produk

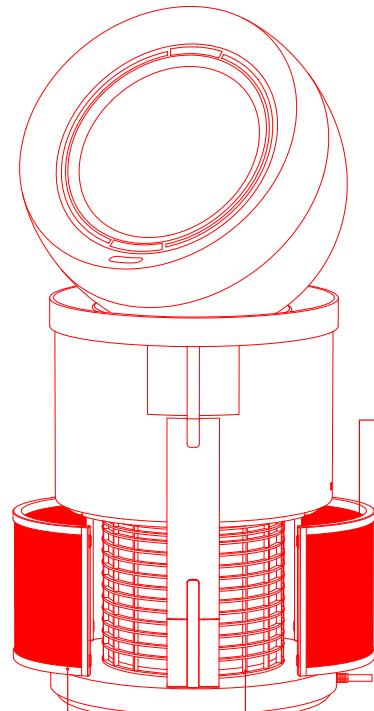
Rakitan Filter



Rumah
Magnetis

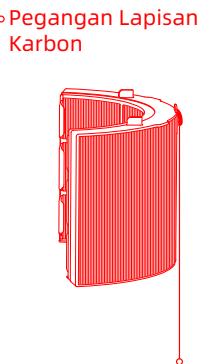


Filter Komposit
Efisiensi Tinggi

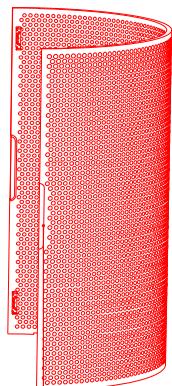


Lapisan
Karbon

Filter Formaldehida
Katalitik



Pagang Filter Komposit
Efisiensi Tinggi

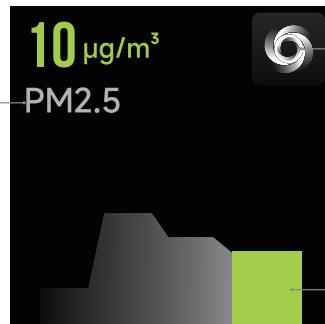


Pegangan Rumah
Magnetis Terintegrasi

Ikhtisar Produk

Layar Tampilan

Tampilan Informasi
Tampilan ini dapat dialihkan untuk menampilkan kualitas udara, PM1/PM2.5/PM10, konsentrasi TVOC, konsentrasi formaldehida, suhu, dan kelembapan.



- Sakelar Level Penjernihan
 - ▲ Otomatis
 - Hewan peliharaan
 - Nyaman
 - Kustom
- Level Kualitas Udara
 - Bagian hijau, kuning, oranye, dan merah menunjukkan level polusi bagus sekali, baik, polusi sedang, dan polusi berat dari kualitas udara.

Menghubungkan dengan Aplikasi DREAME

1. Unduh Aplikasi DREAME

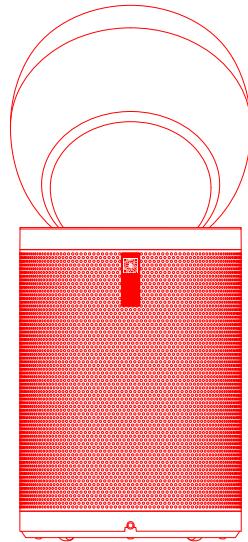
Pindai kode QR pada penjernih, telusuri "DREAME" di toko aplikasi untuk mengunduh dan menginstal aplikasi.

Catatan:

- Hanya mendukung Wi-Fi 2,4 GHz.
- Adanya peningkatan pada perangkat lunak aplikasi, pengoperasian sebenarnya mungkin berbeda dengan deskripsi dalam panduan ini. Harap ikuti petunjuk berdasarkan versi aplikasi saat ini.

2. Menambah Perangkat

Buka Aplikasi DREAME, ketuk "Pindai kode QR untuk menghubungkan", dan pindai lagi kode QR yang sama untuk menambahkan perangkat. Harap ikuti arahan untuk menyelesaikan penyambungan Wi-Fi.



Cara Menggunakan

Catatan:

- Jangan menarik atau memutar kepala mesin secara manual.
- Sebelum digunakan, letakkan produk dengan stabil di posisi yang sesuai, lalu hubungkan catu daya.

⌚ Menyalakan/Siaga

Tekan sebentar tombol daya pada mesin atau kontrol jarak jauh untuk menyalakan mesin. Wi-Fi diaktifkan secara default, dan pengaturan default pabrik adalah mode otomatis. Saat mesin berhenti beroperasi, mesin akan melanjutkan pengaturan terakhir setelah dimulai ulang. Selain itu, Anda dapat masuk mode siaga dengan menekan tombol daya.

Catatan: Jika mesin dalam mode siaga, mesin akan otomatis mulai bekerja saat mendeteksi seseorang dalam jarak 3 meter. Mode tersebut diaktifkan secara default dan dapat dinonaktifkan di Aplikasi.

Cara Menggunakan

① Sakelar Informasi

Tekan sebentar tombol sakelar informasi untuk beralih antara kualitas udara, polutan, suhu, kelembapan, dan usia filter.

② Sakelar Level Penjernihan

- **Otomatis:** Kecepatan aliran udara akan disesuaikan otomatis berdasarkan kualitas udara dan kecerahan layar akan disesuaikan berdasarkan cahaya lingkungan. Saat kualitas udara target tercapai, kecepatan aliran udara akan menjadi level terendah.
- **Hewan peliharaan:** Mode ini mendukung menangkap bulu hewan peliharaan yang melayang dan bau dari udara. Saat fungsi ini diaktifkan, saluran udara keluar atas dan bawah akan terbuka bersamaan, kecepatan aliran udara akan menjadi level tertinggi dan kecerahan layar akan disesuaikan berdasarkan cahaya lingkungan.
- **Nyaman:** Kecepatan aliran udara akan menjadi level terendah. Jika tidak ada pengoperasian selama 3 detik, tampilan akan otomatis mati.
- **Kustom:** Tekan sebentar tombol kecepatan aliran udara ("+", "-") untuk keluar dari level penjernihan yang dipilih dan sesuaikan kecepatan aliran udara sesuai kebutuhan.

③ Fungsi Pemanas

Tekan sebentar fungsi pemanas untuk mengaktifkan fungsi ini. Dalam 3 detik, tekan sebentar tombol "+" atau "-" untuk menyesuaikan suhu dalam rentang 0-40 °C. Jika tidak ada pengoperasian selama 3 detik, suhu akan otomatis dikonfirmasi. Tekan sebentar fungsi penyejuk untuk keluar fungsi pemanas.

Catatan: Rentang suhu berdasarkan kondisi uji laboratorium.

④ Pengatur Waktu

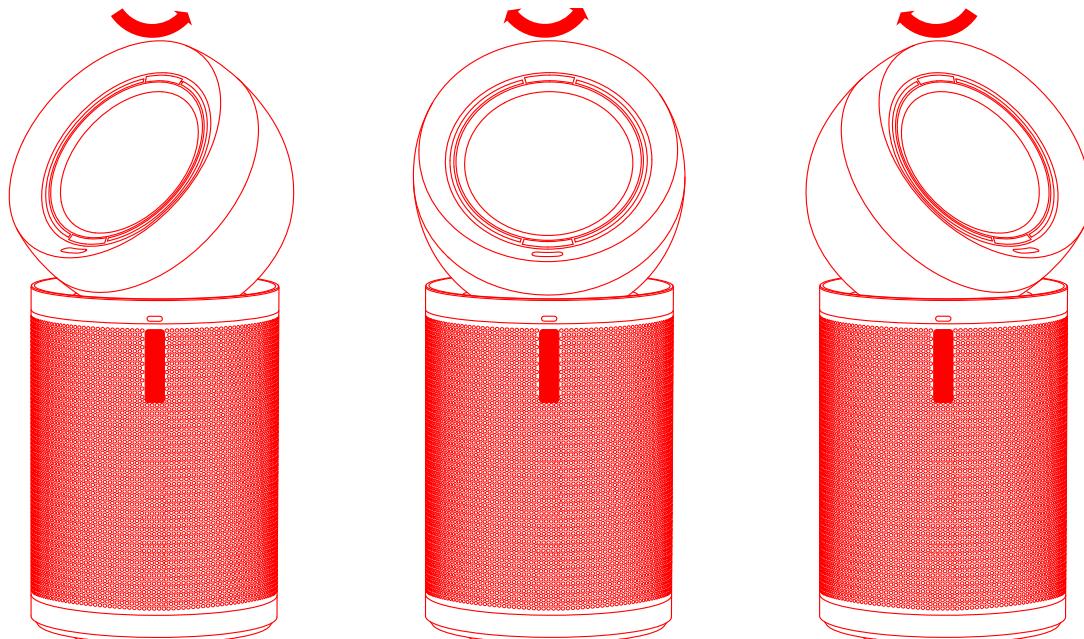
Tekan sebentar tombol pengatur waktu untuk mengaktifkan fungsi ini. Dalam 3 detik, tekan sebentar tombol "+" atau "-" untuk menyesuaikan waktu dalam rentang 0-12 jam. Waktu akan otomatis dikonfirmasi setelah 3 detik tanpa pengoperasian. Tekan tombol pengatur waktu lagi untuk membatalkan pengatur waktu.

Cara Menggunakan

Penyaluran Udara Direksional

Saat hanya ada satu orang terdeteksi, penyaluran udara mengikuti posisi orang tersebut. Saat beberapa orang terdeteksi, penyaluran udara berosilasi antara sudut terbesar yang dibentuk oleh posisi orang-orang.

Catatan: Mode tersebut dinonaktifkan secara default dan dapat diaktifkan di Aplikasi. Saat fungsi osilasi sudut tetap diaktifkan, fungsi ini dinonaktifkan.



Cara Menggunakan

Memulihkan Pengaturan Pabrik

Jika mesin berhenti merespons atau tidak dapat dimatikan, tekan dan tahan tombol daya selama 10 detik untuk mematikannya secara paksa. Kemudian, tekan dan tahan tombol daya selama 3 detik untuk menyalaikan mesin.

Polutan Udara

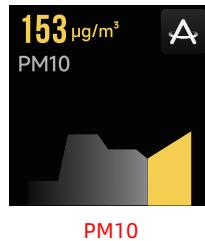
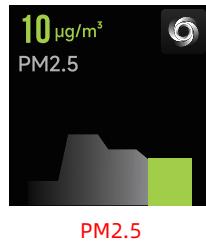
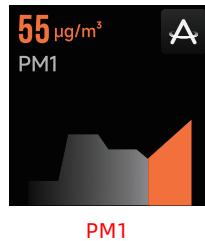
Jenis partikel (PM1): Partikel mikroskopis hingga ukuran 1 mikron, melayang di udara yang kita hirup. Partikel ini termasuk emisi industri dan gas buang kendaraan.

Jenis partikel (PM2.5): Partikel mikroskopis hingga ukuran 2,5 mikron, melayang di udara yang kita hirup. Partikel ini termasuk asap, bakteri, dan alergen.

Jenis partikel (PM10): Partikel mikroskopis hingga ukuran 10 mikron, melayang di udara yang kita hirup. Partikel ini termasuk debu, jamur, dan serbuk sari.

TVOC: Total Volatile Organic Compounds (Senyawa Organik Volatil Total). Volatile Organic Compound (VOC, atau Senyawa Organik Volatil) adalah gas dalam ruang yang dikeluarkan dari benda padat atau cair, biasanya dari cat, karpet, langit-langit, dan perekat.

Formaldehida (HCHO): Polutan dalam ruangan umum. Polutan ini biasanya dilepaskan dari perabot baru atau material cat.



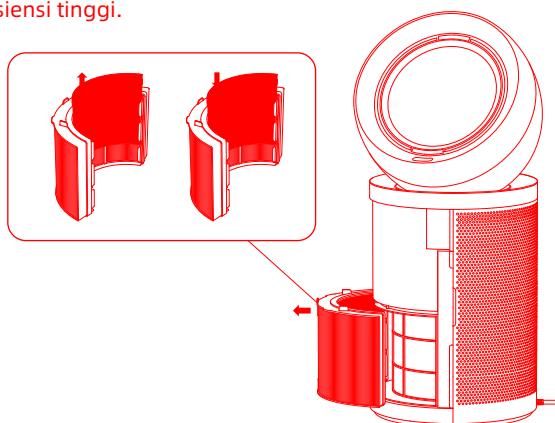
Perawatan & Pemeliharaan

Catatan:

- Saat usia filter tersisa 10%, layar akan menampilkan pengingat. Ketika masa pakai filter habis, artinya filter telah tersumbat oleh zat pencemar dan dapat membatasi aliran udara yang dimurnikan, serta dapat mengeluarkan bau tidak sedap jika terus dioperasikan dalam waktu lama. Untuk memastikan produk beroperasi dengan efisiensi maksimum, ganti filter sesuai dengan jadwal pemeliharaan.
- Sisa usia lapisan karbon dan Filter komposit efisiensi tinggi dapat diperiksa di Aplikasi.
- Berdasarkan pengujian internal Dreame, dengan penggunaan selama 12 jam per hari, sebaiknya ganti lapisan karbon setiap 6 sampai 12 bulan, dan filter komposit efisiensi tinggi setiap 16 sampai 24 bulan.
- Sebelum perawatan dan pemeliharaan, harap nonaktifkan produk dan mencabut kabel daya.
- * Hanya gunakan aksesori dan suku cadang yang direkomendasikan produsen.

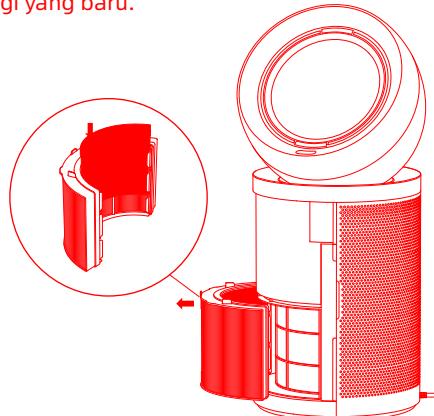
Mengganti Lapisan Karbon

1. Lepaskan rumahan magnetis dari mesin. Pegang pegangan filter komposit efisiensi tinggi untuk menariknya keluar dari mesin. Kemudian, tarik pegangan lapisan karbon ke atas untuk mengeluarkannya.
2. Masukkan lapisan karbon baru secara vertikal ke dalam filter komposit efisiensi tinggi.



Mengganti Filter Komposit Efisiensi Tinggi

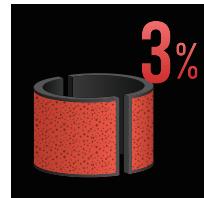
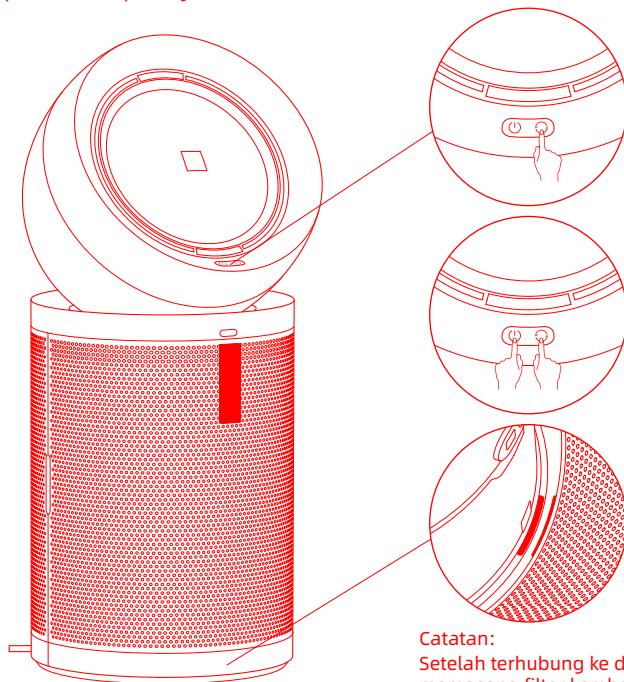
1. Lepaskan rumahan magnetis dari mesin. Pegang pegangan filter komposit efisiensi tinggi untuk menariknya keluar dari mesin. Kemudian, tarik pegangan lapisan karbon ke atas untuk mengeluarkannya.
2. Masukkan lapisan karbon secara vertikal ke dalam filter komposit efisiensi tinggi yang baru.



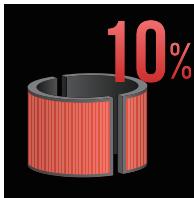
Perawatan & Pemeliharaan

Mereset Usia Filter

Geser Filter Komposit Efisiensi Tinggi dan lapisan karbon yang sudah dirakit ke mesin, lalu pasang kembali rumah magnetis. Setelah mengganti rakitan filter baru, hubungkan daya dan nyalakan mesin. Tekan sebentar tombol sakelar informasi pada mesin untuk memilih antarmuka usia filter dari filter baru. Kemudian, tekan dan tahan tombol daya dan tombol sakelar informasi secara bersamaan selama 5 detik sampai muncul petunjuk bahwa reset usia filter selesai.



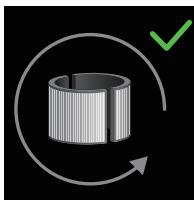
Masa Pakai Lapisan Karbon



Usia Filter Komposit Efisiensi Tinggi



Pengaturan Ulang Masa Pakai Lapisan Karbon Selesai



Pengaturan Ulang Masa Pakai Filter Komposit Efisiensi Tinggi Selesai

Tanya Jawab Umum

Jika mesin tidak bekerja dengan benar, harap lihat tabel di bawah.

Kesalahan	Kemungkinan Penyebab	Solusi
Mesin tidak menyala.	Daya tidak terhubung atau kedua ujung pengisi daya tidak terhubung dengan benar.	Pastikan kabel daya terhubung ke stopkontak. Pastikan steker dimasukkan dengan benar sebelum digunakan.
	Tidak ada daya pada stopkontak.	Coba stopkontak lainnya.
	Mesin rusak.	Harap menghubungi departemen purnajual untuk perbaikan.
Mesin mengeluarkan bau.	Pemakaian awal mesin baru.	Beberapa mesin mungkin mengeluarkan bau plastik saat pertama kali digunakan dan diperkirakan akan hilang setelah beberapa kali penggunaan. Jika bau terus ada selama lebih dari 2 hari, hubungi departemen purnajual untuk pemeliharaan.
	Mesin telah menyerap terlalu banyak polutan gas.	Ganti filter atau letakkan filter di area berventilasi bagus agar udara keluar.
	Filter lembap.	Kering-anginkan filter dan pastikan produk berada di lingkungan kering.
	Usia filter kedaluwarsa.	Ganti filter dan reset usia filter.
Mesin mengeluarkan suara aneh.	Mesin tidak diletakkan di permukaan stabil.	Letakkan mesin di permukaan stabil.
	Jika masalah tetap berlanjut setelah kemungkinan penyebab di atas dibereskan, hubungi departemen layanan purnajual untuk perbaikan.	
Mesin terus menampilkan kualitas udara buruk.	Usia filter kedaluwarsa.	Ganti filter dan reset usia filter.
	Kualitas udara luar buruk, seperti cuaca buruk dan asap dari pembakaran.	Harap menutup jendela dan pintu selagi menggunakan mesin.
	Ada gangguan sumber polusi berkonsentrasi tinggi di ruangan, seperti asap dari rokok atau masakan, dupa, parfum, atau alkohol.	Harap membuka jendela untuk ventilasi.
	Jika masalah tetap berlanjut setelah kemungkinan penyebab di atas dibereskan, hubungi departemen layanan purnajual untuk perbaikan.	
Arah aliran udara tidak dapat disesuaikan.	Kepala mesin tidak berputar dengan lancar.	Periksa jika ada yang tersangkut sehingga menghalangi rotasi kepala mesin.
	Jika masalah tetap berlanjut setelah kemungkinan penyebab di atas dibereskan, hubungi departemen layanan purnajual untuk perbaikan.	
Fungsi pemanas tidak berfungsi.	Suhu diatur lebih rendah dari suhu lingkungan saat ini.	Sesuaikan suhu ke nilai yang tepat.
	Saluran keluar udara tersumbat.	Bersihkan sumbatan di saluran keluar udara.
	Jika masalah tetap berlanjut setelah kemungkinan penyebab di atas dibereskan, hubungi departemen layanan purnajual untuk perbaikan.	
Pengingat penggantian filter berlanjut setelah penggantian.	Usia filter tidak direset.	Setelah mengganti filter, silakan reset usia filter.

Tanya Jawab Umum

Tampilan layar menampilkan kode / ikon kesalahan.

Harap menghubungi departemen purnajual untuk perbaikan.

Spesifikasi

Model	CVF14A	Input Terukur	220 V-240 V ~ 50-60 Hz	Daya Terukur	2000 W
Tingkat Pembersihan Bakteri	≥ 99,9% (Staphylococcus epidermidis; Staphylococcus aureus)	Ukuran	380 × 380 × 850 mm	Daya Terukur (mode kipas)	33 W
Laju Suplai Udara Bersih (Clean Air Delivery Rate/CADR) (untuk partikel)	≥ 400 m ³ /j	Volume Penjernihan Kumulatif (untuk partikel)	P4	Efisiensi Penjernihan (untuk partikel)	Level 1
Laju Suplai Udara Bersih (Clean Air Delivery Rate/CADR) (untuk formaldehida)	≥ 220 m ³ /j	Volume Penjernihan Kumulatif (untuk formaldehida)	F4	Efisiensi Penjernihan (untuk formaldehida)	Level 1

Nilai penjernihan diperoleh dengan pengoperasian mesin dalam Mode Hewan Peliharaan dengan saluran keluar atas dan bawah sepenuhnya terbuka.

Material filter mesin ini menggunakan: komposit kelas H13 olahan, karbon aktif olahan, dan spons katalitik unik yang tidak perlu diganti.

Kinerja penjernihan filter berkurang seiring waktu dalam siklus hidupnya. Layar LCD mesin akan menunjukkan sisa usia filter dan memberi tahu saat diperlukan penggantian.

Informasi WEEE



Semua produk dengan simbol ini adalah limbah peralatan listrik dan elektronik (WEEE sesuai pedoman 2012/19/EU) yang mana tidak boleh dicampur dengan sampah rumah tangga yang tidak tersortir. Anda harus melindungi kesehatan manusia dan lingkungan dengan cara menyerahkan limbah peralatan ke titik pengumpulan yang ditugaskan untuk mendaur ulang limbah peralatan listrik dan elektronik, yang ditunjuk oleh pemerintah atau otoritas setempat. Pembuangan dan daur ulang yang tepat akan membantu mencegah potensi konsekuensi negatif terhadap lingkungan dan kesehatan manusia. Hubungi otoritas setempat untuk informasi lebih lanjut tentang lokasi serta syarat dan ketentuan tempat pengumpulan tersebut.

คำแนะนำด้านความปลอดภัย

ว่าคำแนะนำทั้งหมดก่อนใช้งาน (อุปกรณ์นี้) การไม่ปฏิบัติตามคำเตือนและคำแนะนำอาจส่งผลให้เกิดไฟฟ้าช็อต เพลิงไหม้ หรือการบาดเจ็บสาหัสได้

คำเตือน

- เด็กอายุตั้งแต่ 8 ปีขึ้นไปสามารถใช้เครื่องนี้ได้เมื่อยุ่ง赖以ต่อการคุ้มครอง
- อุปกรณ์นี้สามารถใช้ได้โดยบุคคลที่มีความสามารถทางว่างกาย ประสาทสัมผัส หรือทางจิตตลอด หรือขาดประสาบทั้งหมด และความรู้ หากได้รับการดูแลหรือคำแนะนำเกี่ยวกับการใช้อุปกรณ์อย่างปลอดภัยและเข้าใจถึงอันตรายที่เกี่ยวข้อง
- เครื่องฟอกอากาศไม่ใช่ของเล่น ห้ามเด็กเล่นหรือใช้งานผลิตภัณฑ์นี้ โปรดใช้ความระมัดระวังเมื่อใช้เครื่องฟอกอากาศใกล้ๆ เด็ก ห้ามให้เด็กทำความสะอาดหรือดูแลรักษา เครื่องฟอกอากาศ เนื่องแต่จะได้รับการดูแลจากพ่อแม่หรือผู้ปกครอง
- ห้ามใช้เครื่องกรองอากาศกลางแจ้งหรือบนพื้นผิวที่เปียก ใช้เครื่องกรองอากาศบนพื้นผิวในร่มที่แห้งเท่านั้น ห้ามสัมผัสถักไฟหรือส่วนใดๆ ของเครื่องกรองอากาศด้วยมือที่เปียก
- ห้ามใช้เครื่องฟอกอากาศใกล้ล่างอาบน้ำ ฝักบัว หรือระบายน้ำ
- เพื่อลดความเสี่ยงต่อการเกิดไฟไหม้ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสายไฟและผลิตภัณฑ์อยู่ห่างจากแหล่งความร้อนหรือแสงแดดโดยตรง
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ครอบคลุมเครื่องของคุณและปิดใช้งานแล้ว เมื่อไม่ได้ใช้งานเป็นเวลานาน รวมทั้งก่อนดำเนินการซ่อมบำรุงหรือซ่อมแซมใดๆ
- เพื่อลดความเสี่ยงในการเกิดเพลิงไหม้ ภาระเบิด หรือการบาดเจ็บ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสายไฟ และแบตเตอรี่ลิเธียมไม่เสียหายก่อนใช้งาน ห้ามใช้เครื่องใช้ไฟฟ้าหากสายไฟและแบตเตอรี่ลิเธียมชำรุดเสียหาย
- หากสายไฟชำรุดเสียหาย จะต้องเปลี่ยนโดยผู้เชี่ยวชาญ แทนกับบริการ หรือบุคลากรที่มีคุณสมบัติเหมาะสม เพื่อหลีกเลี่ยงอันตราย
- ห้ามยืดสายไฟหรือทิ้งให้ลากยาวโดยเปลืองพื้นที่ ห้ามครอบคลุมบริเวณที่ต้องการตั้งสายไฟ หากต้องการครอบคลุม ให้จับที่ปลั๊กไฟแทนที่จะจับที่สายไฟ
- ห้ามเดินสายไฟเอวไว้ใต้ผลิตภัณฑ์ ห้ามวางผลิตภัณฑ์นี้ไว้ใต้ปลั๊กเสียบโดยตรง
- เพื่อหลีกเลี่ยงความร้อนสูงเกินไป ห้ามคลุกเครื่องใช้ไฟฟ้าหรือสายไฟ
- เพื่อหลีกเลี่ยงการไหม้ อย่าให้ผิวนองเปล่าสัมผัสส่วนประกายที่สร้างความร้อนของผลิตภัณฑ์
- พัดลมสามารถใช้ได้ในสภาพอากาศร้อนชื้น
- เก็บวัสดุที่ติดไฟได้ เช่น สังกะสีและผ้าม่าน ให้ห่างจากปลั๊กเสียบผลิตภัณฑ์
- อุปกรณ์นี้มีเครื่องป้องกัน UV-C
- การใช้งานเครื่องนี้โดยไม่ได้ตั้งใจหรือความเสียหายต่อตัวเครื่องอาจส่งผลให้รังสี UV-C ที่เป็นอันตรายหลุดรอดออกมานะ รังสี UV-C อาจทำอันตรายต่อผิวหนังได้ เมื่อเปรียบเทียบกับเล็กน้อย
- ห้ามใช้งานเครื่องที่ชำรุดเสียหายอย่างเห็นได้ชัด
- ไม่อนุญาตให้ผู้ใช้เปลี่ยนเครื่องป้องกัน UV-C

- **คำเตือน:** ห้ามฉีดหรือฉีดน้ำหอนโดยตรงบนหรือใกล้กับตัวกรอง เก็บน้ำมันหอนระเหยและสารเคมีให้ห่างจากผลิตภัณฑ์นี้
- ควรถือเครื่องโดยจับที่ฐานเสมอ ไม่ควรถือโดยจับที่ส่วนหัวของผลิตภัณฑ์
- ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์หากได้รับความเสียหายหรืออุบัติเหตุอยู่ในน้ำ
- ห้ามพิงเครื่องไว้บนพื้นผิวที่ไม่เป็นคง เพราะอาจทำให้เครื่องเสียหายได้รับบาดเจ็บได้ หากเครื่องเสียหายหรือทำงานผิดปกติ โปรดติดต่อแผนกบริการที่ได้รับอนุญาตของเราอย่างพยายามถอดแยกชิ้นส่วนอุปกรณ์ด้วยตัวคุณเอง
- **คำเตือน:** อันตรายจากการใหม่จากสารเคมีและการล้าลัก เก็บแบบเต็อๆให้ห่างจากเด็ก หากกลืนเข้าไป ให้ติดต่อแพทย์หรือหน่วยงานควบคุมพิษในพื้นที่ของคุณ
- เครื่องกระตุ้นหัวใจ เครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้า และที่จัดเก็บข้อมูลสื่อวิเล็กทรอนิกส์อาจได้รับผลกระทบจากสารเคมีเหล็กที่รุนแรง โปรดศึกษาที่ใช้เครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้า หรือที่จัดเก็บข้อมูลสื่อวิเล็กทรอนิกส์ ควรสักดิ่ยการแพกพาร์ไมท์ให้ในกระเบื้องหรือใกล้กับอุปกรณ์
- ใช้อุปกรณ์เสริมและชิ้นส่วนอะไหล่ที่ผู้ผลิตแนะนำเท่านั้น
- ใช้งานหรือติดตั้งผลิตภัณฑ์เฉพาะบนพื้นผิวภายในที่แห้งเท่านั้น
- ห้ามใช้เครื่องทำความสะอาดร้อนน้ำบริเวณบริเวณใกล้เดียงว่างอบน้ำ ฝักบัว หรือสรรว่ายน้ำ
- ห้ามใช้เครื่องทำความสะอาดร้อนน้ำบนพื้นราบและมั่นคง
- ควรเก็บให้พ้นมือจากเด็กอายุต่ำกว่า 3 ปี เว้นแต่จะมีผู้ดูแล
- เด็กที่มีอายุตั้งแต่ 3 ปีแต่ต่ำกว่า 8 ปี จะสามารถเปิด/ปิดเครื่องใช้ไฟฟ้าได้เฉพาะในกรณีที่วางหรือติดตั้งเครื่องใช้ไฟฟ้าในตำแหน่งการทำงานปกติตามที่ตั้งใจไว้ และได้รับการดูแลหรือดูแลเนื่องจากความสามารถในการใช้ไฟฟ้าในลักษณะที่ปลอดภัย และเข้าใจถึงอันตรายที่อาจเกิดขึ้นเท่านั้น เด็กที่มีอายุตั้งแต่ 3 ปีแต่ต่ำกว่า 8 ปี ไม่ควรเสียบปลั๊ก ควบคุม และทำความสะอาดส่วนใดส่วนหนึ่งของผลิตภัณฑ์นี้
- **ข้อควรระวัง –** ชิ้นส่วนบางส่วนของผลิตภัณฑ์นี้อาจร้อนจัดจนเกิดการไหม้ได้ โปรดใส่ใจในสถานะที่ห้องน้ำเด็กและกลุ่มคนที่เปราะบางอยู่เป็นพิเศษ
- **คำเตือน:** ห้ามใช้เครื่องทำความสะอาดร้อนน้ำในห้องเล็ก ๆ ที่มีบุคคลที่ไม่สามารถออกจากห้องได้ด้วยตนเอง เว้นแต่จะมีการดูแลตลอดเวลา
- **คำเตือน:** เพื่อลดความเสี่ยงจากการเกิดไฟไหม้ ควรวางสิ่งทอ ผ้าม่าน หรือวัสดุไว้ห่างๆ ให้ห่างจากช่องระบายน้ำอย่างน้อย 1 เมตร

เรา Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. ขอประกาศในที่นี่ว่าอุปกรณ์นี้

เป็นไปตามข้อบังคับและมาตรฐานทางเทคนิคของยุโรปและการแก้ไขเพิ่มเติม ข้อความฉบับสมบูรณ์ของประกาศความปลอดคลอลงของสหภาพยุโรปมีอยู่ตามที่อยู่อินเทอร์เน็ตต่อไปนี้: <https://global.dreametech.com>

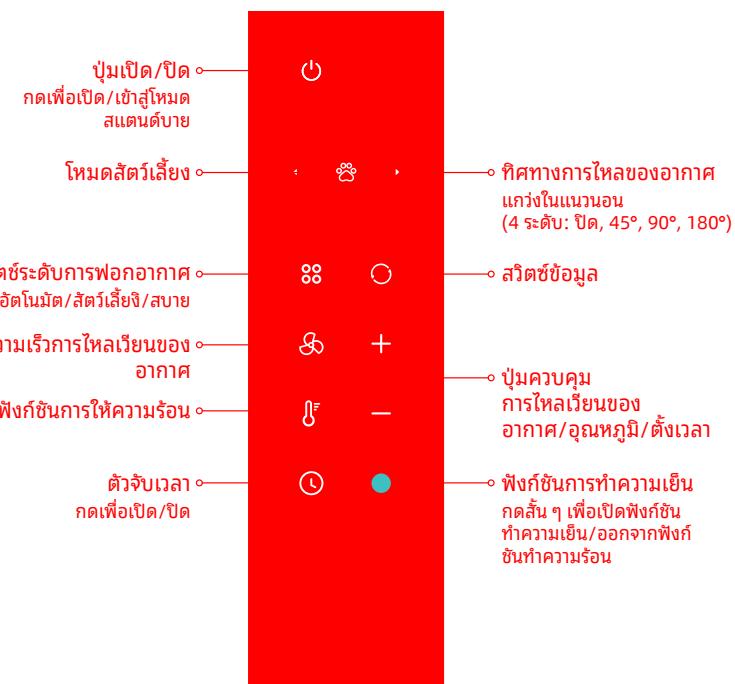
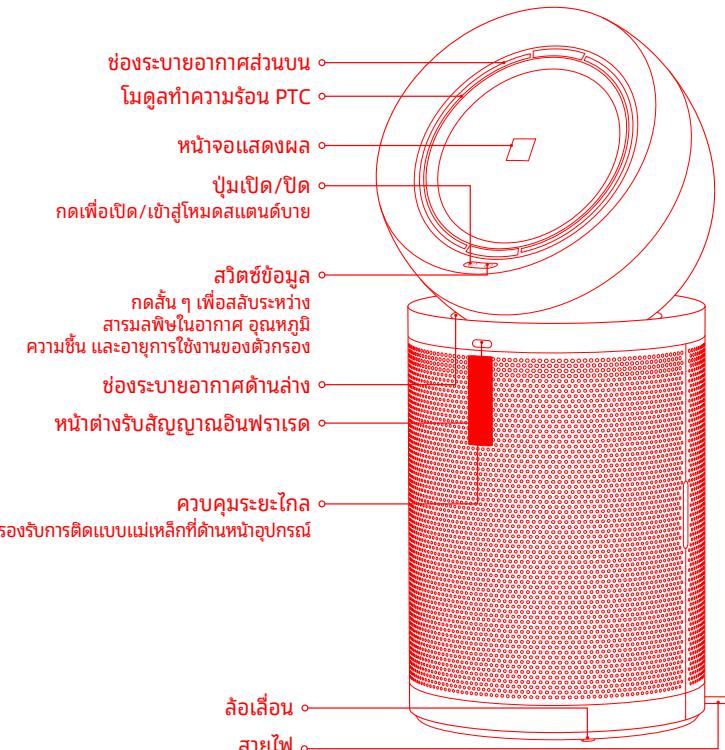
สำหรับคู่มือวิเล็กทรอนิกส์แบบละเอียด โปรดไปที่ <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>



ห้ามคลุ่ม: เพื่อลดความเสี่ยงจากการเกิดไฟไหม้ ควรวางสิ่งทอ ผ้าม่าน หรือวัสดุไว้ห่างจากช่องระบายน้ำอย่างน้อย 1 เมตร

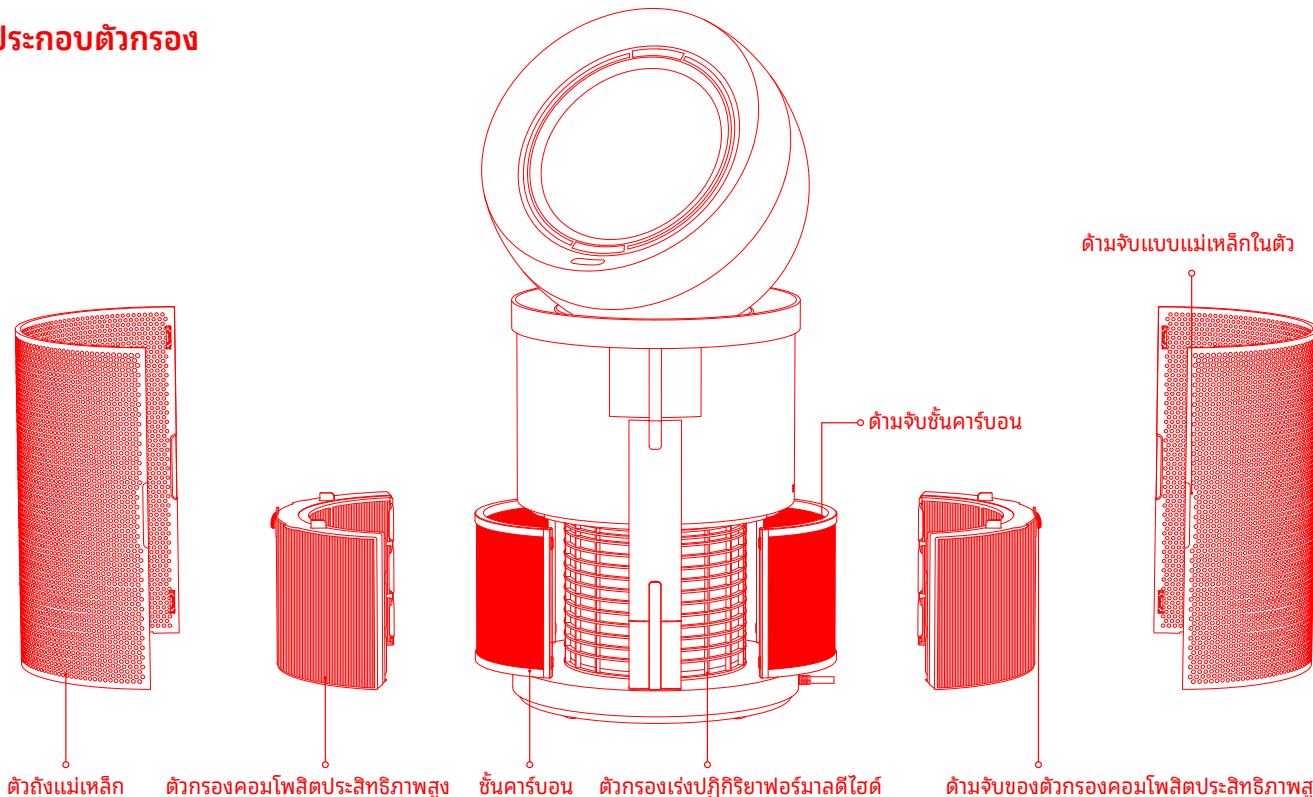
การรวมผลิตภัณฑ์

หมายเหตุ: ภาพประกอบในคู่มือนี้ใช้ในการซึ่งแนะนำ ผลิตภัณฑ์จริงอาจแตกต่างออกไป



การรวมผลิตภัณฑ์

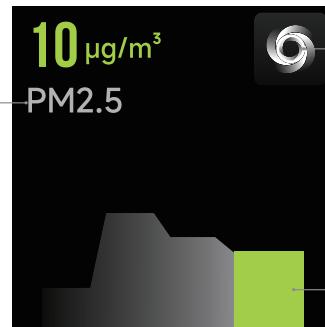
ชุดประกอบตัวกรอง



การรวมผลิตภัณฑ์

หน้าจอแสดงผล

จอแสดงข้อมูล
สามารถลับไปแสดงคุณภาพอากาศ PM1/
PM2.5/PM10 ความเข้มข้นของ TVOC
ความเข้มข้นของฟอร์มอลดีโอดี อุณหภูมิและความชื้นได้



- สวิตซ์ระดับการฟอกอากาศ
 - ▢ อัตโนมัติ
 - ▢ สัตว์เลี้ยง
 - ▢ โหมดสบาย
 - ▢ ปรับตามความต้องการ
- ระดับคุณภาพอากาศ
 - ส่วนสีเขียว เหลือง ส้ม และแดง แสดงถึงระดับคุณภาพอากาศ ดีเยี่ยม ดี มลพิษเล็กน้อย และมลพิษมาก ตามลำดับ

การเชื่อมต่อ กับแอป DREAME

1. ดาวน์โหลดแอป DREAME

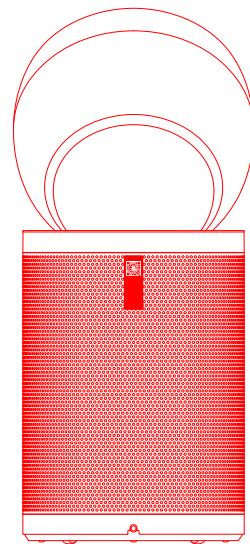
สแกนคิวอาร์โค้ดบนเครื่องฟอกอากาศ หรือค้นหา "DREAME" ใน App Store เพื่อดownload และติดตั้งแอป

หมายเหตุ:

- รองรับ Wi-Fi 2.4 GHz เท่านั้น
- เนื่องจากแอปเปอร์ชันปัจจุบันยังไม่สามารถรับข้อมูลจากเครื่องฟอกอากาศได้ โปรดดำเนินการต่อจากค่าอธิบายในคู่มือนี้ โปรดดำเนินการตามค่าแนะนำของแอปเปอร์ชันปัจจุบัน

2. เพิ่มอุปกรณ์

เปิดแอป DREAME แตะ "สแกนคิวอาร์โค้ดเพื่อเชื่อมต่อ" และสแกนคิวอาร์โค้ดเดียวกันที่กล้องเพื่อเพิ่มอุปกรณ์
โปรดปฏิบัติตามค่าแนะนำเพื่อสั่งสุดการเชื่อมต่อ Wi-Fi



วิธีการใช้งาน

หมายเหตุ:

- ห้ามดึงหัวท่อน้ำยาเครื่องด้วยมือ
- ก่อนใช้งานให้วาดผลิตภัณฑ์ในตัวแทนที่เหมาะสมอย่างมั่นคง และวิงเสียงปลักไฟ

⌚ เปิดเครื่อง/สแตนด์บาย

กดปุ่มเปิด/ปิดบนเครื่องหรือรีโมตสั้นๆ เพื่อเปิดเครื่อง Wi-Fi จะถูกเปิดใช้งานตามค่าเริ่มต้น และการตั้งค่าเริ่มต้นจากโรงงานคือโหมดอัตโนมัติ เมื่อเครื่องหยุดทำงานก็จะกลับไปใช้การตั้งค่าล่าสุดอิทธิพลของจารัสตารต นอกจากนี้คุณสามารถเข้าสู่โหมดสแตนด์บายได้โดยการกดปุ่มเปิด/ปิด

หมายเหตุ: หากเครื่องอยู่ในโหมดสแตนด์บาย เครื่องจะเริ่มทำงานอัตโนมัติเมื่อตรวจพบบุคคลที่อยู่ในรัศมี 3 เมตร มีการเปิดใช้งานตามค่าเริ่มต้นและสามารถปิดใช้งานได้ในแอป

วิธีการใช้งาน

○ สวิตเซอร์ล็อก

กดปุ่มสวิตเซอร์ล็อกสั้นๆ เพื่อสั่งบอกว่าคุณภาพอากาศ สารมลพิษ อุณหภูมิ ความชื้น และอุณหภูมิการใช้งานของตัวกรอง

๘๘ สวิตเซอร์ล็อกอากาศ

- ▢ **อัตโนมัติ:** ความเร็วการไหลเวียนของอากาศจะถูกปรับโดยอัตโนมัติตามคุณภาพของอากาศ และความลว่างหน้าจอจะถูกปรับโดยอัตโนมัติตามแสงโดยรอบ เมื่อคุณภาพอากาศถึงเป้าหมาย ความเร็วการไหลเวียนของอากาศจะอยู่ในระดับต่ำสุด
- ▢ **สัตว์เลี้ยง:** รองรับการติดจับขนสัตว์ที่อยู่ในอากาศและกลิ่นต่างๆ เมื่อเปิดใช้งานฟังก์ชัน ของระบบฯ อาการทึบตันบนและด้านล่างจะเปิดพร้อมๆ กัน ความเร็วการไหลของอากาศจะอยู่ที่ระดับสูงสุด และความลว่างของหน้าจอจะปรับโดยอัตโนมัติตามแสงโดยรอบ
- ▢ **โหมดสบาย:** ความเร็วการไหลเวียนของอากาศจะอยู่ในระดับต่ำสุด หากไม่มีการดำเนินการใดๆ เป็นเวลา 3 วินาที จะแสดงผลจะปิดโดยอัตโนมัติ
- ▢ **ปรับตามความต้องการ:** กดปุ่มความเร็วการไหลเวียนของอากาศสั้นๆ ("+", "-") เพื่อออกจากระดับการฟอกอากาศที่เลือกและปรับความเร็วการไหลเวียนของอากาศตามต้องการ

၅ พังก์ชันการทำความร้อน

กดพังก์ชันการทำความร้อนสั้นๆ เพื่อเปิดใช้งานพังก์ชัน ภายใน 3 วินาที ให้กดปุ่ม "+" หรือ "-" สั้นๆ เพื่อปรับอุณหภูมิในช่วง 0-40°C หากไม่มีการดำเนินการใดๆ เป็นเวลา 3 วินาที อุณหภูมิจะได้รับการยืนยันโดยอัตโนมัติ กดปุ่มพังก์ชันทำความเย็นสั้นๆ เพื่อออกจากพังก์ชันการทำความร้อน

หมายเหตุ: ช่วงอุณหภูมิขึ้นอยู่กับเงื่อนไขการทดสอบในห้องปฏิบัติการ

○ ตัวจับเวลา

กดปุ่มตั้งเวลาสั้นๆ เพื่อเปิดใช้งานพังก์ชัน ภายใน 3 วินาที กดปุ่ม "+" หรือ "-" สั้นๆ เพื่อปรับเวลาในช่วง 0-12 ชั่วโมง ระบบจะยืนยันเวลาโดยอัตโนมัติหลังจากผ่านไป 3 วินาทีโดยไม่ต้องดำเนินการใดๆ กดปุ่มตั้งเวลาอีกครั้งเพื่อยกเลิกตั้งเวลา

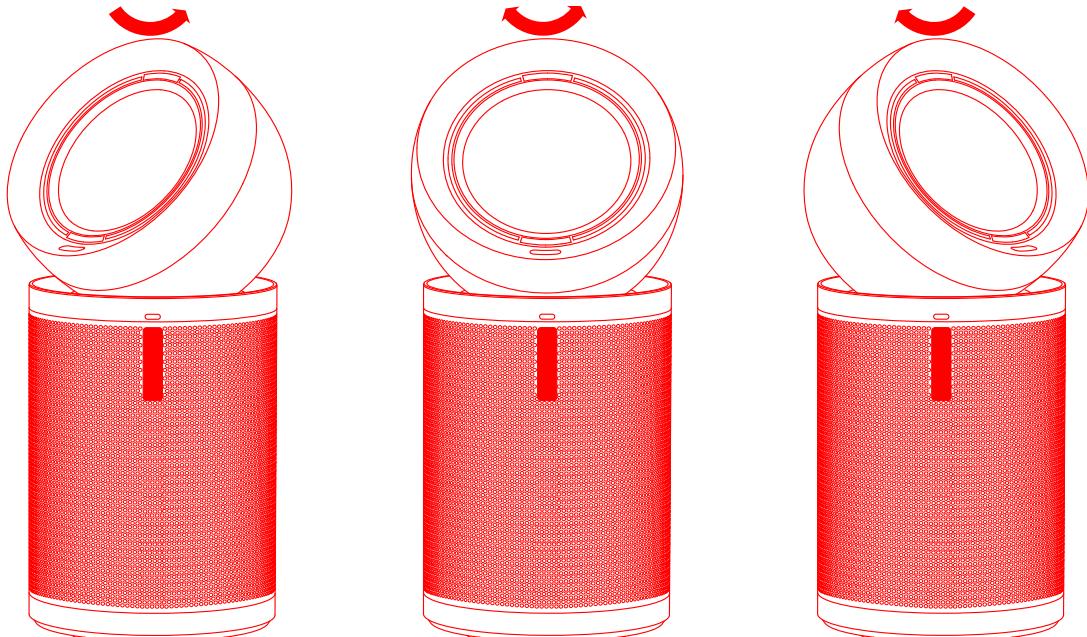
วิธีการใช้งาน

การส่งลมแบบทิศทาง

เมื่อตรวจสอบบุคคลเพียงคนเดียว การส่งลมอบทางอาทิตย์ตามตัวแทนของบุคคลนั้น เมื่อตรวจสอบคนจำนวนมาก

การส่งลมจะแปรรูปไปมาระหว่างบุคคลที่ใหญ่ที่สุดที่เกิดขึ้นจากตัวแทนของบุคคล

หมายเหตุ: โดยจะเปิดใช้งานได้ตามค่าเริ่มต้นและสามารถเปิดใช้งานได้ในแอป เมื่อเปิดใช้งานพังก์ชันการแก่วงหมุนคงที่ พังก์ชันดังกล่าวจะถูกปิดใช้งาน



วิธีการใช้งาน

คืนค่าการตั้งค่าจากโรงงาน

หากเครื่องหมายดูตอบสนองหรือไม่สามารถปิดได้ ให้กดปุ่มเปิด/ปิดค้างไว้ 10 วินาทีเพื่อบังคับให้หุ่นยนต์ปิดการทำงาน จากนั้นกดปุ่มเปิด/ปิดค้างไว้ 3 วินาทีเพื่อเปิดหุ่นยนต์

มลพิษทางอากาศ

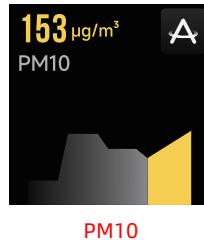
ฝุ่นละอองขนาดเล็ก (PM1): อนุภาคขนาดเล็กถึง 1 ไมครอนลอยอยู่ในอากาศที่เราหายใจ ซึ่งรวมถึงการปล่อยมลพิษจากอุตสาหกรรมและไอเสียรถยนต์

ฝุ่นละอองขนาดเล็ก (PM2.5): อนุภาคขนาดเล็กถึง 2.5 ไมครอนลอยอยู่ในอากาศที่เราหายใจ ได้แก่ ควัน เบเก็ตที่เรียบ และสารก่อภูมิแพ้

ฝุ่นละอองขนาดเล็ก (PM10): อนุภาคขนาดเล็กถึง 10 ไมครอนลอยอยู่ในอากาศที่เราหายใจ ได้แก่ ฝุ่น เชื้อรา และละอองเกร็ดตกน้ำ

TVOC: สารประกอบอินทรีย์เหลยง่าย สารประกอบอินทรีย์เหลยง่าย (VOC) เป็นก้าชภายในอาคารที่ปล่อยออกมายังแข็งห้องหรือของเหลว มักมาจากสี พร์ม เพดาน และภา

ฟอร์มาลดีไฮด์(HCHO): มลพิษภายในอาคารทั่วไป โดยทั่วไปสามารถคัดออกได้จากเฟอร์นิเจอร์ใหม่และวัสดุสี



การดูแลและบำรุงรักษา

หมายเหตุ:

- เมื่ออายุการใช้งานตั้งแต่ 10% หน้างานจะแสดงคำเตือน เมื่ออายุการใช้งานของตัวกรองหมัดลง และงานตัวกรองอุดตันด้วยสารมลพิษ และอาจจำเป็นต้องทำการเปลี่ยนอากาศที่ผ่านการฟอกแล้ว และอาจส่งกลิ่นในพื้นประสงค์ห้องหากทำงานต่อไปเป็นเวลานาน เพื่อให้แน่ใจว่าผลิตภัณฑ์ที่ทำงานได้อย่างมีประสิทธิภาพสูงสุด โปรดเปลี่ยนตัวกรองภายในระยะเวลาการบำรุงรักษาตามที่กำหนด
- สามารถตรวจสอบอายุการใช้งานที่เหลือของชิ้นส่วนแม่ค่าของคอมโพลิตประสีทิກภาพสูง ได้ในแอป
- ตามการทดสอบภายในของ Dreame จากการใช้งาน 12 ชั่วโมงต่อวัน แนะนำให้เปลี่ยนชิ้นคาร์บอนทุกๆ 6 ถึง 12 เดือน และตัวกรองคอมโพลิตประสีทิกภาพสูงทุกๆ 16 ถึง 24 เดือน
- การดูแลและบำรุงรักษา โปรดปิดผลิตภัณฑ์และถอดสายไฟออก
- * ใช้อุปกรณ์เสริม และชิ้นส่วนอะไหล่ที่ผู้ผลิตแนะนำเท่านั้น

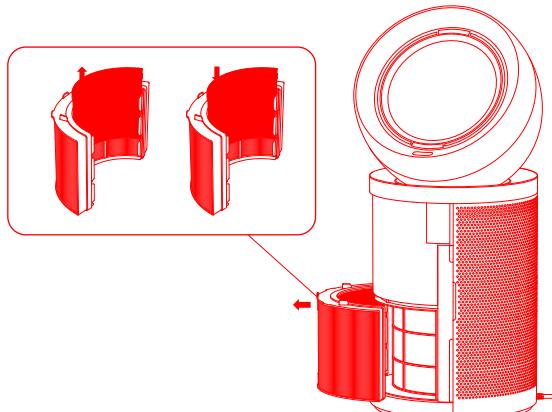
การแทนที่ชิ้นคาร์บอน

1. ถอนตัวกรอบแม่เหล็กออกจากเครื่อง

จับที่จับของแผ่นกรองคอมโพลิตประสีทิกภาพสูงเพื่อถอดออกจากเครื่อง

จากนั้นดึงที่จับชิ้นคาร์บอนขึ้นเพื่อถอดออก

2. ใส่ชิ้นคาร์บอนใหม่ลงในตัวกรองคอมโพลิตประสีทิกภาพสูงในแนวตั้ง



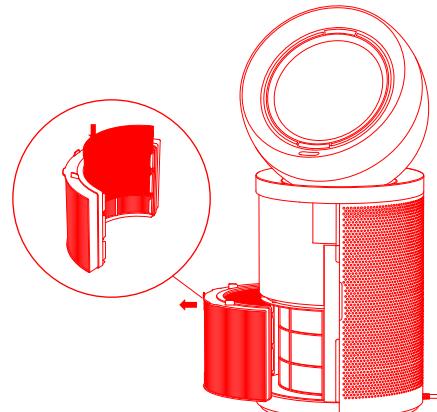
การเปลี่ยนตัวกรองคอมโพลิตประสีทิกภาพสูง

1. ถอนตัวกรอบแม่เหล็กออกจากเครื่อง

จับที่จับของแผ่นกรองคอมโพลิตประสีทิกภาพสูงเพื่อถอดออกจากเครื่อง

จากนั้นดึงที่จับชิ้นคาร์บอนขึ้นเพื่อถอดออก

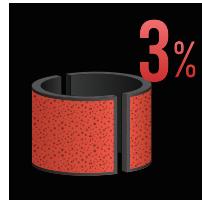
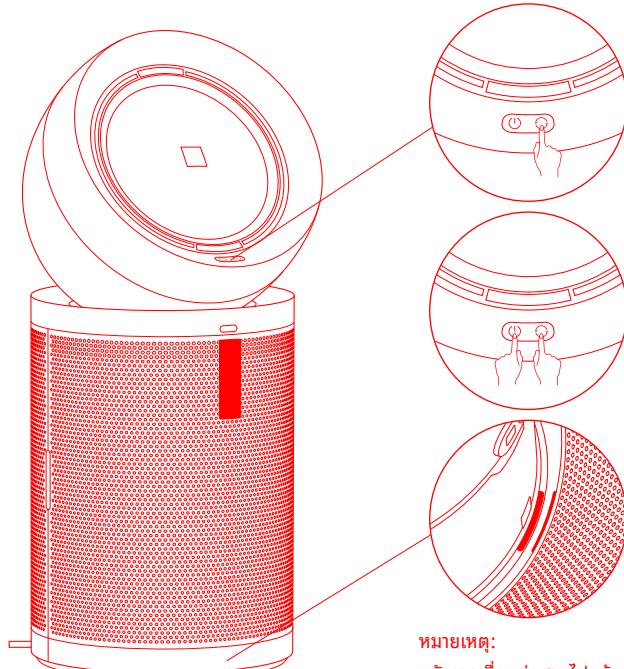
2. ใส่ชิ้นคาร์บอนตัวใหม่ลงในตัวกรองคอมโพลิตประสีทิกภาพสูงในแนวตั้ง



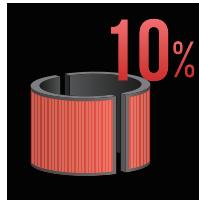
TH การดูแลและบำรุงรักษา

รีเซ็ตอายุการใช้งานของตัวกรอง

เมื่อแต่ละครั้งคอมโพสิตประสิทธิภาพสูง ที่ประกอบแล้วและขั้นการบ่อนเป็นครึ่ง จากนั้นติดตั้งตัวถังแม่เหล็กกลับเข้าที่ หลังจากเปลี่ยนชุดตัวกรองใหม่แล้ว ให้เสียบปลั๊กและสตาร์ตเครื่อง กดปุ่มลวิตซ์ข้อมูลบนเครื่องสั่นๆ เพื่อเลือกอินเตอร์เฟชอายุการใช้งานของตัวกรองใหม่ จากนั้นกดปุ่มเปิด/ปิดและปุ่มลวิตซ์ข้อ บูลค้างไว้พร้อมกันเป็นเวลา 5 วินาที จนกระทั่งหน้าจอแจ้งว่าการรีเซ็ตอายุการใช้งานตัวกรองเสร็จสมบูรณ์



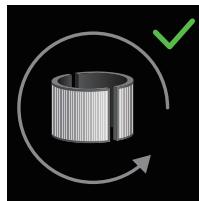
อายุการใช้งานของขั้นการบ่อน



อายุการใช้งานของตัวกรองคอมโพสิต
ประสิทธิภาพสูง



รีเซ็ตอายุการใช้งานตัวกรองคอมโพสิต
ประสิทธิภาพสูงเสร็จสมบูรณ์แล้ว



รีเซ็ตอายุการใช้งานตัวกรองคอมโพสิต
ประสิทธิภาพสูงเสร็จสมบูรณ์แล้ว

หมายเหตุ:
หลังจากเชื่อมต่อสายไฟแล้ว หากหน้าจอแสดง " " และว่าติดตั้งตัวกรองไม่ถูกต้อง โปรดติดตั้งตัวกรองใหม่

คำานิพัทธ์พบปอย

หากเครื่องทํางานไม่ถูกต้อง โปรดดูตารางด้านล่าง

ข้อผิดพลาด	สาเหตุที่เป็นไปได้	วิธีการแก้ไข
เครื่องไม่เปิด	ไม่ได้เสื่อมต่อไฟหรือเสียบสายยาร์จทั้งสองหัวไม่ถูกต้อง	ตรวจสอบว่าสายไฟเรื่อมต่อภายนอกเสียบหรือไม่ ตรวจสอบให้แนใจว่าเสียบปลั๊กไฟอย่างถูกต้องก่อนใช้งาน
	ไม่มีไฟเข้าสัก	ลองใช้ปลั๊กอื่น
	เครื่องได้รับความเสียหาย	โปรดติดต่อฝ่ายบริการหลังการขายเพื่อการบำรุงรักษา
เครื่องส่งกันออกมานี้	การใช้งานเครื่องใหม่	เครื่องอาจส่งกันล่าช้าเมื่อใช้งานครั้งแรก และคาดว่าจะค่อยๆ หายไปเมื่อใช้งานไปสักระยะหนึ่ง
	เครื่องได้ดูดซับมลพิษในรูปค่าล่วงเกิน	เปลี่ยนตัวกรองหรือวางตัวกรองในบริเวณที่มีการระบายอากาศที่ดีเพื่อให้อากาศถ่ายเทได้สะดวก
	ตัวกรองมีความชื้น	ทําให้ตัวกรองแห้งด้วยลมและตรวจสอบให้แนใจว่าผลิตภัณฑ์อยู่ในสภาพแวดล้อมที่แห้ง
	ตัวกรองหมดอายุ	เปลี่ยนตัวกรองและรีเซ็ตอุปกรณ์
เครื่องไม่เสียงแบลกๆ	เครื่องไม่ได้รับอย่างมั่นคง	วางเครื่องบนพื้นผิวนิ่มๆ
	หากปัญหาขึ้นอยู่หลังจากพิจารณาความเป็นไปได้ข้างต้นแล้ว โปรดติดต่อแผนกบริการหลังการขายเพื่อการบำรุงรักษา	
เครื่องจะแจ้งว่าคุณภาพอากาศไม่ดีอย่างต่อเนื่อง	ตัวกรองหมดอายุ	เปลี่ยนตัวกรองและรีเซ็ตอุปกรณ์
	คุณภาพอากาศภายในของอาคารไม่ดี เช่น สภาพอากาศเลวร้าย และควันจากการเผาไหม้	โปรดปิดหน้าต่างและประตูขณะใช้เครื่อง
	มีแหล่งกำเนิดมลพิษที่มีความเข้มข้นสูงในห้อง เช่น คันจักรกลรุบบุหรี่รือการปูอหาร อุณ น้ำยา หรือแมลงอหล	โปรดปิดหน้าต่างเพื่อรับอากาศ
	หากปัญหาขึ้นอยู่หลังจากพิจารณาความเป็นไปได้ข้างต้นแล้ว โปรดติดต่อแผนกบริการหลังการขายเพื่อการบำรุงรักษา	
	หากปัญหาขึ้นอยู่หลังจากพิจารณาความเป็นไปได้ข้างต้นแล้ว โปรดติดต่อแผนกบริการหลังการขายเพื่อการบำรุงรักษา	
ไม่สามารถปรับเปลี่ยนค่าทางการให้ลงของอากาศได้	หัวเครื่องหมุนไม่ค่อยสิน	ตรวจสอบว่ามีสิ่งกีดขวางหมุนของหัวเครื่องหรือไม่
	หากปัญหาขึ้นอยู่หลังจากพิจารณาความเป็นไปได้ข้างต้นแล้ว โปรดติดต่อแผนกบริการหลังการขายเพื่อการบำรุงรักษา	
ฟังก์ชันการทำความร้อนไม่ทำงาน	อุณหภูมิถูกตั้งไว้ต่ำกว่าอุณหภูมิเดลลอมป์จุบัน	ปรับอุณหภูมิให้เหมาะสม
	ช่องระบายอากาศอุดตัน	ทำความสะอาดช่องระบายอากาศ
	หากปัญหาขึ้นอยู่หลังจากพิจารณาความเป็นไปได้ข้างต้นแล้ว โปรดติดต่อแผนกบริการหลังการขายเพื่อการบำรุงรักษา	
การแจ้งเตือนให้เปลี่ยนตัวกรองจะยังดำเนินต่อไปหลังจาก การเปลี่ยนแล้ว	อุปกรณ์ใช้งานตัวกรองไฟได้รับการรีเซ็ต	หลังจากเปลี่ยนตัวกรองแล้ว โปรดรีเซ็ตอุปกรณ์
หน้าจอจะแสดงรหัสข้อผิดพลาด/โคดอนบอทผิดพลาด	โปรดติดต่อฝ่ายบริการหลังการขายเพื่อการบำรุงรักษา	

ข้อมูลจำเพาะ

รุ่น	CVF14A	อัตราอินพุต	220 V-240 V ~ 50-60 Hz	กำลังไฟ	2000 W
อัตราการกำจัดแบคทีเรีย	≥ 99.9% (เชื้อสแต็ฟฟิโลคิอคคิส เอพิเดอโรมีติส; เชื้อสแต็ฟฟิโลคิอคคิส ออร์เรียส)	ขนาด	380 × 380 × 850 mm	กำลังไฟ (โวมดพัลลום)	33 W
อัตราการส่งมอบอากาศบริสุทธิ์ (CADR) (สำหรับอนุภาคฝุ่น)	≥ 400 m ³ /h	ปริมาตรการฟอกสละมุ (สำหรับอนุภาคฝุ่น)	P4	ประสิทธิภาพการฟอก (สำหรับอนุภาคฝุ่น)	ระดับ 1
อัตราการส่งมอบอากาศบริสุทธิ์ (CADR) (สำหรับพอร์มนอลดีไซด์)	≥ 220 m ³ /h	ปริมาตรการฟอกสละมุ (สำหรับพอร์มนอลดีไซด์)	F4	ประสิทธิภาพการฟอก (พอร์มนอลดีไซด์)	ระดับ 1

ค่าการฟอกอากาศจะได้มาจากการทำงานของเครื่องในโหมดลัดเตี้ยง โดยเป็นช่วงระยะเวลาค่าที่ทั้งค่าบันและค่าล่างอย่างเดียว

วัสดุครองของเครื่องนี้: คอมโพสิตเกรด H13 ที่ผ่านการอบชุบ, คาร์บอนกันน้ำที่ผ่านการอบชุบ และฟองน้ำเร่งปฏิกิริยาพิเศษที่ไม่จำเป็นต้องเปลี่ยน

ประสิทธิภาพการครองของตัวครองจะค่อยๆ ลดลงตลอดอายุการใช้งาน หน้าจอ LCD ของเครื่องจะแสดงอายุการใช้งานตัวครองที่เหลืออยู่ และแจ้งเตือนเมื่อจำเป็นต้องเปลี่ยน

ข้อมูล WEEE



ผลิตภัณฑ์ที่ทั้งหมดที่มีสัญลักษณ์นี้เป็นของอิเล็กทรอนิกส์ (WEEE) ตามข้อบังคับที่ 2012/19/EU ซึ่งไม่ควรรับประทานกับขยะในครัวเรือนที่ไม่ได้แยกประเภท คุณควรปกป้องสุขภาพของมนุษย์และสิ่งแวดล้อม ด้วยการนำอุปกรณ์นี้ของคุณไปยังจุดรวบรวมของอิเล็กทรอนิกส์ที่กำหนด ซึ่งตั้งโดยรัฐบาลหรือหน่วยงานท้องถิ่น การกำจัดและการรีไซเคิลที่ถูกต้องจะช่วยป้องกันผลเสียที่อาจเกิดขึ้นกับสิ่งแวดล้อมและสุขภาพของมนุษย์ โปรดติดต่อผู้ดูแลศูนย์หรือเจ้าหน้าที่ท้องถิ่นเพื่อขอข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับสถานที่ ตลอดจนข้อกำหนดและเงื่อนไขของจุดรวบรวมต่างๆ

Hướng dẫn an toàn

ĐỌC KỸ TẮT CẢ HƯỚNG DẪN TRƯỚC KHI SỬ DỤNG (THIẾT BỊ NÀY). Việc không tuân theo các cảnh báo và hướng dẫn có thể dẫn đến điện giật, cháy nổ và/hoặc thương tích nghiêm trọng.

Cảnh báo

- Trẻ em từ 8 tuổi trở lên có thể sử dụng thiết bị này dưới sự giám sát của người lớn.
- Những người có khả năng thể chất, giác quan hoặc tinh thần suy giảm hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức cũng có thể sử dụng thiết bị nếu họ được giám sát hoặc hướng dẫn về cách sử dụng thiết bị an toàn và hiểu được các mối nguy hiểm liên quan.
- Máy lọc không khí không phải là đồ chơi. Không để trẻ em chơi hoặc vận hành sản phẩm này. Cần thận trọng khi sử dụng máy lọc không khí gần trẻ em. Không cho phép trẻ em vệ sinh hoặc bảo trì máy lọc không khí trừ khi có sự giám sát của cha mẹ hoặc người giám hộ.
- Không sử dụng máy lọc không khí ngoài trời hoặc trên các bề mặt ẩm ướt. Chỉ sử dụng sản phẩm trên các bề mặt khô thoáng trong nhà. Không chạm vào phích cắm hoặc bất kỳ bộ phận nào của sản phẩm khi tay ướt.
- Không sử dụng máy lọc không khí gần bồn tắm, vòi sen, hoặc bể bơi.
- Để giảm nguy cơ cháy, cần đảm bảo dây nguồn và sản phẩm được đặt cách xa nguồn nhiệt hoặc ánh nắng trực tiếp.
- Đảm bảo tắt nguồn và rút phích cắm của thiết bị khi không sử dụng trong thời gian dài cũng như trước khi tiến hành bất kỳ hoạt động bảo trì hoặc sửa chữa nào.
- Để giảm nguy cơ cháy, nổ hoặc thương tích, cần đảm bảo rằng dây nguồn và pin lithium không bị hư hỏng trước khi sử dụng. Không sử dụng thiết bị nếu dây nguồn và pin lithium bị hư hỏng.
- Nếu dây nguồn bị hư hỏng, phải được thay thế bởi nhà sản xuất, bộ phận dịch vụ của nhà sản xuất hoặc những người có trình độ tương đương để tránh nguy hiểm.
- Không kéo căng cáp hoặc đặt cáp dưới áp lực. Không rút phích cắm bằng cách kéo cáp. Để rút điện, nắm vào phần phích cắm, không nắm dây cáp. Không sử dụng dây nối điện.
- Không đặt dây cáp dưới sản phẩm. Không được đặt sản phẩm trực tiếp dưới ổ điện.
- Để tránh máy bị quá nóng, không che phủ bất kỳ vật gì lên thiết bị hay dây nguồn.
- Để tránh bị bỏng, không tiếp xúc với các bộ phận tỏa nhiệt của sản phẩm bằng tay trần.
- Ở vùng có khí hậu nhiệt đới, có thể sử dụng quạt.

- Giữ các vật liệu dễ cháy, chẳng hạn như vải dệt và rèm cửa cách xa đầu ra của sản phẩm.
 - Thiết bị này có chứa bộ phát UV-C.
 - Sử dụng sai mục đích hoặc gây hư hỏng phần vỏ thiết bị có thể dẫn đến rò rỉ bức xạ UV-C nguy hiểm. Bức xạ UV-C, ngay cả với lượng nhỏ, cũng có thể gây hại cho mắt và da.
 - Không được vận hành thiết bị nếu có dấu hiệu hư hỏng rõ ràng.
 - Người dùng không được tự thay thế bộ phát UV-C.
 - Cảnh báo: Không xịt hoặc thoa nước hoa trực tiếp lên bộ lọc hoặc vùng lân cận. Để tinh dầu và hóa chất cách xa sản phẩm này.
 - Luôn đặt sản phẩm trên để khi di chuyển, không ném vào phần đầu của sản phẩm.
 - Không sử dụng sản phẩm nếu sản phẩm bị hư hỏng hoặc bị ngập trong nước.
 - Không để thiết bị tựa vào bề mặt không ổn định vì có thể khiến thiết bị hư hỏng hoặc gây thương tích cá nhân. Nếu thiết bị bị hư hỏng do bị đổ hoặc trực trặc, vui lòng liên hệ với bộ phận dịch vụ khách hàng ủy quyền của chúng tôi. Tuyệt đối không được tự ý tháo rời thiết bị.
- CẢNH BÁO: Nguy cơ bỏng hóa chất và nghẹt thở. Đê pin cách xa tâ̂m tay trẻ em. Nêu nuôt phâ̂i pin, hâ̂y liê̂n hê̂ với bâ̂c sî̂ hoặc cơ quan kiêm soá̂t châ̂t độc tại địa phûng.**
- Máy tạo nhịp tim, máy khử rung tim và phương tiện lưu trữ điện tử có thể sẽ bị ảnh hưởng bởi từ trường mạnh. Những người sử dụng máy tạo nhịp tim, máy khử rung tim hoặc phương tiện lưu trữ điện tử nên tránh mang điều khiển từ xa trong túi hoặc để gần thiết bị.
 - Chỉ sử dụng các phụ kiện và phụ tùng thay thế được khuyến nghị bởi nhà sản xuất.
 - Chỉ sử dụng hoặc lắp đặt sản phẩm trên bề mặt khô ráo trong nhà.
 - Không sử dụng máy sưởi này ở khu vực gần bồn tắm, vòi sen hoặc bể bơi.
 - Không sử dụng máy sưởi này nếu máy từng bị rơi.
 - Không sử dụng nếu có các dấu hiệu hư hỏng rõ ràng trên máy sưởi.
 - Sử dụng máy sưởi trên bề mặt nằm ngang và ổn định.
 - Không để trẻ em dưới 3 tuổi lại gần trừ khi được giám sát liên tục.
 - Trẻ em từ 3 tuổi đến dưới 8 tuổi chỉ được bật/tắt thiết bị khi thiết bị được đặt hoặc lắp đặt ở vị trí vận hành bình thường đồng thời có sự giám sát, hướng dẫn về cách sử dụng thiết bị an toàn và hiểu được các mối nguy hiểm liên quan. Trẻ em từ 3 tuổi tới dưới 8 tuổi không được cắm điện, điều chỉnh, vệ sinh hoặc bảo trì thiết bị.

THẬN TRỌNG — Một số bộ phận của sản phẩm này có thể rất nóng và gây bỏng. Cần đặc biệt lưu ý khi sử dụng sản phẩm khi có sự có mặt của trẻ em và người dễ bị tổn thương.

CẢNH BÁO: Không sử dụng máy sưởi này trong phòng nhỏ có người không thể tự rời khỏi phòng, trừ khi có sự giám sát liên tục.

CẢNH BÁO: Để giảm nguy cơ hỏa hoạn, cần để vải dệt, rèm cửa hoặc các vật liệu dễ cháy cách cửa thoát khí ít nhất 1m.

Chúng tôi, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd., bằng văn bản này, tuyên bố rằng thiết bị này tuân thủ các Chỉ thị và Tiêu chuẩn Châu Âu hiện hành, cũng như các sửa đổi. Xem toàn văn tuyên bố tuân thủ EU theo địa chỉ: <https://global.dreametech.com>

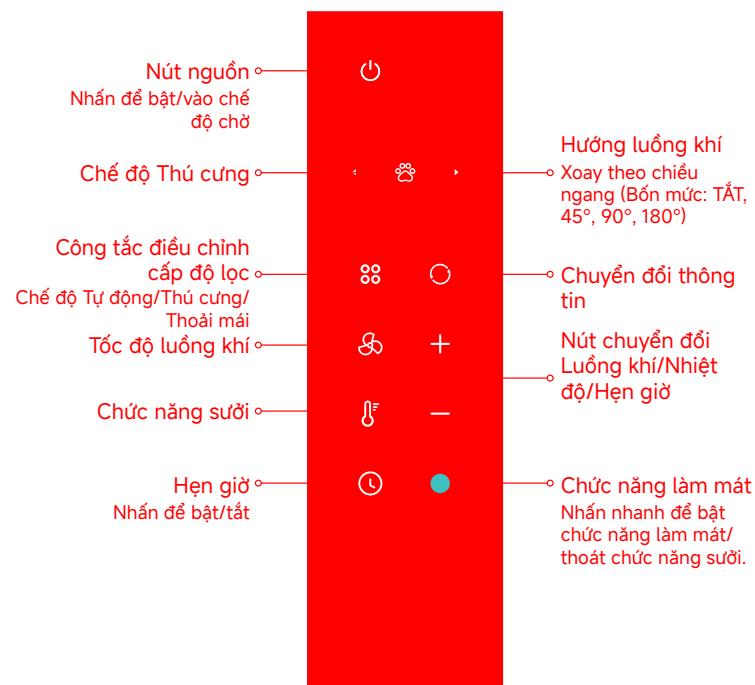
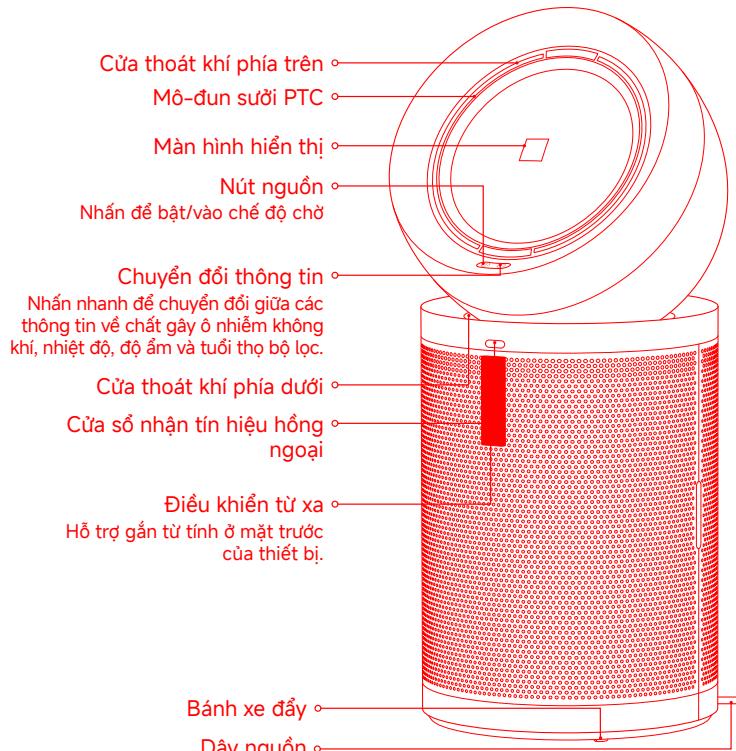
Để xem hướng dẫn điện tử chi tiết, vui lòng truy cập <https://global.dreametech.com/pages/user-manuals-and-faqs>



Không che phủ: Để tránh máy quá nóng, không được che phủ máy sưởi.

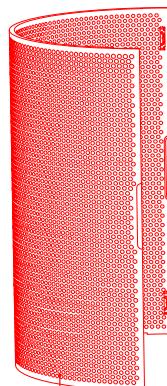
Tổng quan về sản phẩm

Lưu ý: Hình minh họa trong hướng dẫn này chỉ mang tính chất biểu thị. Sản phẩm thực tế có thể khác.

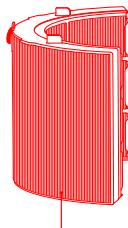


Tổng quan về sản phẩm

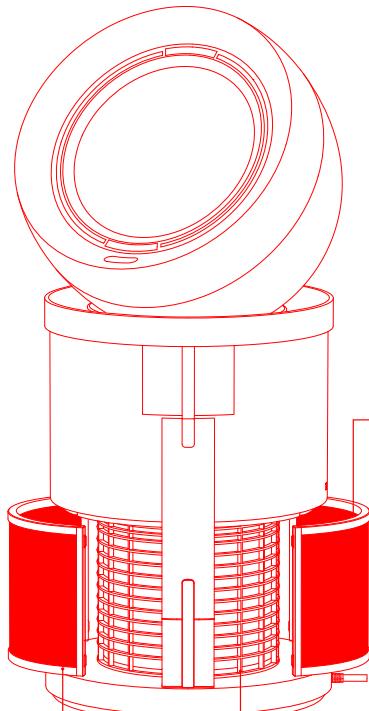
Cụm bộ lọc



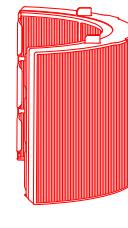
Vỏ từ tính



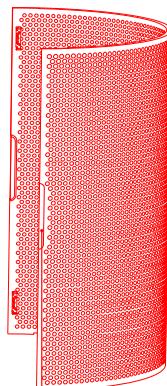
Bộ lọc composite
hiệu suất cao



Màng lọc than
hoạt tính
Bộ lọc xúc tác
Formaldehyde



Tay cầm màng lọc than
hoạt tính

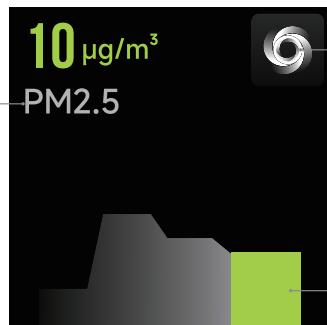


Tay cầm tích hợp của
lớp vỏ từ tính

VI | Tổng quan về sản phẩm

Màn hình hiển thị

Màn hình hiển thị thông tin
Có thể chuyển đổi hiển thị chất lượng không khí, nồng độ PM1/PM2.5/PM10, TVOC, nồng độ formaldehyde, nhiệt độ và độ ẩm.



- Công tắc điều chỉnh cấp độ lọc
 - ▢ Chế độ Tự động
 - ▢ Chế độ Thủ cung
 - ▢ Chế độ Thoải mái
 - ▢ Tùy chỉnh
- Mức chất lượng không khí
 - Các phần màu xanh lá, màu vàng, màu cam và màu đỏ lân lượt tương ứng với các mức ô nhiễm không khí rất ít, ít, vừa và cao.

Kết nối với Ứng dụng DREAME

1. Tải Ứng dụng DREAME

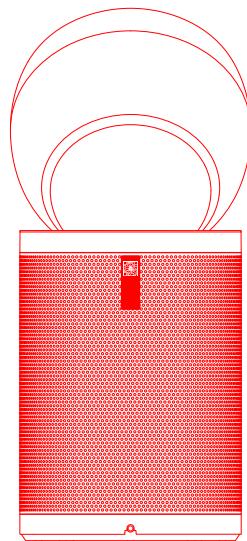
Quét mã QR trên máy lọc không khí, hoặc tìm kiếm "DREAME" trong cửa hàng ứng dụng để tải xuống và cài đặt ứng dụng.

Lưu ý:

- Chỉ hỗ trợ Wi-Fi 2,4 GHz.
- Do phần mềm ứng dụng có các bản nâng cấp nên hoạt động thực tế có thể khác với mô tả trong hướng dẫn sử dụng này. Vui lòng làm theo hướng dẫn dựa trên phiên bản ứng dụng hiện tại.

2. Thêm thiết bị

Mở ứng dụng DREAME, chạm vào "Quét mã QR để kết nối" và quét lại mã QR đó để thêm thiết bị. Vui lòng làm theo lời nhắc để hoàn tất kết nối Wi-Fi.



Cách sử dụng

Lưu ý:

- Không dùng tay kéo hoặc xoay đầu máy.
- Trước khi sử dụng, đặt sản phẩm ổn định ở vị trí phù hợp, sau đó nối nguồn điện.

⌚ Bật nguồn/Chế độ chờ

Nhấn nhanh nút nguồn trên máy hoặc trên điều khiển từ xa để bật máy. Wi-Fi mặc định được bật và chế độ mặc định của nhà máy là chế độ tự động. Khi máy ngừng hoạt động, các cài đặt trước đó sẽ được khôi phục sau khi khởi động lại. Ngoài ra, bạn có thể vào chế độ chờ bằng cách ấn nút nguồn.

Lưu ý: Khi ở chế độ chờ, máy sẽ tự động khởi động nếu phát hiện có người trong phạm vi 3 mét. Tính năng này bị tắt theo mặc định, có thể bật tính năng này trong Ứng dụng.

Cách sử dụng

⌚ Chuyển đổi thông tin

Nhấn nhanh nút chuyển đổi thông tin để chuyển đổi giữa các thông tin về chất lượng không khí, chất ô nhiễm, nhiệt độ, độ ẩm và tuổi thọ bộ lọc.

❀ Công tắc điều chỉnh cấp độ lọc

- Ⓐ Chế độ Tự động: Tốc độ luồng không khí sẽ được điều chỉnh tự động dựa trên chất lượng không khí, và độ sáng màn hình sẽ được điều chỉnh tự động theo ánh sáng môi trường. Khi chất lượng không khí đạt mức mục tiêu, tốc độ luồng không khí sẽ giảm xuống mức thấp nhất.
- Ⓑ Chế độ Thủ cung: Chế độ này hỗ trợ hút lông thú cưng có trong không khí và loại bỏ mùi hôi. Khi bật chức năng này, cả hai cửa thoát khí phía trên và dưới sẽ mở cùng lúc, tốc độ luồng khí cũng sẽ ở mức cao nhất và độ sáng màn hình sẽ được tự động điều chỉnh theo ánh sáng môi trường.
- Ⓒ Chế độ Thoải mái: Tốc độ luồng khí sẽ ở mức thấp nhất. Trong vòng 3 giây, nếu không có thao tác, màn hình sẽ tự động tắt.
- Ⓓ Tùy chỉnh: Nhấn nhanh nút tốc độ luồng khí ("+", "-") để thoát khỏi mức lọc đã chọn và điều chỉnh tốc độ luồng khí theo nhu cầu.

❀ Chức năng sưởi

Nhấn nhanh chức năng sưởi để bật chức năng này. Trong vòng 3 giây, nhấn nhanh nút "+" hoặc "-" để điều chỉnh nhiệt độ trong phạm vi 0-40° C. Nếu không có thao tác nào trong 3 giây, nhiệt độ sẽ tự động được xác nhận. Nhấn nhanh chức năng làm mát để thoát chức năng sưởi.

Lưu ý: Phạm vi nhiệt độ được xác định dựa trên điều kiện thử nghiệm trong phòng thí nghiệm.

⌚ Hẹn giờ

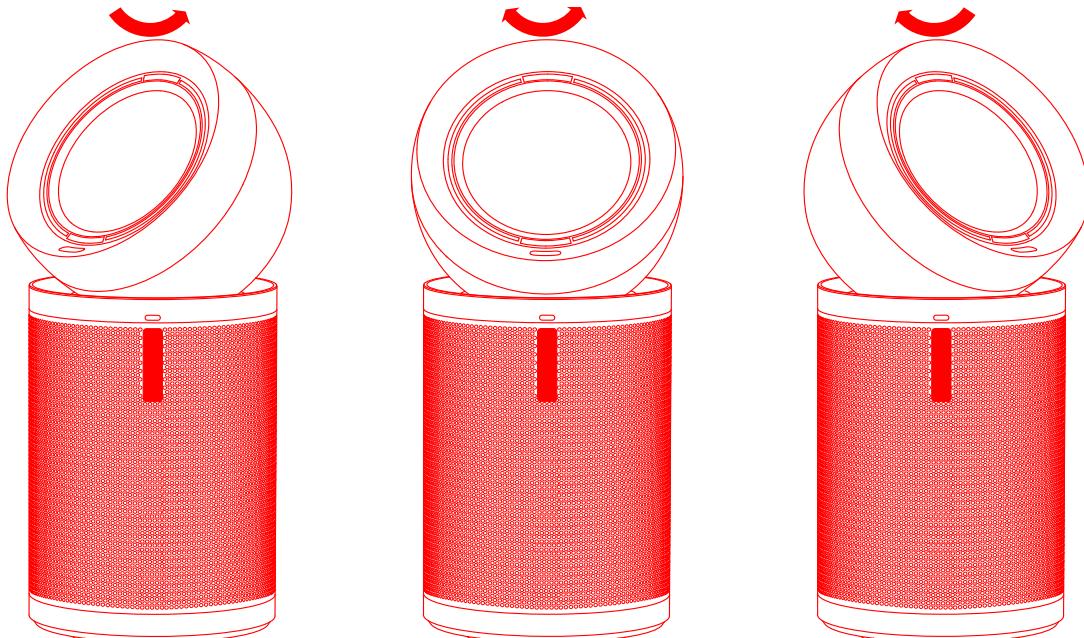
Nhấn nhanh nút hẹn giờ để bật chức năng hẹn giờ. Trong vòng 3 giây, nhấn nhanh nút "+" hoặc "-" để điều chỉnh thời gian trong khoảng từ 0-12 giờ. Thời gian sẽ tự động được xác nhận sau 3 giây mà không cần thao tác. Nhấn nút hẹn giờ một lần nữa để hủy hẹn giờ.

Cách sử dụng

Hướng gió theo vị trí

Khi chỉ phát hiện một người, luồng khí sẽ đi theo vị trí của người đó. Khi phát hiện nhiều người, luồng khí sẽ dao động trong phạm vi góc lớn nhất được tạo bởi vị trí của mọi người.

Lưu ý: Tính năng này bị tắt theo mặc định, có thể bật tính năng này bằng Ứng dụng. Khi chức năng dao động theo góc cố định được bật, tính năng hướng gió theo vị trí sẽ bị tắt.



Cách sử dụng

Khôi phục cài đặt gốc

Nếu máy ngừng phản hồi hoặc không thể tắt, nhấn giữ nút nguồn trong 10 giây để buộc tắt máy. Sau đó, nhấn và giữ nút nguồn trong 3 giây để bật máy.

Chất gây ô nhiễm không khí

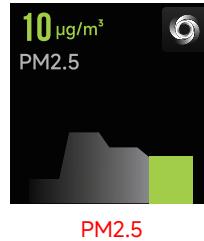
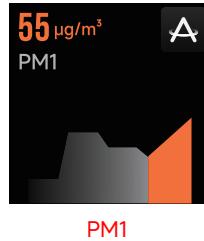
Bụi mịn (PM1): Các hạt siêu nhỏ có kích thước tối đa 1 micron, lơ lửng trong không khí chúng ta hít thở. Bao gồm khí thải công nghiệp và khí thải từ phương tiện giao thông.

Bụi mịn (PM2.5): Các hạt siêu nhỏ có kích thước tối đa 2,5 micron, lơ lửng trong không khí chúng ta hít thở. Bao gồm khói, vi khuẩn và các tác nhân gây dị ứng.

Bụi mịn (PM10): Các hạt siêu nhỏ có kích thước tối đa 10 micron, lơ lửng trong không khí chúng ta hít thở. Bao gồm bụi, nấm mốc và phấn hoa.

TVOC: Tổng hợp các hợp chất hữu cơ dễ bay hơi. Các hợp chất hữu cơ dễ bay hơi (VOC) là khí thải trong nhà phát ra từ các chất rắn hoặc lỏng, thường có nguồn gốc từ sơn, thảm, trần nhà và keo dán.

Formaldehyde(HCHO): Một chất gây ô nhiễm trong nhà phổ biến. Chất này thường phát tán từ nội thất mới và vật liệu sơn.



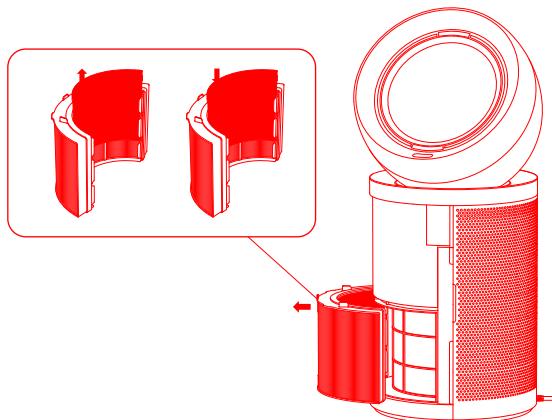
Bảo quản & Bảo trì

Lưu ý:

- Khi tuổi thọ bộ lọc còn lại 10%, màn hình sẽ hiển thị lời nhắc. Khi tuổi thọ bộ lọc hết, nghĩa là bộ lọc đã bị nghẽn do các chất gây ô nhiễm, có thể hạn chế luồng không khí sạch và gây mùi khó chịu nếu tiếp tục sử dụng trong thời gian dài. Để đảm bảo sản phẩm đạt hiệu suất tối đa, cần thay bộ lọc trong các đợt bảo trì định kỳ. Có thể kiểm tra tuổi thọ còn lại của màng lọc than hoạt tính và bộ lọc composite hiệu suất cao trong ứng dụng.
- Theo kiểm tra nội bộ của Dreame, với thời gian sử dụng 12 tiếng mỗi ngày, nên thay màng lọc than hoạt tính 6 đến 12 tháng một lần và thay bộ lọc composite hiệu suất cao 16 đến 24 tháng một lần.
- Trước khi bảo dưỡng và bảo trì, vui lòng tắt sản phẩm và rút dây nguồn.
- Chỉ sử dụng các phụ kiện và phụ tùng thay thế được khuyến nghị bởi nhà sản xuất.

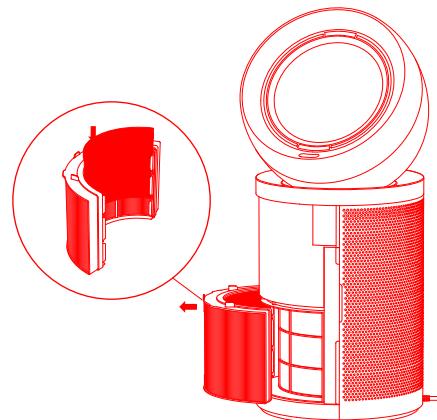
Thay Màng lọc Than hoạt tính

- Tháo lớp vỏ từ tính ra khỏi máy. Nắm chặt tay cầm bộ lọc composite hiệu suất cao và kéo bộ lọc ra khỏi máy. Sau đó, kéo tay cầm màng lọc than hoạt tính lên phía trên để nhấc ra.
- Lắp màng lọc than hoạt tính mới vào bộ lọc composite hiệu suất cao theo chiều dọc.



Thay bộ lọc composite hiệu suất cao

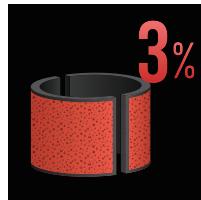
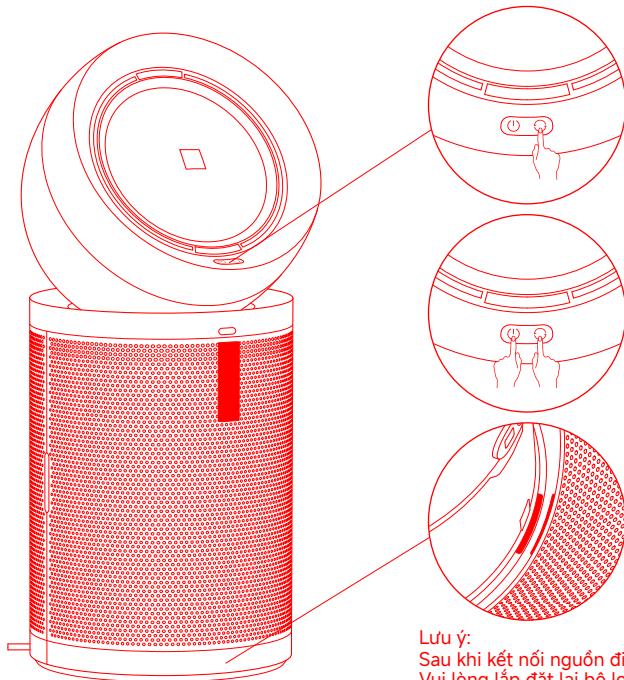
- Tháo lớp vỏ từ tính ra khỏi máy. Nắm chặt tay cầm bộ lọc composite hiệu suất cao và kéo bộ lọc ra khỏi máy. Sau đó, kéo tay cầm màng lọc than hoạt tính lên phía trên để nhấc ra.
- Lắp màng lọc than hoạt tính vào bộ lọc composite hiệu suất cao mới theo chiều dọc.



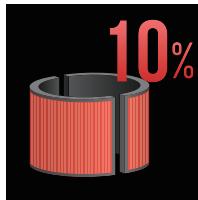
Bảo quản & Bảo trì

Đặt lại tuổi thọ bộ lọc

Trượt bộ lọc composite hiệu suất cao và màng lọc than hoạt tính đã lắp vào máy, sau đó lắp lại lớp vỏ từ tính. Sau khi thay cụm bộ lọc mới, nối điện và khởi động máy. Nhấn nhanh nút chuyển đổi thông tin trên máy để chọn giao diện tuổi thọ bộ lọc của bộ lọc mới. Tiếp theo, nhấn giữ nút nguồn và nút chuyển đổi thông tin cùng lúc trong vòng 5 giây cho tới khi màn hình hiển thị đặt lại tuổi thọ bộ lọc thành công.



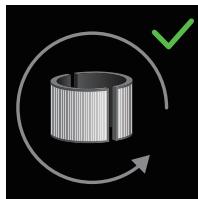
Tuổi thọ của màng lọc than hoạt tính



Tuổi thọ của bộ lọc composite hiệu suất cao



Đã đặt lại tuổi thọ của màng lọc than hoạt tính



Đã đặt tuổi thọ của bộ lọc composite hiệu suất cao

Câu hỏi thường gặp

Nếu máy không hoạt động bình thường, vui lòng tham khảo bảng bên dưới.

Lỗi	Nguyên nhân có thể xảy ra	Giải pháp
Không bật được máy.	Nguồn điện chưa được kết nối hoặc hai đầu của bộ sạc chưa được cắm đúng cách.	Kiểm tra xem dây nguồn đã được kết nối với ổ cắm chưa. Đảm bảo phích cắm nguồn được cắm chặt trước khi sử dụng.
	Ổ cắm không có điện.	Thử sử dụng ổ cắm khác.
	Máy bị hư hỏng.	Vui lòng liên hệ với bộ phận sau bán hàng để bảo trì.
Máy tỏa ra mùi khó chịu.	Sử dụng máy mới lần đầu.	Một số máy có thể tỏa ra mùi nhựa trong lần sử dụng đầu tiên, hiện tượng này là bình thường và sẽ giảm dần sau một thời gian. Nếu mùi kéo dài hơn 2 ngày, vui lòng liên hệ bộ phận hậu mãi để được bảo trì.
	Máy đã hấp thụ quá nhiều chất gây ô nhiễm khí.	Thay thế bộ lọc hoặc đặt bộ lọc ở nơi thông thoáng để khử mùi.
	Bộ lọc bị ẩm.	Sấy khô bộ lọc và đảm bảo sản phẩm được sử dụng trong môi trường khô ráo.
	Tuổi thọ bộ lọc đã hết.	Thay bộ lọc và đặt lại tuổi thọ bộ lọc.
Máy phát ra tiếng ồn lạ.	Máy không được đặt ổn định.	Đặt máy trên mặt phẳng vững chắc.
	Nếu sự cố vẫn tiếp diễn sau khi đã loại trừ khả năng trên, vui lòng liên hệ với bộ phận dịch vụ hậu mãi để được bảo trì.	
Máy liên tục hiển thị chất lượng không khí kém.	Tuổi thọ bộ lọc đã hết.	Thay bộ lọc và đặt lại tuổi thọ bộ lọc.
	Chất lượng không khí ngoài trời kém, chẳng hạn do thời tiết xấu và khói bụi trong quá trình đốt cháy.	Vui lòng đóng cửa sổ và cửa ra vào khi sử dụng máy.
	Có nguồn ô nhiễm nóng độ cao trong phòng, chẳng hạn như khói thuốc lá, khói nấu ăn, nhang, nước hoa hoặc cồn.	Vui lòng mở cửa sổ để thông gió.
	Nếu sự cố vẫn tiếp diễn sau khi đã loại trừ những khả năng trên, vui lòng liên hệ với bộ phận dịch vụ hậu mãi để được bảo trì.	
Không thể điều chỉnh hướng của luồng khí.	Đầu máy không quay nhẹ nhàng trơn tru.	Kiểm tra xem có vật cản nào chặn quá trình quay của đầu máy hay không.
	Nếu sự cố vẫn tiếp diễn sau khi đã loại trừ khả năng trên, vui lòng liên hệ với bộ phận dịch vụ hậu mãi để được bảo trì.	
Chức năng sưởi không hoạt động.	Nhiệt độ cài đặt thấp hơn nhiệt độ môi trường hiện tại.	Điều chỉnh nhiệt độ đến mức phù hợp.
	Cửa thoát khí bị nghẽn.	Vệ sinh và loại bỏ vật cản trong cửa thoát khí.
	Nếu sự cố vẫn tiếp diễn sau khi đã loại trừ những khả năng trên, vui lòng liên hệ với bộ phận dịch vụ hậu mãi để được bảo trì.	

Câu hỏi thường gặp

Lời nhắc thay bộ lọc vẫn tiếp tục được đưa ra sau khi thay.	Chưa đặt lại tuổi thọ bộ lọc.	Sau khi thay bộ lọc, vui lòng đặt lại tuổi thọ bộ lọc.
Màn hình hiển thị mã/icon lỗi.	Vui lòng liên hệ với bộ phận sau bán hàng để bảo trì.	

Thông số kỹ thuật

Kiểu máy	CVF14A	Đầu vào định mức	220 V-240 V ~ 50-60 Hz	Công suất định mức	2000 W
Tỷ lệ loại bỏ vi khuẩn	≥ 99,9% (Staphylococcus epidermidis; Staphylococcus aureus)	Kích thước	380 × 380 × 850 mm	Công suất định mức (chế độ quạt)	33 W
Tốc độ cung cấp không khí sạch (CADR) (lọc bụi mịn)	≥ 400 m ³ /giờ	Tổng lượng lọc tích lũy (lọc bụi mịn)	P4	Hiệu suất lọc (bụi mịn)	Mức 1
Tốc độ cung cấp không khí sạch (CADR) (lọc formaldehyde)	≥ 220 m ³ /giờ	Tổng lượng lọc tích lũy (lọc formaldehyde mịn)	F4	Hiệu suất lọc (lọc formaldehyde)	Mức 1

Các giá trị lọc không khí được đo khi máy hoạt động ở chế độ Thú cưng và cả cửa thoát khí phía trên và dưới đều mở hoàn toàn.

Vật liệu lọc của máy: màng lọc composite H13 đã qua xử lý, màng lọc than hoạt tính đã qua xử lý và miếng bọt biển xúc tác đặc biệt, không cần thay thế.

Hiệu suất lọc của bộ lọc sẽ giảm dần theo thời gian sử dụng. Màn hình LCD của máy sẽ hiển thị tuổi thọ còn lại của bộ lọc và thông báo khi cần thay thế.

Thông Tin Rác Thải Thiết Bị Điện Và Điện Tử (WEEE)



Tất cả các sản phẩm mang biểu tượng này đều là chất thải thiết bị điện và điện tử (WEEE theo chỉ thị 2012/19/EU) không nên trộn lẫn với rác thải sinh hoạt chưa được phân loại. Thay vào đó, bạn nên bảo vệ sức khỏe con người và môi trường bằng cách giao thiết bị thải bỏ của mình cho điểm thu gom được chỉ định để tái chế chất thải thiết bị điện và điện tử, được chỉ định bởi chính phủ hoặc chính quyền địa phương. Việc thải bỏ và tái chế đúng cách sẽ giúp ngăn ngừa các hậu quả tiêu cực tiềm ẩn đối với môi trường và sức khỏe con người. Vui lòng liên hệ với đơn vị lắp đặt hoặc chính quyền địa phương để biết thêm thông tin về địa điểm cũng như các điều khoản và điều kiện của các điểm thu gom này.

Voice Interaction Prompt

Voice command	Voice prompt
Hello, Dreame / Hi, Dreame	"Ding dong"
Turn off the air purifier / Turn off the machine / Shut down	OK, done!
Turn on the air purifier / Turn on the machine / Power on	
Set to zero degree	Set to zero degrees
Set to twenty-five degrees	Set to twenty-five degrees
Set to fifty degrees	
Set to seventy-five degrees	Set to seventy-five degrees
Turn off oscillation / oscillation off	Oscillation turned off
Set oscillation to forty five degrees	Oscillation set to forty-five degrees
Set oscillation to ninety degrees	Oscillation set to ninety degrees
Set oscillation to One hundred and eighty degrees	Oscillation set to One hundred and eighty degrees
Speed one - Speed ten	Fan speed set to level one - level ten
Auto mode	Auto mode enabled
Comfort mode	Comfort mode enabled
Pet mode	Pet mode enabled

Voice command	Voice prompt
Turn off timer / Cancel timer / Switch off timer	Timer canceled
Set timer to one hour - twelve hours	Timer set to one Hour - twelve Hours
How much filter life remains?	Filter life zero - one hundred percent
How's the air quality?	The air quality is excellent
	The air quality is good
	Poor air quality
	Air quality is poor
What is the temperature / What's the temperature?	Below one degree celsius
	One-forty degree celsius
	Above forty degree celsius
What is the humidity? / What's the humidity?	Humidity at ten - One hundred percent
Turn on heater	Heater turned on
Turn off heater	Heater turned off
Set temperature to zero- forty degree Celsius	OK! zero- Forty degree Celsius